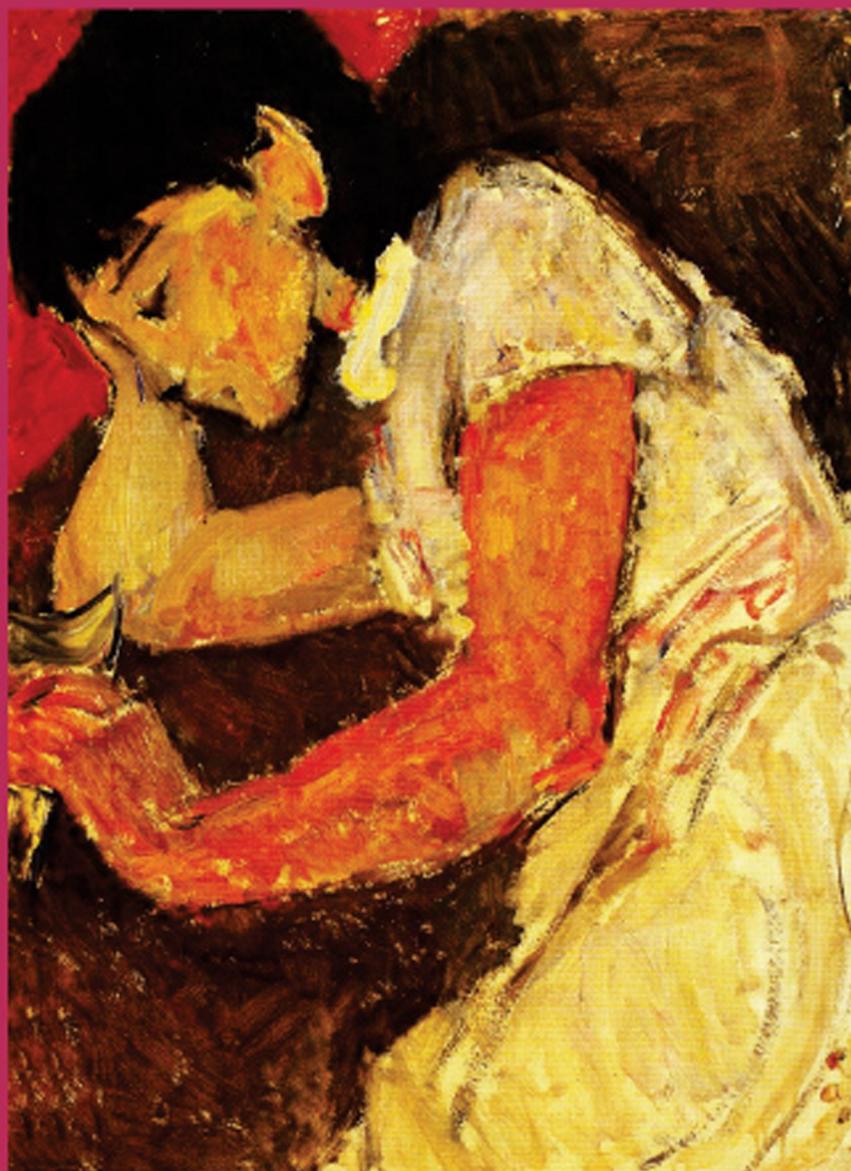


ქართველი

ლიტერატურული ჟურნალი
№3, 2013



ნიკაზ ირანიშვილის სახელობის ლითოგრაფიული კრეპური



* * *

მწერლობა მაინც სხვა ძრის. ნამდვილი მწერლობა, მას კოველთვებს თან ახლავს ღვთიური შუქი, რომელმც სმრობს, ჰეჭილიც, შელის ნუქრიც და ჩევნი სულიც".

რევაზ ინანიშვილი



კანცელი

№ 3. ოქტომბერი. 2013 წელი

ლიტერატურული

ე თ ხ ნ ა ც ი ს

ლიტერატურული

თამაში ჩადაბაშვილი პამლეტ გონაშვილის მონატრება	3
პროგრამა	
თამაში ბაბქოშვილი	4
შიათა ახელშეცის	7
პოეზია	
ქათო ხოსტაშვილი	12
ნარა წონიაშვილი	14
პროგრამა	
ლილი ზეჩებიანი ლამზირა	15
შაჰიდ ნამრებიძე დროგბა	17
ერთი ლიტერატურის ჩემი ქვეყანა იღუპება	20
ლავით ჭალიძე ნამდვილი ამბები	21
ივანე აკაფაშვილი პიმინი „ვეფუნისტყაოსნის“ ივრითზე მთარგმნელს	24
პოეზია	
ბიბი ჩახავაძე	28
ივანე აკაფაშვილი ლევან გოთუას უცნობი ჩანაწერი	30
თამარ შაიშმელაშვილის ინტერვიუ პუბლიცისტ ზვიად ნოდიასთან	32
აკადემიუმი ჯიშავაძე ფრაგმენტები ამერიკული დღიურიდან	38
ერთი ლიტერატურის მამული	43
სისუნის ფურცლები	
მზია აინდოეთი სტუმრად ანა კალანდაძესთან	44
ჩანაწერები	
მაყვალი ბერძნოზაშვილი	47
მკითხველის გამოსმარტება	
იმ დღეს თვითმფრინავი ჩამოვარდნილა ობუჯში...	48
თამაში შაიშმელაშვილის „სულალუბლები“	49
პოეზია	
ქათოვან ნათელაძე	50
თაომის ლიტერატურა	
ნოლა სახესვაძე გურამ ასათიანის გახსენება	52
თარგმანი	
ინესა მარიამიშვილი, ბიბი შაჰიდაშვილი, მარა სახესვაძე	58
სათავათ არტიკულარი	
ნაზი აილასონის წვიმაში	65
პროგრამა	
ლილი კიბოშვილი- სახელთხასიშვილი ერთი დღე	66
მანანა ბილაშვილი იქ სადღაც... ფარდის მიღმა	69
თამაში სახესვაძე გიჟების წესრიგი	72
პოეზია ილია ერინაშვილი, მზია ხეთიაბეგი	74
ილია შიბაძე ჩემ თვალწინ შექმნილი საოცრებები	75
ნიაობოზ კახეციძე, ია უჩინარი მოსაგრე	77
ლავითა ბერიანიძე პანტომიმა გუშინ, დღეს, ხვალ	80
აონსტანტინე აკაკიაშვილი ქართული ტიპი	82
ლილი ახელიაშვილი რეზო სირაძის ნამბობიდან	84

ექინაც „ანეულთან“ ახსებელი
ღია მარტინ გაერთიანება:

თამარ მიქაელი
ლეილა ქილოვალი –
სახლთხუაშვილი
ჯგუფი ლეილი
თემურ ჩალაბაშვილი
აანანა ჩიტიშვილი
ნინო ჩხილაშვილი
თავაჯ ხელავა
ივანე ჯაფარიძე
ჯუმაერ ჯიშვარიანი

მთავარი ჩედაქცონი
თამარ შაიშმალაშვილი

პასუხისმგებელი ჩედაქცონი
სოფიო ჯაფარიძე

ლოგოს ავტორი

ბიობიო ზოგადი განვითარების

კომპიუტერის უზრუნველყოფა

გოჩა სოჭიაშვილი

გაქაციანზე: ესმა რიცანის ნახატი „თამარი“

ჩირაკის ტელეფონი: 551 00 50 58

რედაქტორის ინტერნეტფოსტა: aneuli@mail.ru

ექინაციი გამოქვეყნებულ მასალებზე პასუხისმგებელია ავტორი

წერი - საზოგადო



თემაზ ჩალაბაშვილი

ჰამლეტ გონაშვილის
მონატრიპა

20 ივნისს ჰამლეტ გონაშვილის 85 წელი შეუსრულდა

ზმა ღვთისა და ზმა ერისა,

გულში ვარდი გდებია.

ეჰ, შენსავით საქართველოს –

ცოტა მონატრებია.

მიწა შეკრთა დაზაფრული,

მზე თვით შენი ყელია...

ეჰ, უშენოდ გაზაფხული?

წარმოუდგენელია...

ენატრები მამულს, მმაო,

ერს – სისხლად რომ სდიოდი;

ცრემლი დასწვიმს სასაფლაოს –

დიმიტრის და გიორგის.

ზმა ღვთისა და ზმა არ სხვისი,

ზმა გვასმინე – მესია,

ჰყვავის შენი საბრძანისი

თეთრად ვით ეკლესია...

...ზმა წმინდა და ზმა ნათელო,

გულში ვარდი გდებია.

ეჰ, შენსავით საქართველოს

ცოტა თუ ჰყვარებია...

თამაში ბაბურშვილი



გ ზ ა

იყო ერთი კაცი. ხელი ისე ჰქონდა შეჩერებული, გზად რასაც დაინახავდა, სჭირდებოდა თუ არა, ყველაფერს იპარავდა.

ერთხელ გზაზე ავადმყოფობა შეხვდა. ავადმყოფობამ ჰქითხა: — როგორ ხარ?

ქურდმა უპასუხა: — კარგადაო!

— მერე არა გრცხვენია, კარგად რომ ხარო? — ქურდი გაბრაზდა, ეს როგორ მაკაღრაო, ადგა და ავადმყოფობაც მოიპარა.

მას შემდეგ ქურდი ავად გახდა, მაგრამ ქურდობა მაინც არ მოიშალა.

ბევრი იარა თუ ცოტა იარა, გზად სიკვდილი შემოეყარა. არც დაფიქრებულა, იმ წამსვე სიკვდილიც მოიპარა; მაგრამ სიკვდილმა არ დაინდო: — კანონიერი ქურდი შენ კი არა, მე ვარო და, კაცს რომ ეგონა, ეგ არის და სიკვდილიც მოვიპარეო, პირიქით კი მოხდა, სიკვდილმა გასუნსულა კაცი.

აი ამის შემდეგ მოხდა, რაც მოხდა. სად იყო და სად არა, სიკვდილს სიცოცხლე წამოეწია.

— ჰეი, ძმაო, რომ იპარავ, რას იპარავ, შენი ხომ არ გგონიაო, — და ნაქურდალი ხელიდან გააგდებინა. ქურდის ქურდი გაოცდა, რადგან მსგავსი რამ არ შემოხვეოდა.

სიცოცხლე გაიბადრა და ქვეყანაზე მეტი და მეტი მაშველი სხივები გამოუშვა. ვარდის ტოტზე ახალი კოკორი გამოიშალა.

საფუარიანი

გიორგიმ მქითხა:

— დედი, ნამცხვარს სოდას რატომ აყრი?

— ცომი რომ აფუვდეს, სიცხემ კარგად შეაღწიოს ფორებში და კარგად გამოცხვეს, შიგ ისევ ცომი არ დარჩეს-მეტქი, — ვუპასუხე.

იგივე მიზნით საფუარსაც უმატებენ, ანდა ძველ პურისცომს.

ცომს რომ მოზელ, შეფუთავ და თბილად დადგამ, გარკვეული ხნის შემდეგ ისე აფუვდება, ტაშტიდან ამოკა და თავი ბურთოვანი გაუხდება. ამ დროს ზემოდან ხელს რომ დააჭერ, ცომში მოზეიმე ბუშტები დასკდებიან, ტკაცატკუცს დაიწყებენ და ცომი დაბლა ჩაიწევს.

გაღვივებული ცომი — ეს სიყვარულით აღსავსე ადამიანია. ხელს რომ დააჭერ და ბუშტები ეჩუტება, ეს იმედგაცრუებულის მდგომარეობაა. ცომმა ხელახლა უნდა აიღოს თავი. მერე, გუნდას რომ ამოიღებ, ისიც ხელახლა უნდა აფუვდეს და თონეში მაშინ ჩააკრა. ე.ი. საფუარი შენშია და სიყვარულით ხელახლა ავსებაა საჭირო, სიცოცხლის პური — თავად სიცოცხლე რომ გამოაცხო.

ის, ვინც თავის თავში ატარებს უფალს, უფლისეულ მადლს — უფლის მოსაწონი ცხოვრებით ცხოვრობს, სიცეთის მქმნელია, კაცომყვარე... საფუარიანი ადამიანია, შიგნიდან დაბრაწული, გემრიელი და არა ჩაცომებული, ჩაქვავებული, ჩამკვდარი.

პური

როცა ცომი მოზელილია, გაღვივებული და თონე ცხელი, ისლა დაგრჩენია, პური ჩააკრა. რა ფორმას მისცემ, როგორ დაბრაწავ, შენი ნებაა.

იქნებ

ჩვენ რომ ვიძადებით, ვიზრდებით და მზად ვართ, ვიქცეთ რაღაცად, ვი-დაცად, ინდიდუალურ პერსონად, ის, მუდამ ჩვენს მისაღებად მზადმყოფი ცხელი თონე უფალია, რომელიც გვეხმარება, შემოქმედებითად, ჩვენი თავის აღსრულებაში; ხოლო ფორმის, ფერის, არომატის და სხვა აბსტრაქციული რეალობის თავმოყრა-გაცოცხლებაში, ჩვენ და უფალი ერთად ვმონაწილეობთ, მაგრამ, ბატონი ჩემო და ძირფასო ქალბატონო, დაბრაწვა და საბოლოოდ ჩვენი „გემრიელად ამოყრა“ მაინც თონეზეა დამოკიდებული — მოგუგუნე, მოგუზებუზე, მოღუღუნე თუ მინავლებული ნაკვერჩხლებია შენთვის დაბედებული, ანთუ თონის ძირში, შუაწელში თუ მაღლა კიდეზე გიწევს ცხობა.

ცხლად ამოყრილი პური ჩვენი არსობისა სულიერი პურია, რომელიც ისევ მიწაზე ბრუნდება სულიერთა გამოსაკვებად და მათ გასაღვივებლად.

სიყვარული თავად უფალია!

ბუნების სტიქიურმა მოვლენებმა, ხე-მცენარეებმა, ფრინველ-ცხოველებმა არ იციან, რა არის სიკეთე და რა არის ბოროტება; მათთვის ასეთი ცნებები არ არსებობს; ამდენად, მათი გამიჯვნაც არ შეუძლიათ. ისინი, უბრალოდ, ქმედებენ და მათი ქმედების მსვლელობას ან შედეგს რა დაერქმევა, მათთვის სულ ერთია. ჩვენი გადასახელიდან, ისინი ერთ მომენტში შეიძლება ძალიან კეთილები მოგვერვენონ, სხვა ღროს კი — ძალიან ბოროტნი, სიავის მომტანნი; მაგრამ მათ ჩვენ არ განვჯით; ყველ წუთს ვლებულობთ ისეთებს, როგორებიც არიან; ვპატიობთ ყველაფერს.

ადამიანი კი, როგორც უმაღლესი არსება, ვალდებულია, იცოდეს და განარჩევ-დეს ერთმანეთისგან კეთილს და ბოროტს. ამის ცოდნას კი დიდი განათლება არ სჭირდება. შეიძლება ადამიანმა წერა — კითხვაც კი არ იცოდეს წესიერად, წიგნის კითხვის ფუფუნებითი ჩვევა არ ჰქონდეს გამომუშავებული, მაგრამ... ცხოველის დაუწერელ წიგნს კარგად იცნობდეს და მთელი სიცოცხლის მანძილზე სიკეთის მსახურებდეს. ვისაც სიკეთის ქმნა შეუძლია, მას სიყვარულიც შეუძლია! დიდი სიყვარული დიდი სიკეთის, კეთილად ღწვის შედეგი და გვირგვინია! კეთილი ადამიანი ღვთის შვილია და შეგიძლია ენდო. მას სახეზე ნაზი, ფარული ღიმილი დასთამაშებს; ის არა მარტო თქვენთან ან სხვასთან, პირველ რიგში, საკუთარ თავთან მიმართებაშია სათნო და შინაგანად ბედნიერი. მისი სახიდან წამოსული სხივები ანათებენ, სიყვარულით გიღიმის საუბრისას. იგი ამინდივით არ ირევა და ერთ ღიდეს რომ გიმზიანებს, მეორე ღიდეს მეხთატებს არ მოგივლენს. თუ ადამიანი ამინდივით ცვალებადია და მუდმივად გამოცდებს გიწყობს — მის ცნობიერებას ადამიანური სინათლე ჯერ კიდევ არ მოჰყენია და, ჯერ კიდევ, არაცნობიერად, განურჩევლად მოქმედ სტიქიას ან ბუნების შვილს — მცნარეს, ცხოველს ჰგავს. ის ღიდი ღირსება კი, რითაც ადამიანი ყველაფრისგან გამოირჩევა — სიყვარულისა და სიკეთის შემეცნება და ტარება, ბოროტებისა და სიავის მოთვინიერება და სიყვარულში შემოყვანაა.

კეთილი ადამიანის თვალები ბრწყინავენ, სინათლეს აფრქვევენ და მუდამ გზას გიჩვენებენ შენდობისაკენ, სათნოებისკენ, რადგან ადამიანის ვალია, შესაძლებლობაა, სამყაროს განვითარებას წინ ღამპრით ხელში წარუმდგვეს!

ოქროს მაძიებელთათვის

კაცმა ბალის ერთ კუთხეში პატივი დააგროვა. წელიწადბრუნვისას პატივი იწვის და კარგ სასუქად იქცევა ხოლმე.

საიდან იყო და საიდან არ იყო, ამ პატივს, ათასი სახის სარეველის თესლთან ერთად, გოგრის გულებიც შეერია. თესლებს ზედ ახალი და ახალი ფუნე გადაეფარა. ყველაზე საპატიო აღილას კი, სადღაც შუაში, ოქროს მარცვალი მოჰყვა. ოქრო ოქრო იყო და იქაც კი კრიალებდა, ჩათბუნებულ გოგრაში, მაგრამ რად გინდა... დაიბერა, გაფუვდა, გაიხსნა, აღმოცენდა ყველა თესლ-გული, ზედაპირისკენ დაიძრა მათი ნაზი ღერო-ენები, პა, თავიც ამოყვეს პატივიდან, გაიზარდნენ და გადამწვანეს იქაურობა; განსაკუთრებით გოგრამ აიყარა ტანი, აეხვა და დაეხვა, ყვითელ-ყვითელი მზიური ყვავილები მზეს შეანათა, მზემ კი ისეთი რაღაცები უთხრა, რომ ამ ყვავილიდან ნაყოფში უთვალავი გული ჩაიტანა, ოქროსფრად მოიქარგა შიგთავსი და შიგ ზღაპრული ქსელებიც კი გაიბა; ზოგი გოგრა ღობეზე ჩამოეკიდა, ზოგი გამხმარ ხეზე აძვრა, ზოგი ღობის ძირას მიწვა, გაიბადრა:

ოქრო-მოქრი-მარგია,

მოქრი-ოქრო-აგია,

ემი-ემა-ქარგია,

ჩემი შეჭმა კარგია!

ასე ჩაერთო ყველა სიცოცხლეში, ოქრო კი, პატივცემულ პატივში ჩაფლული, თავისთვის იყო. მას არ ჰქონდა მაღლა ამოსვლის, ზრდის ისეთი ძალა, როგორც მცენარეებს ჰქონდათ. ის ადამიანს უნდა ეპოვა, აღმოეჩინა და მას შემდეგ იქცეოდა იგი მის სიმდიდრედ; იმისდა მიხედვით, თუ როგორი პატრონი აღმოუჩნდებოდა, შეეძლო უამრავი სახის სამკაულად, უამრავ ოქროდაც ქცეულიყო და სიხარული მოეტანა ადამიანებისათვის. ახლა კი სულ უბრალოდ იწვა ფუნები. ამით მას არაფერი აკლდებოდა, ადამიანებს კი აკლდებოდათ მისი უცნაური ყვავილობა, ოქროული ყვავილობა.

გოგრამ კი იცოდა ეს ამბავი, სულ ამას გაიძახოდა თურმე, სადაც მე გარ, იქ ოქროცააო. ხალხის გასაგონად, მთელი გულითა და სულით რომ ემლერა, გარეთ მეჭეჭებადაც კი გამოიტანა გულები, მაგრამ ხალხს არ ესმოდა, რას ამბობდა გოგრა; მხოლოდ ბოლო სიტყვებს იგებდა კარგად და ჭამდა და ჭამდა უგემრიელეს გოგრას, რომელსაც, ოქროსთან საიდუმლო მეგობრობის გამო, ბაჯაღლოსფერი გადასდებოდა.

ხალხი, მართალია, გოგრის ნაკვალევზე ოქროს არ ეძებდა, მაგრამ ოქროს ნაკვალევზე ამოსულ გოგრას კი სათანადო პატივს მიაგებდა.

გოგრას კი მეტი რაღა უნდა ექნა, ბაღში მწიფდა, ცეცხლზე იბრაწებოდა, ორთქლში იხარშებოდა თუ მარილიანი გულები ტაფაზე ეშუშებოდა, მაინც გაიძახოდა:

ოქრო-მოქრი-მარგია,

მოქრი-ოქრო-აგია,

ემი-ემა-ქარგია,

ჩემი შეჭმა კარგია!

სისი ახელშეცის



შვენიერი წიგნები შეემატა ქართულ ლიტერატურას – ქალბატონმა ციალა არდაშელიამ გამოსცა ორი კრებული: პირველი: „სიყვარულის იეროვლიფები“ (მოთხრობები, ნოველები, მინიატიურები) და მეორე – რომელიც აერთიანებს რომანებს („იათნანელი ამორძალები“, „უამი მოვალს!“) და დრამატულ ნაწარმოებს („სიყვარული სიკვდილის შემდეგ“). მადლობა გამომცემლობა „მერიდიანს“, რომლის წყალობითაც ქართველმა მკითხველმა, მართლაც, ძვირფასი საჩუქარი მიიღო. და ვიდრე მოიკითხავდეთ ციალა არდაშელიას წიგნებს მაღაზიებში, უკრნალი „ანეული“ გთავაზობთ ამონარიდს რომანიდან „უამი მოვალს!“ და ჩვენი მწერლობის სიამაგის, ბატონი ჭაბუა ამირეჯიბის სიტყვებს, რომელიც წამდგარებული აქვს მეორე კრებულს:

„არ ვიცი, რომელ უშორეს წინაპართა ფესვების კარნახით ხატავდა ავტორი ამ ცოცხალი სუნთქვით სავსე შთამბეჭდავ ამბებს, ის კი ცხადია, რომ მას სურს, პირველ ყოვლისა, ახალგაზრდობა დააფიქროს – ვინ ვართ, საიდან მოვდივართ და რას უნდა გავუფრთხილდეთ, რათა არ წაგვშალოს, არ წაგვლექოს თანამედროვეობად წილებულმა უსულგულო სტიქიონნა.

ქალბატონმა ციალა არდაშელიამ მეძლო უნიჭიერესი მწერლის სახელის მოპოვება – წინაპრებისგან ბოძებულმა ტალანტმა თავისი გაიტანა და ჩვენი ქართული ლიტერატურის უძირფასესი შენაძენი – მკითხველის ხელთ არის.

ქალბატონ ციალა არდაშელიას – ნიჭით მმიმდ დატვირთულ მწერალსა და ბრწყინვალე მამულიშვილს მომავალ გამარჯვებებს ვუსურვებ.

უღრმესი პატივისცემითა და სიყვარულით – ჭაბუა ამირეჯიბი“.

უამი მოვალს!

ამონარიდი რომანიდან

...რედაქციის კარი უპე შინაგანი ბრძოლით გასაცოდავებული, საწყალი კაცის იერით შევაღე. ჩემს თავში ამდენი მოულოდნელი სიგლახეების აღმოჩენით დათრგუნული, ძლივსბლივობით ვითქვამდი სულს. აღლვებამ ისე დამრია ხელი, რომ აღარც მახსოვს როგორ ვიკითხე ენის ბორძიკით, ბატონი ილია თუ ბრძანდება-მეთქი რედაქციაში.

წარმოდგენილი მაქვს ახლა, რა შთაბეჭდილებას მოვახდენდი დამხდურებზე. ჯერ ერთი, ილია, კი ხანია, უკვე აღარ იყო „ივერიის“ რედაქტორი და მეორეც...

თანდათან მომივიდა სინათლე თვალში, თანდათანობით აღვიქვი, რომ ოთხში ორი კაცი იძოვებოდა. ერთი, ასე დახსლოებით ჩემი ხნის მამაკაცი, შუბლშეკრული მიზერდა. რატომდაც თვალში მომხვდა მისი ბანჯველიანი, ლიდი ხელები, საქაღალდეზე რომ ეწყო. მეორე კი – ბებერი ჩანდა, ჩია ტანის, სათვალიანი, თმაჭაღარა; სუფთად გაპარსული პირი და წვრილი, შავი თვალები ჰქონდა.

მახსოვს, სწრაფად გადახედეს ერთმანეთს. შუბლშეკრულმა კვლავ რატომდაც მტრული მზერით შემათვალიერა, მერმე მზერა გადაიტანა დიდ, შავ პორტფელზე, ხელში რომ მეჭირა და ვინ ბრძანდებით, სადაურიო, გამოსცრა კბილებში და გამგმირავი მზერა ახლა სახეზე მომასო.

უარესად დავიბენი. ამხელა კაცი დამნაშავე პატარა ბავშვივით ვახამხამებდი თვალებს. პირგამშრალი, ენით ვისველებდი ტუჩებს.

— მე?... უკაცრავად... მე მეკითხებით? — ძლივს ამოვილუდლუდე საქციელწამხ-დარმა.

— დიახ. თქვენ! აბა, აქ სხვა ვინაა, რომ ვკითხო? — მკვახედ მომახალა და გესლიანად, ნიშნისგებით ჩაიღიმილ-ჩაიხვინა.

— მე?... — შევეცადე თავი მომეყარა დაბნეული აზრებისათვის, გაწყვეტილი მძივის მარცვლებივით რომ გამბნეოდა: „რა დავუშავე ამ კაცს?“

— იცით, მე... უცხოეთიდან ჩამოველ ამ დილით. უფრო სწორად, ბათუმიდან... და... ბატონ ილიას ნახვა მინდოდა...

— ა, ა... გასაგებია!... — თქვა ბერიყაცმა და სათვალე ცხვირზე ჩამოიწა, და-კვირებით ამხედ-დაზედა.

„რა არის გასაგები?... და საერთოდ... რა ხდება? რამ დაგაბნია იულონ ფალავა?“

— შევუძახე საკუთარ თავს უკეთ ცოტათი გონისმოგებულმა.

— მაშ, თქვენ არაფერი იცით, არა? — ისევ ისე მკითხა სათვალანმა კაცმა, რომლის ხმასა თუ სახის გამომეტყველებაში უფრო მეტი გულისხმიერების თუ თანაგრძნობის ნიშანი დავიჰირე, ვიდრე იმ შუბლშექრულ ვაჟაბატონში, რატომლაც თავის თავს რომ მამადლიდა.

— რა... რა უნდა ვიცოდე? — ავმა წინათგრძნობამ გული გადამიქანა და... ერთ-ბაშად სავსებით გამოვფხილდი, შინაგანად გავფაციცდი ცუდის მოლოდნები.

— ილია ცოცხალი აღარ არის, შვილო, აგერ მესამე თვეა უკვე! — თუმცა მყისვე მივწვდი ამ სიტყვების საშინელ მნიშვნელობას, მაგრამ როგორც ყოველთვის ხდება ხოლმე მაშინ, როდესაც არ გინდა დაიჯერო, უაზროდ, ექოსავით გავიმეორე:

— როგორ თუ... ცოცხალი არ არის?..

— დიახ. არ გახდავთ ცოცხალი! ილია მოკლეს! — ახლა იმ შუბლდაბლვერილმა მესროლა ტყვიასავით ეს სიტყვები.

— როგორ თუ... მოკლეს?! — ვიგრძენი, სახე დამიგრძელდა უსაშველოდ, თვალები შუბლზე ამიცვივდა. „რას ჩმახავს ეს უბედური?“ — გამირბინა თავში ელვისუს-წრაფესად და უკვე შემართული, მძულვარებით სავსე თვალებით მივაჩერდი. მზად ვიყავი, ყელში ვწევდომოდი ამ არამზადას და მიმეხრჩო.

— რით ვერ გაიგეთ, ბატონო, ბოლოს და ბოლოს? ილია მოკლეს-მეთქი, გეუბ-ნებით. სიცოცხლეს გა-მო-ასალ-მეს! — დამიმარცვლა ბოლო სიტყვა.

— სანდო! — საყველურნარევი ხმით შეუძახა სათვალიანმა შუბლშექრულს და წამოდგა: — დაბრძანდით, ყმაწვილო! — მომმართა საჩქაროდ კარებში აყუდებულს. ჩემს დამხვდერებს აქამდე აზრად არ მოსვლიათ, სკამი შემოეთავაზებინათ ჩემთვის. მოხუცებულმა, მისი ასაკისთვის მოულონელი სიმარდით, შემოურბინა მაგიდას, სკამი გამომიწია და მეც უანგარიშოდ, უფიქრელად დავეშვი მასზე, უფრო სწორად, დავეგდე ძალიზნეწართმეული. ჩემი დიდი, შავი ჩანთა იატაკზე აღმოჩნდა. მოხუცმა წყლით სავსე ჭიქა მომიცუხცუხა. მექანიკურად ჩამოვართვი, და ნერწყვგამშრალ პირთან მივიტანე, რომ რამდენიმე ყლუბი მომესვა. მახსოვს, ხელის კანკალის გამო ჭიქიდან წყალი გადმოიღვარა. კბილებს კაწერაში გაუდიოდა. ვერა და ვერ მოვრეოდი მღელვარებას, მთელი ჩემი არსება რომ შეეპყრო.

— დაწყნარდი, შვილო, დამშვიდდი. მოსვი წყალი!.. ეჱ, რას ვიზამთ! ასეთი უბედურება დაგვატყდა თავს... ჩვენი სათაყვანებელი ილია აღარ გვყავს. დაობლდა ჩვენი ერი. მოგვიკლეს ჩვენი სახელოვანი შვილი, ჩვენი უგვირგვინო მეფე!..

მოკლეს? ილია მოკლეს?!

ეს იყო ცის დამხობა ჩემს თავზე! მეხის უეცარი გავარდნა.

მიწა გამომეცალა თითქოს ერთაშად უგხევეშ და ჩემს ირგვლივ შველაფერმა ტორტმანი დაიწყო.

„დაობლდა ერიო... ჩვენი სათაყვანებელი ილია... მოგვიკლესო!.. კი მაგრამ... ვინ მოკლა? ვის შეეძლო ილიას მოკვლა? თუ არა მტერს, საქართველოს დაუძინებელ, ვერაც მტერს!“ კი, ილია შეიძლებოდა მომკვდარიყო, მომკვდარიყო თავისი ბუნებრივი სიკვდილით. ამ აზრს გაჭირვებით, მაგრამ შევეგუებოდი მაინც როგომე. მაგრამ... მოკლესო!

ილია მოკლესო?!

— ვინ... ვინ მოკლა ილია? — ისევ დამება ენა და გულმა ყელში დამიწყო ცემა.

— ისევ ჩვენ, ჩემო ბატონო, ისევ ჩვენივე ხელით: საუბედუროდ და სავალალოდ ჩვენდა!

„როგორ თუ... ჩვენ? რას ბუუტურობს ეს ბერიკაცი?

ილიას მოკვლით ხომ საქართველოც მოკლა, მოიკლა მისი სული... და როგორ? ქართველების ხელით მოხდა ეს არახული, არსმენილი ბარბაროსობა?

შეუძლებელია! წარმოუდგენელია! ღმერთო დიდებულო!

ჰყუიდან არ გადამიყვანო, არ შემშალო და არ გადამრიო. გევედრები, გემულარები, რამეთუ... არ ძალმის დავიჯერო, რომ, ჩვენ, ქართველებმა... ჩვენივე ხელით დავამხეთ ჩვენი დიდება!“

...იმ დღეს სამუდამოდ ჩემთვის ეს უბადრუკი ქვეყანა და მისი უბადრუკი ტომები. დიახ, ტომები, რაღაც ერთობ ამაღლებულად უღერს ამ ნანირისათვის!..

...კიბეზე რომ ჩამოვდიოდი, შუბლშექრულის სიტყვები გავიგონე, მოხუცს რომ მიყევფა ჩემს გასაგონად:

— ის დღე დაიქცეს, როცა სურამის გვირაბი გაიხსნა!

დიახ, ასე, ზუსტად ასე ითქვა ეს ფრაზა.

ქუთაისში სწავლის დროს არაერთხელ გადავწყდომივართ, შენც გეხსომება, ალბათ, მსგავს გამოხდომებს, მაგრამ მათ შედარებით ადვილად ვხსნილით უმეცრებით, სიბრივით, საქართველოს და მისი ცალკეული კუთხების ისტორიის არცონით (ან საიდან უნდა სცოდნოდათ, ვინ ასწავლა, სად უნდა ესწავლა! — ყველას ხომ არ ჰქონდა ოჯახში მამაჩემივით, საგარეულო ბიბლიოთეკა! ხოლო ის გარემოება, ბელიავსკის ტაძის მასწავლებლები საგანგებოდ რომ გამოგვიფდნენ: „მენგრელებს“, „იმერეტინებს“, „გურიიცებს“ ერთმანეთში და შემდეგ: „კარტლ-კახეტინცებისაგან“ და ა.შ. — გასაგები გახლდათ! აბა, რა მნელი მისახედრი იყო, რა მიზანს ემსახურებოდა ეს დაყოფა! დევიზი: — დაპყვი და იძაონე! — ახალი ხილი ხომ არ არის ბიზანტიის თავგადაკლული მემკვიდრისათვის, როგორადაც რაცხს თავის თავს რუსეთის იმპერია!

...მაშ, სურამის გვირაბით! და ამას რუსეთის მოხელე კი არა, არა მდაბიო ვინმე, არამედ „განათლებული“, ე.წ. ინტელეგინეტი ქართველი, „ივერიის“ მუშაკი ამბობდა! ჰმ..

მაშასადამე, მართლა დაგვარგვია ერობის ძირითადი ნიშან-თვისება — ერთიანობის შეგრძნება, მაშასადამე, მართალი იყო ილია, როცა ჩიოდა, დავთითოებულვართ, დავრჩენილვართ ცალკეული ტომების ხელოვნურ ნაერთად თუ მექანიკურ ჯამად, რომელთაც ერთმანეთის არაფერი ესმით, არაფერი გაეგბათ. სამარცხვნო კუთხურობა, ურთიერთმტრობა, კინკლაობა, მეშურნეობა და მეშულლეობა ვერ მოგვიშლია. ამ მოძიგოლავე ტომებისთვის საქართველო და ქართველი, თვით ილიას თქმითვე, მხოლოდ ქართლელიდა დარჩენილა. „ვაი იმ ხალხს, რომელსაც საერთო ძალვი გაუწყდა, ვაი იმ ქვეყანას, საცა საერთო ძალვში სისხლი გაშრა, საცა ყველაში თითო არ არის და თითოში — ყველა, საცა თვითული ყველასვეს არ ჰქონდას და ყველა თვითულისთვის, საცა „მე“ ხშირია და „ჩვენ“ იშვიათი.“ მაშასადამე, ცამდე მართალი იყო ილია, როცა ბატონო და გამოგვილებულისა, ამ ერთობის აღდგენას მოითხოვდა, ერის არა მხოლოდ სხეულის — სულის გაერთმთლიანებას ისახავდა

მიზნად; და შემდეგ: ჩვენ, ისეც დაქსაქსულთა, ერთმანეთთან გადამტერებულთა, რაღა წოდებრივის საგნების წამოსაყნებლად გვეცალოსო, რომ ამბობდა.

ილიას მკვლელნი, ყველაფერს გარდა, სწორედ ამ ერთობის მოძულები და, მაშასადამე, საქართველოს უბოროტესი მტრები იყენენ. წიწამურში გასროლილი მუხთალი ტყვია გამიზნული იყო საქართველოს აზრის და გონების მოსაშობად.

მკვლელს რომ შესძლებოდა, საქართველოსაც მოკლავდაო, აკი უბრძანებია თურმე აკაკის. შეძლეს და მოკლეს კიდეც, რადგან სწორედ ილია განასახიერებდა საქართველოს უკვდავ თანამდევ სულს.

...მშობლიურ სოფელში ჩემი სახლ-კარი გადაბუგული დამისვდა: „ერთობის, ძმობის, თანასწორობისა და თავისუფლების“ სახელით“ ცეცხლისთვის მიეცათ მამაპაპულ ოდა-სახლი. ჩემს მოხუცებულ მშობლებს იმერეთში, ხონში, სიძე-ქალიშვილთან შეეფარებინათ თავი. რამდენიმე ზნის შემდეგ მამა გარდაცვლილა – ეტყობა, გადატანილმა ელადამ იმოქმედა მოხუცე – გულმა უმტყუნა თურმე – (სხვათა შორის, ხანძარმა გაანადგურა ჩვენი საგვარეულო წიგნთსაცავი – საუკუნეების განმავლობაში ნაგროვები უძვირფასესი ხელნაწერები თუ ნაბეჭდი წიგნები). გასაცოდავებულ-გაუბედურებულ დედას ცოცხალს კი ჩავუსწარი, მაგრამ მალე, რამდენიმე თვეში ისიც მიიცვალა... ერთადერთი ნუგეში მისთვის ის გახლდათ, რომ ჩემს უნახავად არ მიაბარა სული უფალს.

...დიდი ხანი არ იყო გასული ჩემი ჩამოსვლიდან, რომ შემთხვევამ მოიტანა და პირისპირ შევხვდი იმ კაცს, ჩვენს სახლ-კარს რომ ცეცხლი წაუკიდა: თავისი გადარჩენილი რაზმით გრიშა გაგულია ტყეში იმალებოდა. მეც, ერთი მოკეთის მიერ დაგზაკვალიანებულმა, იმ ტყეში დავიწყე ხეტიალი, ეგება სადმე გადავეყყარო გაგულიას რაზმს-მეთქი; მართლაც, მალე ამიხდა ნატვრა. ერთ მშვენიერ დღეს ტყეში მობოლიალეს, თავს დამტესხნები გაგულიას რაზმელები, შემიპყრეს და ჯერ უდიერად გამჩხრიკეს, მაუზერი უბოლიშოდ ამომაცალეს, მერე თვალი ამიხვის და ჯიკა-ჯიკავით მიმგვარეს თავიანთ ბელადს.

მწყემსების თუ მეტყევის მიერ მიტოვებულ ჯარგვალში გაგულიას გარდა კიდევ რამდენიმე, რომ იტყვიან, კიბილებამდე შეიარაღებული ახალგაზრდა და-მიხვდა. შედიოდნენ და გამოდიოდნენ საქმიანი იერით და აღგზნებული სახეებით. მათი მეთაური წარამარა რაღაც განკარგულებებს იძლეოდა უცნაურად გამინავი, უსიამო ხმით. მისი მბრძანებლური იერი, მიხრა-მოხრა, თვითქმაყოფილი, თავის თავში დარწმუნებული კაცის მანერები შორიდანვე, ერთი თვალის შევლებითაც, თვალში საცემი იყო და გონებაში მკვიდრად ჩამებეჭდ (როგორც მერე გავიგე, გაგულიას რაზმს უკვე არ ედგომებოდა ჩვენში და მგონია, ჩრდილოეთ კავკასიაში თუ რუსეთში აპირებდნენ გადაბარგებას).

ამ კაცის ნახვა მინდოდა არა შერის საძიებლად, არამედ სხვა რამ გრძნობა მამოძრავებდა მის მიმართ, სხვა რამე მქონდა გუნებაში განზრახული, ამიტომაც არ დაგერიდე თუნდაც ასეთი გზით მასთან მოხვედრას.

ალექსანდრიაში, ბურებათან მიმავალ ნიკო ბაგრატიონს რომ გადავეყარუ-მეთქი შემთხვევით, მახსოვს, ვკითხე, ბურებათან რა გინდათ, ნიკო ბატონო, განა საქართველოში დაილია-მეთქი საქმე. იმათთან მივდივარ, ვინც ეროვნული თავისუფლებისთვის იბრძვის – მომიჭრა ბაგრატიონმა. განა ჩვენში არ იბრძვიან-მეთქი თავისუფლებისთვის, რომ გავიოცე, როგორ არა, იბრძვიანო, მომიგო ნიკომ ორჭოფული ღიმილით, ვეშაპის ხახაში მოქცეული, იმის ნაცვლად, უწინარესად ამ ვეშაპისაგან დაინსნან თავი, აუფრიალებიათ კლასობრივი ბრძოლის ალამი და ერთმანეთს დარევანა, ხოლო ასეთ უგუნურ ხალხთან არაუერი მესაქმებაო-მიპასუხა.

სხვადასხვა წყაროებით გარკვეული წარმოდგენა მქონდა ამ ე.წ. კლასობრივ ბრძოლებსა და მის ნიადაგზე დატრიალებულ მოკლენებზე, კერძოდ, სოციალ-

დემოკრატებზე. სხვათა შორის, ჯერ კიდევ სტუდენტობის დროს დავიტერესდი მარქსიზმით და საკმაოდ საფუძვლიანად გადავიკითხე მარქსისტული ლიტერატურა. სტუდენტობის დროსვე გავიცანი ორი ჩვენებური ახალგაზრდა, ერთი ხალხოსანი გახლდათ, ჯაბადარის მიმდევარი, მეორე – მარქსისტი იყო. ამ თითქოსდა ერთიმეორისგან სრულიად განსხვავებული მოძღვრების მიმდევართ ერთი საერთო, დამახასიათებელი თვისება აღმოჩნდათ: ეს იყო საშინელი მტრობა-სიძულვილი ყოველივე შობლიურის, დედულ-მამულის და მათ მიერ თავადაზნაურულ-ფეოდალურად მონათლული ისტორიისა და კულტურის მიმართ. ამასთან, საინტერესო ის გახლდათ, რომ ორივეს ერთობ ბუნდვანი, ზერელე ცოდნა ჰქონდა საკუთარი ქვეყნის ისტორიაზე. ალბათ, სწორედ ამ უცოდნარობიდან და უვიცოდიდან იყო გამომდინარე მათი ეგოდენ აგდებული, დამცინავი, ქილიკური დამოკიდებულებაც კი ჩვენი წარსულისადმი. უმეცრება ხომ ყოველთვის აგრესიულია. შემტევია! ეს საყოველთაოდ ცნობილი ამბებია სხვათა შორის! ეს ორი ახალგაზრდაც სანიმუშო მაგალითი იყო ამ საყოველთაოდ აღიარებული ჰეშმარიტებისა.

ისინი მოსისხლე მტრებზე უფრო მოულენი აღმოჩნდნენ ყოველივე შობლიურის მიმართ, როგორც ჩამორჩენილისა და დრომოჭმულისადმი. საგულისხმო ისიც იყო, რომ ისინი რუსეთის სახელმწიფოს ერთიანობისა და განუყოფლობის მიმართ რუსებზე უფრო რუსები გამოდგნენ და ამას – იდეის მსახურებით და ერთგულებით ხსნიდნენ. დავა-კამათი შეუძლებელი ჩანდა ამ მართლორწმუნე დოგმატიკოსებთან. განსაკუთრებით მარქსისტი იყო მედგარი და შეუგალი, რომელიც ჩლუნგის, ბრიყვის თვითდაჯერებით თუთიყუშივით იმეორებდა სხვადსხვა ბროშურებიდან ამოკებილ „საბრძნებს“ და მარქსისტულ „აფორიზმებს“. იგი, ეს ვაი-თეორეტიკოსი, რუსულ თარგზე გამოჭრილი მოძღვრებით აპირებდა მთელ მსოფლიოში დაემკიდრებია საყოველთაო მმობა, თანასწორობა და თავისუფლება პროლეტარიატისა. ამ ვითომდა ინტერნაციონალურ იდეას უყოფმანოდ და უფაქრელად სწირავდა საკუთარ ქვეყანას და ერს, რომლის ისტორია ისე იცოდა, როგორც ჩინელმა – ისლანდიის. სამაგიეროდ, თავზესაყრელად ჰქონდა აზნაურული კუდაბზიობა და საჭირო იყო თუ არა, ყოველთვის წინ სწევდა თავის „მეს“, თავის ძვირფას პერსონას და როგორც შევატყევე, ამ თავის უზომო პატივმოყვარეობას ანაცვალებდა, თუ საჭიროება მოითხოვდა, არამციუ საქართველოს – მთელი ქვეჭირების ინტერესებს, თუმცა... კაციბრიობის ბედნიერი, საამური მომავლისთვის თავშეწირულ მებრძოლად სახავდა თავის თავს.

ერთი სიტყვით, ჩემთვის საკმაოდ ცნობილი იყო ეს მოძღვრება და მის მიმდევართა შინაგანი სამყარო. ხოლო ილიას მკვდელობა უტყუარი საბუთი გამოდგა ჩემი ადრინდელი ვარაუდების სისტორიასა და მაინც...

ვინ არიან ისინი: რამ წარმოშვა მშობლიურის მიმართ ასეთი მძულვარებით შეპყრობილი პირები? რა კვებავს და ასაზრდოებს ამგვარ ფენომენს? რა პოზიერი ნიადაგი ჰპოვეს მათ ჩვენში?

ქორქია



ერთი ბილეთი

— გთხოვთ დაიკავოთ რიგი ჩემს მერე, არ შემძლია ამდენი მოცდა! ერთი ბილეთი გამომიწურეთ — (მოლარეს ლურჯი თვალები პქონდა).

ვაგონი — სამი, კუპე — მეოთხე, მერამდენებაც და ჩემი რიგი. გამცილებელი ბოლო ღერს მოწევს, ნამწვენიდან წყაბურტით ისვრის. ყვირის სადგური! მელიმონათე...

ციგი ლიმილით მიბრუნებს ხურდას, ფიქრებმა თავი მხარზე მომადეს, სადღაც მივყავარ, რაღაცა უნდათ...

გზა ფანჯრებიდან — ერთი სურათი, მიმობნეული ხალხის სახლები, მატარებელი, როგორც საათი მიდის და სტკივა ძველი სახსრები.

წლების ვაგონებს ვიგონებ. გვანან წინათგრძნობებით დაწერილ ლექსებს... ახლაც ლექსებმა წამომიყვანა, რაღაცა უნდათ — რაღაცას ვეძებ.

რელსები მაცლის ვაგონს. მოვედი და ახლა თითქოს სუნთქვაც დამიჯდა, წუხელ დაწერილ ლექსებს პყავს სოფელი — ჭიშკართან ჩემი ბებია იჯდა.

სუნია თივის, ცა უფრო — ღია, სარეცხის თოკზე ქანაბს სუსხი, ჩემი ბავშვობის თუთის ქვეშ გდია ფერდაკარგული რეზინის ბურთი.

ერთი ხოსტაშვილი

შეხვედრა

გამოსასვლელი ჯინსი მაცვია, გზივარ კაფეში, ვსაუბრობ შენთან, მზემ ყველა ჩრდილი გვერდზე გასწია, ალუბალს მკაზე ნაყოფი ესხა.

ორი ჩაი გვაქვს — ბევრი სათქმელი, ვინებთ, როგორ ვიყავით ერთად.... შენ უნებურად ხელი დამადე, მერე სახლებიც ჩამოსხდნენ ჩვენთან.

სხვადასხვა დრო გვაქვს მაჯის საათზე, ვსხვედვართ და თვალებს ერთმანეთს ვესვრით... მზე ჩრდილებს თავის მხარეს გადასწევს და ახლა ჩვენი მიმტანსაც ესმის.

მერე კი გზაა უკან — სახლამდის, ალუბალს მწვანე ნაყოფი ესხა. ვფიქრობ, რომ რაღაც ისევ არა ვთქვით, რაღაც ძლიერ, რომ გვინდოდა

გვეთქა...

დუმილი

როცა სათქმელი არაფერია და ტანზე აგდის ვიღაცის სუნი, სხვა ყველაფერი დანარჩენია და არაფერი ჯობია დუმილს.

სახლში სითბოა, სითბოში ბავშვი, ფეხი მოუჩანს საბნის კიდედან, დგახარ ორპირი ქარივით კარში და გაღიმებას მხოლოდ მიბედავ.

და დგება ისევ დუმილი — საშვი... რამდენი სიტყვა გამოგვრჩენია... სახლში სითბოა, სითბოში ბავშვი სხვა ყველაფერი — დანარჩენია.

მორჩა!

ვეღარ დაგიცდი. მაისიც მორჩა. იმდენი მზეა — მწყურია წყალი, სხვაგან კი არა, უბრალოდ შორს ხარ, სავალიც მაქვს და გამოსავალიც.

როგორც საფლავთან მიმხმარ ბალაზებს ძველ სარეველა ფიქრებს ვიშორებ. რა მოხდა, თუკი სურვილს არ ვამხელ და სიახლოვეს ვარჩევ სიშორებს.

ასე აეწყო: დავძველდით, ვიცი, ერთი ჩიხია შენი სავალი, საღაც საღამო დილამდე იცდის და ყველა დილას შენ ხვდები მთვრალი.

სატე, მძიმეა შენი მოლბერტი, რამდენი თვალი მოგპარავს სევდას... რამდენი ტილო იქნება ბერწი, რამდენი ფერი აჩუქე ყველას.

მე კი დავშრი და გაგიშავთეთრდი, ვეღარ დაგიცდი, წავედი, მორჩა! ესეც ჩიხია, რაღაც რომ ვერ ვთქვი, ისიც ვიმყოფე, რაღაც რომ მოხდა.

მეტი რა გითხრა...

ჩამთავრდეს მარხვა — გნახავ უნახავს. და ღრუბელივით დაგწურავ წვიმად... სანამ მზე მოვა და სანამ წახვალ, და თავი ისევ ღრუბლამდე მიგაქვს.

დილა იქნება მშრალი (შენა გგავს) — სულ არაფერზე ცოტათი მეტი... მეტი რა გითხრა, ალბათ ჩვენს ამბავს დილით ყავასთან ვიღაცას ვეტყვი.

იერუსალიმს რეკავდა ზარი...

კუვუკლიასთან პატიარქეს ჩხრეკდნენ, ჯერ განიმოსა, შევიდა... მოხდა! მომლოცველები წამოდგნენ ფეხზე, იყო სანძარი, ზეიმი, ლოცვა! იყო სიცოცხლის პირობა ციდან... იყო ძალიან მაღალი წნევა, თავი სულ ყველას ეგონა წმინდა, იყო ადამი და ბევრი ევა. აქ მაქციებმა მხარი იცვალეს, აქ გაქრა ჩრდილი ყველა სიავის, მომლოცველები ხუჭავდნენ თვალებს და არ იძროდა ტაძრად ნიავი. კვლავ სოლომანის ამბაზით, წყალით ემბდნენ ღმერთთან უცნაურ კავშირს. იერუსალიმს რეკავდა ზარი — როგორაც ერთხელ, როგორაც მაშინ ... გარეთ კი ღამე იჯდა და ეზოდ ვიღაცა, ერთი, ურჯულო ბავშვი, და არ იცნობდა ამ ხალხს საერთოდ, და არ ელოდა არავინ სახლში. იყო სანძარი, ზეიმი, ლოცვა და დაძლეული სულ ყველა შიში! მომლოცველების მარში რომ მორჩა, ომარის მეჩეთს აუყვა ბიჭი...



ნანა ნონიაშვილი

მარტივი ფილოსოფია

ვუილოსოფოსობ შიგადაშიგ,
არცთუ ურიგოდ,
იქ, ღმერთთან, გავჭერ საკუთარი
ჩემი ბილიკი,
ცხოვრება ჩემი არ ყოფილა,
ვუიქრობ, ურიგო,
თუმც ბევრი იყო შეცდომები,
ჭორი, ქილიკი.
საკუთარ თავში ჩავიხედოთ და
ღმერთს ვიპოვნით.

ძველი სიბრძნეა, მე არაფერს
არ ვამბობ ახალს,

იქ დავინახავთ, რეალურად,
რასაც ვიწონით,

ან მოვახერხებთ სულიერად
თუ კიდევ გაზრდას?

ჩავიხედე და... გამხელილი
ჯობია ცოდვა,

მემილიონედ ვრწმუნდები და
მივდივარ ბოლოს

იმ დასკვნამდე, რომ არაფერი,
ქალი ვარ! ჰოდა,

მე შემიძლია სიყვარული
ქალურად მხოლოდ!

ქალი

ვუიქრობდი ჩემთვის
ამ უდიმდამო ცხოვრებაზე,
თან ქუჩისაირა ფანჯრებს ვწმენდდი
საახალწლოდ, —

მიშველელ-მომსვლელის ქალობაზე —
სუფთად რომ იყოს.

ფოთლებთან ერთად, ფანჯრის რაფაზე
ერთი ცალი, დამხედა კაკალი.

წამსვე წუწუნი გადამავიწყდა,
აქვე ზღაპარი და... კონკია გავხდი!

სასწაულის მოლოდინში
ახალწლის დამის...

— ღმერთო, რა ცოტა
გვყოფნის ქალებს,
კაცებს? — რა დათვლის?...

დიახ, მე ვსუნთქავ მადლიერი
სიცოცხლით... სავსე...
თუმც წვიმასავით გამუდმებით,
ხედავთ სულ ვტირი...
სულ ერთი სიტყვა წააწერეთ
საფლავის ქვაზე,
„უყვარდა“ და.... მრავალწერტილი...

წვიმა ხომ მოვიდა

მთელი დღის მოლოდინს
დამესთან მოვიტან.

დამე კი ბნელია,
მანძილი შორი და

თუ გინდა, ნუ მოხვალ,
წვიმა ხომ მოვიდა?

მოგარეს რომ კოცნიდა, იმ
გარსკვლავს შორიდან

შევასწარ თვალი და
მეც კოცნა მომინდა,

თუ გინდა ნუ მოხვალ,
წვიმა ხომ მოვიდა?

მივწექი ტახტზე და
წვიმაც მე მომიწვა,

წაართვა ადგილი,
ლოდინს და — მორიგდა.

თუ გინდა ნუ მოხვალ,
წვიმა ხომ მოვიდა?

თან უფრო შორიდან...
თან უფრო შორიდან...

მარტივი ფილოსოფია



ლილი ზეჩიბინი

ლამზირა

„მართლა მაგარი გოგოაო!“ — ასე
უთხრა მამაბ დედას, როცა პირველად
ნახა თავისი უმცროსი მმის მომავალი
ცოლი, მას ჩემი მომავალი ბიცოლა... მარ-
თლა მაგარი გოგო იყო, ნამდვილი სვანის
ქალი. სახელიც ისეთი ერქვა... ლამზირა.
ლამზირა სვანურად სალოცავს ნიშნავს...

მუქი წაბლისფერი თმი, სქელი ნაწნავით,
წელადე სწოდებოდა. ნუშივით გრძელი
თვალები ჰქონდა, მართლა ნუშივით გრძე-
ლი და ნუშისფერი. ისეთი მხიარული და
უდარდელი იყო... დედის ერთა, დედისა
და მამის ნებიერა. იმნაირი გიუმაჟი და
მხიარული შზერით შემოგხედავდა, იფ-
იქრებდი, აქმდე არაფერი სადარდებელი
არ შეხვედრიაო. ფანჯრის უკრავდა
თავისებურად, მხიარულად, გიუმაჟურად.
მარტო ისე კი არა, ტრადიციულად. არა!
ზურგსუკან გადაიდებდა და ჩამოკრავდა.
ერთი სიამოვნება იყო იმის მოსმენა.

არც საქმრო ყოფილა ნაკლები — ისიც
ნაძვილი სვანის ბიჭი, მაღალი, ახოვანი,
ბრევ, ცისფერი თვალებით და მუქი ფერ-
ფლისფერი თმით...

ტრადიციულად იქორწინეს, დიდი სუ-
ფრით, სადღეგრძელოებით, ცხელ-ცხელი
კუბდრებით და ცივ-ცივი სულგუნით,
„შინა-ვორგილითა“ და „ო-ლილეთი“.

ოჯახში თითქოს ახალი სიცოცხლე
შემოიტანა 19 წლის ლამზირამ. სულ სხვა
უერხულში ჩააბა, გაახალისა მოხუცი
დედამთილიც, რომელიც რამდენიმე წლის
წინ დაქვრივებულიყო და აქმდე შავები
ეცვა. ნაბოლარა შვილის ქორწილში
მოიხადა შავი თავსაფარი და ჭრელი
დაიხურა. მას მერე ადარც მოუხსია...

პირველიც დარდი ისეთი მეხისოდენა
შეხვდა ლამზირას, ამ მხიარული გოგოს
ჯერარშემდრეკალი გული რომ გაუძლებდა
მხოლოდ...

ორი ვაჟის მერე ქალიშვილი შეეძინა.
ზამთრის ერთ ცივ და სუსხიან დღეს
სვანური ღუმელი გაახურეს, ქვაბები
გააცხელეს და ჯერ ორი უფროსი ბიჭი
აბანავა, მერე პაწია გოგონას მომზადებას
შეუდგა... ორი წლის ზურიკო, შავთვალება
და დედასავით მუდამ მოღიმარი, ცხელი

ცხოვრებას რას გაუგებე?! გამოცდაა, ამბობენ. ნეტავ რისი? ნერვების? სიმტკიცის? რწმუნის? და მერე რა,თუ ამ გამოცდას ჩააბარებ ან ვერ ჩააბარებ? ბილეთები მაინც დაარიგონ წინასწარ, რომ ცოტათი მაინც შეეზადო...

შვილები დაიზარდნენ, ორი თბილისში გამოუშვეს სასწავლებლად. ლამზირა ძროხებს წველიდა, ყველსა და მაწონს ყიდდა. ქარი ხან მიწაზე მუშაობდა, ხან – მშენებლობებზე, სეზონურად. ნაშოვნი ფული ხუთ შვილზე ხან ჰყოფნიდათ, ხან – არა.

უფროსმა ბიჭმა გადაწყიტა, ოჯახს მხარში ამოდგომიდა. სხვა მრავალი და მრავალი მისთანასვით, უცხოეთში სცადა ბედის ძიება და მრავალსა და მრავალს მიკვეა კვალში. ბედის, ფულისა თუ საკუთარი თავის ძიებაში ლამის მთელი მსოფლიო მოიარა, კანონიერ თუ უკანონ გზებს მისდა და ბოლოს იტალიაში მოხვდა – უფრო თავისიანებად ისინი დაიგულა, ტემპერამენტინი და ცხელი იტალიელები, ნეაპოლიტანელები.

რასაც შოულობდა, ყველას ამყოფიებდა – მეგობრებსაც, თავის მრავალშვილიან ოჯახსაც, დებს, მას სწავლის საფასურს უხდიდა.

ერთ დღესაც, ნეაპოლიდან დარეკეს, მეხის გაცარდნასავთ – გარდაიცვალათ...

ყველამ გაიგო, მაგრამ ოჯახს ვრავინ უხნინებოდა. ვინ გაბედავდა, შვილმკვდარი დედ-მამისთვის ეთქა, კიდევ ერთი ვაჟაცი მოგიკვდათ?! უკვე გაზრდილია?! ვინ გაბედავდა, ძლიერს გაღიმებული ლამზირასთვის თვალებში ჩაეხედა და კიდევ ერთხელ მოეკლა გული... უთხრეს, მანქანამ გაიტანათ... სიკვდილს ებრძისო... ორი დღე ამ ამბით იწვალა. დედის გულს რას გამოაპარებ? კარდაკარ დადიოდა სოფელში, რამეს ხომ არ მიმალავთ? ჩემი შვილი როგორ არისო?.. ერთი კვირის მერე ჩამოუსვერეს... უკვე ტირილისა და მოთქმისგან ხმახანების, ხმადაკარგულს და გონებაწარომეულს... 24 წლის ვაჟაცი დაუსვენეს სახლში ჯერაც ახალგაზრდა ცოლ-ქარს...

მძაკაცები ჩამოჰყნენ. უამბეს დედ-მამას, რა კარგი შვილი ჰყავდა. როგორ უყვარდა ყველას. რომ ნეაპოლში მთელი იმ ქუჩის კაცებმა, სადაც მათი ვაჟი ბოლო წლებში ცხოვრობდა, მავები ჩაიცვეს. რომ მთელი ის ქუჩა, ბიჭის სამშობლოში ჩამოსვენებამდე, სამძიმარზე დადიოდა. რომ ის იტალიელი ბავშები, როგორ არისო?

ხან ველოსიპედს ყიდულობდა, ხან სათა-მაშებს და ხან ნაყინს, გულამოსკვნილი ტიროზნენ...

ქალიც ჩამოჰყვა – უქრაინელი, ჩერნოვეცელი მარინა, რომელსაც ბოლო წლები მასთად ერთად ვაეტარებინა. ისევე თვალებჩაცვენილი იყო, როგორც ბიჭის დები, და ისევე გულამოსკვნილი ტიროზა, როგორც ქართველი გოგოები.

გასვენების დღეს უცებ ცუდად გახდა. ექიმთან წაიყვანეს და... ორსულად არისო, სულ ორიოდე კვირისო...

ლამზირამ რომ ეს ამბავი გაიგო, ჯერაც წინ ესვენა ვაჟი, მაგრამ თვალებში რაღაც ნაპერწკალი გაუკრთა... მაინც გაუკრთა... უცნაური, გაუებარი, ქვეცნობიერი...

გოგოსაც ძალიან ჰყვარებია... სულ არ ვაპირებდი ახლა შვილის გაჩენასო, მაგრამ ის იმსახურებსო... თქენ იმსახურებთო, ასეთები რომ ხართო... ქართველი იზამდა, ნეტა, ამას? რას გაიგებ!

რვა თვე მუცლით ატარა, იქ, ნე-აპოლში. ბოლო თვეს ისევ ჩამოვიდა საქართველოში, თავისი საყვარელი მამაკაცის თვალხთან დაპყო ის დრო და აქვე მიოღოგინა... მნელად... ბავშვს ორჯერ ჰქონდა ჭიპლარი შემოხვეული... გაგუდული დაიბადა, მოლად ლურჯი... უკვე სელი ჰქონდათ ჩაქნეული ექიმებს, მაგრამ იმათ რა იცოდნენ, ეს პატარა რა სასწაულით იყო ჩასახული და დარჩენილი დედის მუცლები, რა მისია ეკისრა მის ამქვენად მოვლინებას და როგორი გულათროლებული ელოდა მთელი ოჯახობა... ბოლო წამს თვალები დააჭირა და სკანურად, ომასიანად შეჰყვირა. ძლიერი ნაყოფი იყო და ასე უპრძილველად დათმობდა? მერე, ლამზირასთვის რა უნდა ეთქვა?..

ლამზირამ ხელიც არავის დააკარებინა – თვითონ დაცოფინებდა. მარინამაც უთხრა, მე არ მინდა ძალიან მივიჩვიო, ბავშვიც ცილია და მეცო. დაგიტოვებთ და ხანდახან ვნახავო... ეს დმერთის საჩუქარია თქვენთვის, ჩემი საყვარელი მამაკაცისთვისო... თან დღე ამ ამბით იწვალა. დედის გულს რას გამოაპარებ? კარდაკარ დადიოდა სოფელში, რამეს ხმა არ მიმალავთ? ჩემი შვილი როგორ არისო?.. ერთი კვირის მერე ჩამოუსვერეს... უკვე ტირილისა და მოთქმისგან ხმახანების, ხმადაკარგულს და გონებაწარომეულს... 24 წლის ვაჟაცი დაუსვენეს სახლში ჯერაც ახალგაზრდა ცოლ-ქარს...

ლამზირა ახლაც რუდუნებით უგლის, საფელებს უცვლის, ატირებულს გულში იხუტებს, თვალებს უკოცნის – მამის თვალებს... შავები ჯერ არ ვაუხდია... მაგრამ პატარი თავის ფუნქულა ხელისგულს რომ ჩამოსვენებს ხოლმე ლოფაზე, სახეზე ღიმილს ვერ აკავებს.

...ფანდურს როდის ჩამოჰყავ, ლამზირა?

ხან ველოსიპედს ყიდულობდა, ხან სათა-მაშებს და ხან ნაყინს, გულამოსკვნილი ტიროზნენ...

ტახიცი ნამოჩაძე

დროგბა

დროგბა, სანამ ამ სახელს დაარქევდნენ, თითქმის ექვსი თვე, უსახელოდ იყო. დედამისი, ჯიშიანი ლაბრადორი, უცხოელებმა დატოვეს თბილისში, უფრო სწორად, პატრონი მოუნახეს და ერთი წლის ფულიც წინასწარ გადაუხადეს. პატრონის ვალები ჰქონდა, ამიტომ ერთ თვეში დროგბას დედა ვაკის პარკში აღმოჩნდა. იქ გაიცნო დროგბას მომავალი მამა, ქიფაგო, როგორც ახლა უწინდებენ, მეტისი ანუ უბრალოდ ქუჩის ძაღლი – კუკუშა, ისიც შავი, რომელმაც დროგბას დედა არავის დაუთმო და აი, დროგბაც ამგვარად მოვლინა ქვეყანას, უფრო ზუსტად „ლოკომოტივის“ სტადიონის მიმდებარე ტერიტორიას. ამის შემდეგ, საქმაოდ სწრაფად კუკუშა ორ უბნელ მაგობარ ძალლთან ერთად რეიდში გაება, კამყოფილმა ძაღლის დამჭერებმა ის წარმატებული დღე გეგმაში მიათვალეს, სამივე ძაღლი დახოცეს და ბეიკერის ორმოში ჩაყარეს.

ცოტა რომ წამოიჩიტა, დროგბამ ზრუნვა დაიწყო თავის გადარჩენისთვის, და უნდა ითქვას შედეგიანადაც, დროთა განმავლინებაში სამი პატრონი იშოვა, მოსაშვილზე – ტამარა ნიკოლაევნა, ქართველის ქვივი, გამხდარი და აკურატული მანდილოსანი; ფალიაშვილზე – პენიონერი, მილიციის ყოფილი მაიორი სულუხია და მსმელების პატარა ბირჟა. ეს იყო, ასე ვთქვათ, მიკალების ბირითადი ადგილები, სადაც უბატონოდ ხმას არავინ სცემდა და ძალის დამჭერებმა ის წარმატებული დღე რა თვის ძაღლისთვის. დროგბა იმას კი ხვდებოდა, რომ „მასწავლებელი“ ამ შემთხვევაში ის ახალგაზრდა არ იყო, რომელიც, სულუხიას შეიღილების ასწავლიდა არითმეტიკას სკოლაში და სულუხიამ ერთხელ სულ დედა რომ აგინა. არა, ეს მასწავლებელი ხან რომელიმეს ცოლი იყო, ხან მეზობელი და ხანაც ვინმე ახლობელი. მანც ყველაზე ხშირად ეს გიგიშას ცოლი იყო, დარეჯანა. მდენი წყვლა-კრულვა დროგბას კი არა, კავაბეზე რომ ბასარა ცხოვრობს, თოთხმეტი წლის ბებერი ნაგაზი, იმას არა ჰქონდა გაგონილი რომ ბასარა ბირჟა. ეს იყო, ასე ვთქვათ, მიკალების ბირითადი ადგილები, სადაც უბატონოდ ხმას არავინ სცემდა და ძალის დამჭერების გაბითურებულებს გაისტურებდნენ ნებისმიერ დროს, საჭირო რომ გამხდარიყო. მოკლედ, დროგბას სერიოზული და საიმედო „კრიშა“ ჰქონდა, თან სამი.

მბობენ, კაცის გული ხარბი არისო, ძალიც ცდილობდა. კიდევ ეშოვა სხვა გულშემატევრები, თუმცა ამაღლ, მხოლოდ იშვიათად თუ ვინმე, გარეშე ადამიანი გადაუგდებდა ლუკმას, ასე რომ, ძირითადად ამ სამ ვეშაპზე ეკიდა მისი კეთილდღეობა. თუ ტამარა ნიკოლაევნასთან და სულუხიასთან კვების საკითხი საოცარი წესრიგით და პუნქტუალობით სრულდებოდა, ბირჟა სულ სხვა იყო. დროგბას ბირჟა გამორჩეულად უყვარდა – სკოლის მოწავე უფროს სკოლას და მისახასიათის სიტყვების ამ ტყვევების წყობა და ურთიერთკავშირი მეტად ინდივიდუალური გახდლათ, არ ჯდებოდა არც დედა ქართულის, რომელიმე კუთხები დაიღებების, არც ინდივროპული ენების გრამატიკაში. ამიტომაც მისი ნათქვამის შინაარსს ვერ დაიმახსოვრებდით და ფრაზასაც ვერ გაიმეორებდით, თუ მიბაბვის ნიჭი არ გაგანვითარდათ, სამაგიროდ ემოცია! – იყი ძაღლს კი არა, ადამიანს დააგდებდა ძირს. ერთადერთი ფარი და მუშარადი გი-გიშასთვის სიტყვების ამ ტყვევების



წინაშე არაყი იყო. არაყდალეულს სამი დარეჯანას გამკლავება შეეძლო, ამაში ისაც ეხმარებოდა, რომ მოვრალს სტენა უქვეითდებოდა და მრისხანე ქუხილი ნაზ წკარუნად ესმოდა.

გიგიშა ორი წლის წინ ბირჟის წევრი, ანუ ალკოჰოლიკი არ იყო, პირიქით, იქ მდგომ მეზობლებს მოკლე და მსუბუქ შეგონებას ეუბნებოდა ხოლმე, განსაკუთრებით მოსწონდა მის მიერვე აკვიატებული, თითქმის ხალხურად ქცეული, ბანალური – „ბულიკ, ნუ სვამ ნაპიტოებს, თორებ ბოლოს დაგიტოებს“ იტყოდა, ჩაილიმებდა და გზას აკრძლებდა ხოლმე შინისკნ. რა მოხდა შემდეგ, როგორ ჩაჯდა ბირჟის „სასტავში“, ზუსტად არავინ იცოდა, ზოგიერთი ამ აბავს მის დარეჯანასთან დამტვრებას უკავშირებდა, რომელსაც უბრალოდ „ჩემს ცოლს“ ეძახდა.

კაკოს უკვე ისეთი ციროზი ჰქონდა, რომ გამოცდილი, ნებისმიერი მსმელი შორიდან დაუსვამდა დიაგნოზს. ორმოცდაათი გრამიც ყოფნიდა. ეს დიდი შეღავათი იყო ამ გაჭირვების დროს! აბა, თამაზას ორას ორმოცდათ გრამზე მადა ეხსნებოდა და დროგბასთვიც შეეძლო წაერთმია გადაგდებული ძენვი. დროგბას ეს არ სწყინდა, უყვარდა ლოთები, სულ ბირჟის ლოცვაში იყო, ისე, რამდენადაც ძალის გულს შეეძლო ამის გაკეთება. ბირჟის ხათრით თამაზოს სუსაც იტანდა დიდი გაჭირვებით, რა ექნა, უერთ პაპიროს თავს მაინც არ დაანებდნენ, იმიტომ რომ, – კტო ნე კურიტ ი ნე ბიოტ, ტოტ ზდაროვენები უმრიოტ – ასე წაუმდერებდნენ ხოლმე, აღარც რუსული ახსოვდათ წესიერად და ქართულადაც ცოტას ლაპარაკობდნენ. დროგბა გამორჩეულად უყვარდათ, ჩვენი ძმა არისო, ყველას ესე აცნობდნენ. დროგბა თამაზამ დაარქვა, თავის დროზე ფეხებურთის გაიე იყო თამაშს არ აცდენდა, ახლა ტელევიზორს ათ წუთზე მეტ ხანს უკურებდა, ჩაეძინებოდა ხოლმე.

* * *

დეკემბერი მთავრდებოდა, უჩვეულოდ ყინავდა, თორებ სხვა მხრივ ყველაფერი კარგად იყო. თამაზას „ზაბო“ დაემთავრებინა, კაკო ახალი გამოწერილი იყო საავადმყოფოდან. საავადმყოფომი სანიმუშოდ იცცოდა, არ სვამდა, ექიმებმა შემინეს – ალკოჰოლი წვეთოვანში რომ აირისო, მაშინვე მოკლები, ახლა ტელევიზორის უკან და დროგბას გამოიყენდა, მაგრამ არ მოკლებდა და დროგბაზე მიუთითა, – თორებ მოკვდებოდა.

დარეჯანას სიფათი მოუქცა, დამპალი ძალი, – გაიგიქა, – არ ვაცოცხლებ, ეს რა გამიკეთო!

* * *

გიგიშას გაღვიძება უნდოდა, უნდა ითქვას, გარკვეული თვალსაზრისით, ეღვიძა კიდეც, თუმცა, თვალებს ერ ახლდა. ამ დროს თითების მიხმარება იცოდა ხოლმე, მოფშვნების შემდეგ უფრო ეადვილებოდა. ახლა ხელის განძრევა არ შეეძლო, ამიტომ გადაწყვიტა, რომ ჯერ კიდევ ეძინა. თან ის უკვირდა, რისთვის უნდოდა, გაეგო, – რომელ გვერდზე იწვა, პირით სათათანი გამოწერის დღის აღსანიშნავად იქვე წკარუნად დარღვეული არ იყო, განსაკუთრებულ კაჭკორია, მეზობელი, კაჭკორია ეს სარკე.

სთან ერთად, მისი კონიაკი გლიკა. ელისო ექიმის კივილი კორიდორიდან გაიგო და ვიდრე ივი პალატაში შემოვარდებოდა, დროზე გაასწრო, უკვე ტაქსში იჯდა და მმღოლს კონიაკის გამოგონების ისტორიას უყვებოდა.

იმ საღამოს ყველაფერი ბოლომდე გამოწუწინეს, ბოლოს ხელ-ნელა აშალნენ. გიგიშამ, თქვენ წადით, მე დროგბას ვეტყვი ორ სიტყვასო. თამაზაც და კაკოც თავიანთ გზას დაადგნენ, მეზობლად ცხოვრობდნენ და ნელი ნაბიჯით მიღალასდნენ შინ.

თამაზას სწრაფად დაეძინა, სიზმრებს იშვიათად იმასხსოვრებდა, მაგრამ ღამით დროგბა დაესიზრა, რომელსაც რაღაცის თქმა უნდოდა, მაგრამ ვერ მეტყველებდა და ისე ყეფდა, მეზობლები გააღვიძა, თამაზა ადგა და გარეთ გავიდა, დროგბა მართლაც ყეფდა, ქვეყნას იყლებდა, კუდს აქიცინებდა ენერგიულად, გიგიშას ქუდი წამოედო, და წინ დაეგდო. თამაზა რომ გამოვიდა, მაშინვე გაჩუმდა, გახრებული.

– ე, გიგიშა ბირჟაზე დაგვრჩნია, თფუი, მაგის დედა... ალბათ გაიყინა, მოკვდებოდა ეგ ჩემისა! კაკო, კაკო! ადექი, გიგიშა წამოვიყვანოთ, თუ კიდევ ცოცხალია, – გასძახა კაკოს.

გიგიშა ბურქან იწვა, მკვდარი არ იყო, თუმცა ძალიან ცოცხალიც არ ეთქმოდა, ზურგზე მოიკიდეს და შინისკენ წაიღეს. უკან დროგბა მიყვებოდა, კმაყოფილი. დარეჯანამ პროცესიას შეხედა, გულგატებილმა ხელი ჩაიქნა და იკითხა:

– როგორ იპოვნევით?

– აი ამინ უშველა, – უთხრა თამაზამ და დროგბაზე მიუთითა, – თორებ მოკვდებოდა.

დარეჯანას სიფათი მოუქცა, დამპალი ძალი, – გაიგიქა, – არ ვაცოცხლებ, ეს რა გამიკეთო!

შემდეგ კაკოს მიუბრუნდა:

– კარგი, კარგი, მივხედავ.

სამივე გარეთ გავიდა. დროგბა – სადარბაზოში, ლოთები – თავიანთ ბინებში.

* * *

გიგიშას გაღვიძება უნდოდა, უნდა ითქვას, გარკვეული თვალსაზრისით, ეღვიძა კიდეც, თუმცა, თვალებს ერ ახლდა. ამ დროს თითების მიხმარება იცოდა ხოლმე, მოფშვნების შემდეგ უფრო ეადვილებოდა. ახლა ხელის განძრევა არ შეეძლო, ამიტომ გადაწყვიტა, რომ ჯერ კიდევ ეძინა. თან ის უკვირდა, რისთვის უნდოდა, გაეგო, – რომელ გვერდზე იწვა, პირით სათათანი გამოწერის დღის აღსანიშნავად იქვე წკარუნად დარღვეული არ იყო, განსაკუთრებულ კაჭკორია, მეზობელი, კაჭკორია ეს დღეც არ იყო გამონაკლისო.

იცოდა, რომ არ ჰქონდა სასიცოცხლო მნიშვნელობა, მაგრამ ინტერესმა ისე გაახელა, რომ ძალა მოიკრიფა, ხელი თვალთან მიიტანა და თითებით ქუთუთოები ასწრა. ასწრა და მახვდა რომ შეცდა, საწოლზე არ წოლილა და საძილე თოაზის კედლებიც, ბუნებრივია, აქედან არ ჩანდა; შესასვლელში ყოფილა დაგდებული, გამოდის, რომ იქ ეძინა, იატაკზე პალტოთ, ქუდიც გვერდით ეგდო. ფეხზე დაიხედა, ფეხსაცმელები ეცვა. მარჯვენა, უფრო კარგად, მარცხენა ისე, რა, ნახევრად გავარდნაზე იყო.

– რადეჯან, თუუ!.. დარეჯან, შენი დედა... – როგორც შეძლო, ისე, ხმამაღლა იყვირა გიგიშამ, მაგრამ პასუხი ვერ გაიგო.

დარეჯანა მეორე თოაზში ტელეფონზე ლაპარაკობდა:

– ხომ, თელი ღამე არ გააძინეს, იღირინება, იკინება, ნამდვილად არის ცოფინია, გაფლაშულია ხელწიფესავით სულმუდა, სამი პატარა ბავშვი გაგლიჯა და ერთი აფსულუტურად მოხუცი – მესამე ჯგუფის ინვალიდი და ხომ, კიდე ქათამიც გამოძება მთლიანად, მერე მოკლა, ჩასისხლიანებული თვალებით დაბუნტულობს, სრულებით არის შავი, კი, ბატონი, ყველას აშინებს და სახელიც ესე აქეს დრუგბა თუ დრუება... მისამართი? ხომ, ემსათში, ალიო, ჩასწერეთ!

მაგრამ არ დასცალდა, გიგიშამ ყურმილი წაართვა და კედლელს მიახეთქა.

* * *

სტილისტ არტურის ბერი ლაპარაკი არ უყვარდა, ის მოსწონდა, მისი კლიენტი ქალები ერთმანეთს რომ ესაუბრებოდნენ და ახალ ამბებს ყვებოდნენ. არტურმა იცოდა, რომ ქალები მარტო გასალამაზებლად არ ჩამოდიოდნენ სალონში, ისინი აქედან გაღამაზებულები და სიახლეებით დატვირთულები ამოღოდნენ. მათ ყველაფერი აიტერესებდათ – სოციალური, ეკონომიკური სფეროებიდან დაწყებული პოლიტიკოსთან დამთავრებული, თუმცა ყველაზე მნიშვნელოვანი გახლდათ ამბები ნაცონულებების პირადი ცხოვრების შესახებ. ეს დღეც არ იყო გამონაკლისო.

– გაიგე, გიგიშა ცოლს გაშორები!

– კი არ გაშორებია, გაუგდია!

– ისე, ცოლს ეძახდა, თორებ ირი წელია, არც ხელი ჰქონდათ მოწერილი, არც კარგი კონივილი იყო, განსაკუთრებული დროგბა, სამივეს ერთად რომ ხედავდა.

– დიდი ამბავი, ქეთუშა ესე არ დაბრედა?

– უ, ქეთუშაზე ჯვარის დაწერა ცოტა კარგი ესმის, კა!

– კარგი, მაგრამ გიგიშას რაღა დაემრთა, თითქოს უყვარდა...

– კი, უყვარდა, როდესლაც, მაგრამ დარეჯანას აღარ უნდოდა მაგის ლოთობის უყრება, როდის მოკლავდა ციროზი, იმაზე იცნებობდა! ეგ ჩემთანა აქეს ნათქვამი!

– რა მეუბნები?

– კი, პროსტო ციხე მეტი აღარ მევასება, თორე, მაგის გასაღებას რა უნდაო!

რაღაც ვარიანტებიც ჰქონდა, აბა! მაგრამ ჯობიაო, ცოტას დავიცადო, ჩეარა თვითონ წაიღებს წერილი!

– ცოტაზე რა მოგახსენოს გასასენო, აგერ ნანულის ქმარის სამი წელია ციროზი აქეს და მაინც თამაღად ნიშავენ ქორწილებში, არ აპირებს სიკვდილს.

– და მერე რო

ქოთი წერტი

აკბა ლებედი

ჩემი ქვეყანა იღუამბა

ჩემი ქვეყანა იღუპება, უშველე, ღმერთო,
ოცი წელია საქართველოს ჩეხავენ, კლავენ,
ერთი ნაწილი ჩემი ხალხის კვდება, რომ ენთოს,
ერთი ნაწილი შემდგარია იქსოს კვალზე...
ხოლო მეორე, ის მეორე ჩვენს თავზე ბრუნავს,
ამპარტავნული აღმატებით ჩვენს გულზე დადის,
ერთმანეთს ცვლიან, ვით სუფრაზე დაფი და ზურნა,
ვით დიპლიპიტო და გარმონი, უვადო ვადით...
ო, ის მეორე, ის მეორე ნაწილი ჩემი,
როგორ გვაძრუებს, როგორ გვიხვეს ქვემრომით თვალებს,
ეს მერამდენედ მოტყუებულ თევზივით ვრჩებით,
ჭიაყელით რომ წამოაგეს ნემსკავზე, დახლზე...
არც რუსი, ოსი, არც აფხაზი ისე არ მთრგუნავს,
ვით ზოგჯერ კაცი, ჩემი ჯიშის და ჩემი მოდგმის
და ეს ყოველი ცოდვების წილ სასჯელი თუა,
დროზე, უფალო, დავიღალეთ, უფალო, მოდი!..
მე საქართველო გულის-გულში და სულში მტკივა,
ფეხისგულებიც მტკივა, რითიც ვაბიჯებ მიწას,
მითხარი ერთი სამედო უბრალოდ სიტყვა,
სანამდე ჩემი გულის ფეხქვა მინავლდა, მიწყდა...
სანამდე კიდევ ფეხზე ვდგავართ, უინი გვაქვს ბრძოლის,
სანამდე კიდევ გვჯერა, რომ გვაქვს მიზანი საღვთო,
დავდივართ შიშით (ვაი ქართველს), დავდივართ ძრწოლით,
მოგვმულდა, მაგრამ უბრძოლველად სიცოცხლეს არ ვთმობთ...
გვიშველე, ღმერთო, შეგვეწიე, სამშობლო ჩემი,
კვდება კი არა, მკვდარია და ადგომაც არ სურს,
მოტყუებული თევზებივით ანგესზე ვრჩებით
და სევდიანად შორს გავფურებთ დამარხულ წარსულს!..



ნიმუში ბაზი

ცავით ჭერიძე

გენიოსთან პირველი შეხვედრა

მარჯანიშვილის ქუჩაზე საცხოვრებლად ახალი გადასული ვიყავით. პატარა ბიჭი ვარ, ოთხი-ხუთი წლისა. ფეხბურთზე ლამის დაბადებიდან ვათენ-ვაღმებ და იმ დღესაც იღლაში ბურთი მაქვს ამოჩრილი და ეზოში ჩავდივარ სათამაშოდ, საღაც თმურ ჩხეიძის (დღეს უზარმაშარი რეჟისორის), მერაბ გაჩჩილაძისა და სხვა ძალიან უფროსების „მხარდამხარ“ უნდა გავაგორო ბურთი.

იმ ადგილს ცენტრი კი ერქვა, მაგრამ მაინც მიგდებული, უპატრონო მხარე იყო. შესაძლოა, ამას ცენტრალური უნივერმალის მეზობლობაც უწყობდა ხელს, საღაც სხვადასხვა ჯურის ქურდაცაცა თუ მაწანწალა დადიოდა. მერე ეს დალოცვილები მაინცდამაინც ჩვენს სადარბაზოში დაიდებდნენ ხოლმე ბინას და ოდეკოლონითა თუ სხვა მყრალი დასპირტული სითხით გამობრუულ-გამოთაყვანებულები კიბის ქვეშ ათენ-ალამებდნენ. რა ეგზოტიკა და ბუკეტი იქ იქნებოდა, ხომ ადგილი წარმოსადგენია, მაგრამ ისედაც რა საიმოვნო იყო მათ გვერდით გავლა. ამიტომაც მშობლებისგან მკაცრად ვიყავით გაფრთხილებული, ამ მაწანწალებს არ გავკარებოდით. ესეც რომ არა, ბავშვებს ისედაც გვეშინდა მათი.

ასე იყო თუ ისე, ჩემი სადარბაზო გმირულად ჩავიარე და მეორე სადარბაზოსკენ გავწიე, საიდანაც ეზოში შევდიოთ.

ვისაც ვერიდებოდით და ვისიც გვეშინდა, იმ სადარბაზოს წინ არ დამხვდა ჩაბიძებული? ისე იყო გაჩხერილი, გვერდი ვერ ავუარე. მერე არ მახსოვს, ფეხი შევნიშულად დამიდო, ჯოხი გამიზნულად გამომკრა თუ უბრალოდ, ჩაბიძებულმა სხეულმა გაშლა მოინდომა (ამას ახლა ვანალიზებ, თორებ მაშინ მაგის თავი სად მქონდა!). ერთი სიტყვით, ასფალტზე გავიშლართე და ტირილი მოვრთე – ცალკე შიშისგან, ცალკე ტკივილისგან, მგონი მუხლიც გადამეტყავა. ეს ჩემი ღრიანცელი მესამე სართულზე დედაჩემის ფურსაც მისწვდა და თვალის დახამაშებაში მირს ჩამოვიდა (არ არის გმორიცხული, ზემოდან თვალს მადევნებდა



კიდეც, მე ხომ სულ დღაბი ვიყავი). თან აღმფოთებული იყო, ეს რა უბანია, მაწანწალებები ვერ მოვსპეთ, ბავშვები ეზოში ვერ ჩაგვიშვიაო...

რამ მომაგონა ახლა ეს ამბავი?

რამ და, დედაჩემს მაწანწალას მაგივრად ჩამუხლული, ფიქრში ჩაძირული გალაკტიონი შერჩა, რომელიც, ვინ იცის, იმ წუთებში რომელ შედევრს ქმნიდა...

აა, ასე უცნაურად შევხვდი პირველად გენიოს გალაკტიონს, 1954 თუ 1955 წლის ერთ თბილ საღამოს...

ბიძინა პაპას

ძმობის მარანი...

და სხვა ამბები

ბიძინა მაზიაშვილის სოფელში, ზემო მაჩხანში, საოცარი რამ ვნახეთ. მასპინძელი ნუგზარ შატაიძეს, ჯემალ მონიავას, გუჯა ბერიშვილსა და თქვენს მონამორჩილს დარბაზში შეგვიძლვა, რომლისთვისაც „ძმობის მარანი“ შეურქმევია და... თვალწინ გადაგვეშალა მთელი საქართველო შუა საუკუნეებიდან დღემდე. ამ „ძმობის მარანში“ მასპინძელს ჭერში ჩამოუკიდია XII-XIII საუკუნეებისა და შემდგომი პერიოდის უდელი, ტაბიკი, გუთანი, ჯარა, გოგროხა, კაჩო, გოდორი, ტიკჭორა, აკვანი...

„მთელი ცხოვრება გადაყოლილი ვიყავი სვანებზე, – მეგზურობას გვიწევს ბატონი ბიძინა, – პოდა, მოვაწყობდი თუ არა ინსტიტუტში, დიმიტრი, ყანწი უნდა

ჩამოგიტანოო, მეტყოდნენ და მართლაც ჩამოჰქონდათ“.

53 წევილი ყანწი დაუგროვდა. სად წაეღო? პირამიდის პრინციპით რკინა დადგა, რომელსაც ოთხივე მხარეს, ძირიდან, კუჭყბი აქვს და მათზეა აჩონ-ჩხლილი ეს ყანწები. ამ რკინას ექვს-სანთლიანი შანდალი აქვს წამოცმული. არაჩეულებრივი სილამაზეა, სანთლები რომ დაინთება.

„მმობის მარნის“ მარჯვენა შეწეულ კუთხეში მამაპაპური დრმა ბუხარი გიზ-გიზებს (გვიანი შემოდგომაა, სიცივე უკვე ძვალ-რბილში ატანს და ბუხრის სიმსურ-ვალე პირდაპირ მისწრებაა), შუაში სამი დაიდი კასრია ერთმანეთზე მიბჯენილი, ისინი მაგიდების მაგივრობას სწევენ, არა გიშავ, შენ კარგი იყავ და მასხარა გარშემო ტაბლის 25 უზურგო სკამია შემოწყობილი, ესე იგი, სუფრა 25 კაცზეა გათვალისწინებული.

თითოეულ კედელს თავისი დანიშ-ნულება აქვს – ერთ მხარეს სპორტული მედალ-სიგელებია გამოფენილი, რომლებ-საც ფოტოები უშვენებთ გვერდს; აგრ, მადლიერების გრძნობით იაპონელებს გამოუგზავნიათ ფოტო, რომელზეც იაპონიის ძიუდოს მთელი ელიტაა აღ-ბეჭდოლი; ბატონ ბიძინას დუშტოში ან-ზორ კიკნაძის, ფარნაოზ ჩიკილაძისა და დურმიშხან ბერუაშვილის დიდი ფოტოები აუტანია და იქუარ ქალებს ფოტოების ზომის სურათები მოუქსოვიათ, ეს ნაჭრის ფოტოებიც იქვეა დაკიდებული.

„ანდოროვის დროს არყო ქვაბები რო წაართვეს ხალხსა, ჩემ ეზოში გავაკეთე ნამდვილ კახური ზავოტი, – განაგრძობს ბატონი ბიძინა, – რასა შვრები, კაცო, გაილანდებიო, შემომიჩნდნენ ჩემები. ფეხებსაც ვერ მაშვალებული“!

ახალი აშენებული იყო ეს მარანი და მაზიაშვილებს სტუმრები ეწვივნენ – რაიონის მილიციის უფროსი ელგუჯა ჯანყარაშვილი და მისი მეგობარი ინდიკო ბენაშვილი („განათლოს იმათი სული ღმერთმა“ – ბიძინა მაზიაშვილი), პოდა, პურის გატეხვაც გვიჭირდა. უფროსებს

ამ ბენაშვილს შეურქმევია – შენ ეგეოი კაცი ხარ, ამ მარანს „მმობის მარანი“ უნდა შაარქვაო...

ბიძინა პაპას ახირებანი

ბიძინა პაპას ძალიან უყვარდა „პლიტე-ბი“. ოთხივე შვილიშვილს მეტსახელს ეძა-ხდა დაბადებიდან, ვიდრე სულს დალევდა. მანანას ბიჭს, ლევანს, მისა შეარქვა, მის დაიკოს კი – ტიკლა. დათოს ბიჭს – ბიძინა მაზიაშვილ უმცროსს – ბოკვერა, გოგოს – მასხარა. „მასხარა რო გაიზარდა და უმაღლესში უნდა ჩეებარებინა, პაპა, დიდი კასრია ერთმანეთზე მიბჯენილი, მათი ბიძინან შედარებით ხმამაღალი ლაპარაკი მაშინ გამოდიოდა, როცა ბებიდას ვაჟი, ცინობილი მეცნიერი, ბატონი ლევან ნათამე ესტუმრებოდათ. მისი დანახვა ყველას უხაროდა, ათას საინტერესო ამბავს მოყვებოდა ხოლმე.

ხაშლამა პარიზში

ბიძინა მაზიაშვილი ლამის უცხოეთის ფეხელა სასტუმროდან არის გამოძევებული. „კაცო, ვეღარ გამიგია, მოჭიდავები მიმყავთ თუ ბალერინები, იმათი საჭმელი ეყოფათ ამ ღომებს! პოდა, ყველა ქვეყნაში ვერ ბაზარში შევდივარ, ხორცს, მწვანილსა და დიდ ქვაბს ვეიდულობ და აბა ხაშლამა სად მოგხარშო, თუ არა სასტუმროს ნომერში“. და კახური ხაშლამის სუნით მთელი უცხოეთის სასტუმროები იყო გაჯერებული... ისე, მართლაც, რა ექნა ძიუდოისტების პაპას, როცა მის ღომებს სენდვიჩები ვერ ანაყრებდათ!

გიოს თვალები

ლევან ჭიჭინაძე და თქვენი მონა-მორ-ჩილი სკოლის მეგობრები ვართ. იმდენად დავგახლოვდით, რომ ნათელ-მირონი გავხდით. დღე არ გავიდოდა, ერთმანეთი არ მოგვეკითხა, გვენახა. უერთმანეთოდ ღმერთმა“ – ბიძინა მაზიაშვილი), პოდა, პურის გატეხვაც გვიჭირდა. უფროსებს

ჩენი მეგობრობის დიდი იმედი პქონდათ. მაგალითად, დედაჩემს გული საგულეს პქონდა, ლევანი და მე ერთად რომ ვიყვათ.

ოპერის გვერდით, ყოფილი ლუნაჩარ-სკის ქუჩაზე ცხოვრობდა ბებისთან, ბები-დასთან და მამიდასთან ერთად – მშობლები სოფელში, იმერეთის ულამაზეს სოფელ გოდოგანში ჰყავდა – არაჩეულებრივად ინტელიგენტური ოჯახი იყო, უაღრესად სათონ და საყვარელი. უთუოდ ძელი მოდგმის მოხუცები იყვნენ, მათს ოჯახში ხმამაღალ სიტყვას ვერ გაიგონებდი. მათი ბიძინან შედარებით ხმამაღალი ლაპარაკი მაშინ გამოდიოდა, როცა ბებიდას ვაჟი, ცინობილი მეცნიერი, ბატონი ლევან ნათამე ესტუმრებოდათ. მისი დანახვა ყველას უხაროდა, ათას საინტერესო ამბავს მოყვებოდა ხოლმე.

ერთხელ, ახალნაოპერაციევი ჩემი მეგობარი ნათურების საყიდლად გაგზავნეს მოხუცებმა, ის კი საერთო მეგობრებთან ერთად თავისი მომავალი ნათლულის, ჩემი ქალიშვილის დაბადების აღსანიშნავ სუფრაზე აღმოჩნდა, ინტურისტის ბაღში. რა თქმა უნდა, თამადაც თავად იყო. არადა, მოხუცებს როგორ ეტყოდა, ორიოდე დღის წინ საავადმყოფოდან გამოსული საქიფოდ მივდივარ! თუ მეხსიერება არ მდაღატობს, უქუჩიდან დარეკა შინ, შევფერხდი და თუ შემაგვიანდა, ნუ შეშინდებით.

...აირია ცხოვრება. დაიწყო გაუცხოება-გათიშვა-გათითოვაცებას, გაუცხოებას, ყურს ნუ ვათხოვებთ. პირიქით, თუ შეგვეძლება, ავუმხედრდეთ, ნურავითარი მოუცლელობის, დაღლილობის, უქეიფობის, შორი მანძილის მომიშეზებით ნუ დაგრა-გრავთ შეიღებსა და შეიღიშვილებს. მათ ისედაც მმიმე ბაგშობა გამოიარეს და ზედმეტად ნუდარ დავასევდიანებთ.

...როგორ არ მინდა იმ თვალების კიდევ ერთხელ ნახვა და თან, როგორ მენატრებიან ისინი...

ერთხელაც ვძლიერ თავს და ცხრა მთას იქით (ეს მაშინ იყო ასე შორი, თორებ მანამდე მარჯანიშვილიდან ქავთარაბის ქუჩამდე, მართლაც, გრძელი მანძილი არაფრად მიგვაჩნდა) ლევანის ოჯახს ვეწვიე. ჩვეულებრივ მოვეფერები, ჩავეხუტეო ერთმანეთს, სალაპარაკო-მოსაყოლს რა გამოვილევდა, უთუოდ, პოლიტიკას აკეროვნი პატივი მივაგეთ“, ჭიქა ღვინოც დავაყოლეთ, რა თქმა უნდა, ჭიჭინაძე-ჭელიძის მმობის სადღეგრძელო აუცილებელი, ტრადიციული, ჭაბუქობიდან და-კანონებული ვახტანგურით მივირთვით... და კარზე ზარის ხმა გაისმა.

ჩემ თვალწინ გაზრდილი ლევანის ბიჭებიც ხომ კარგა ხანს არ მენახა, და აი, ოთახში გიორგი, უფროსი ვაჟი შემოვიდა. შემოშედა თუ არა... ვერ გეტყვით, რა თვალებით შემოშედა (ალბათ, ჯემალ კასრაძის ფოტოაპარატი ისე არასოდეს მომისაკლისებია, როგორც იმ წატებში). ეს იყო განუზომელი სიხარულიც, მონატრებაც, დაიდი ხნის უნახაობით გამოწვეული სევდაც, მამების მეგობრობის არმოშლა-გაგრძელების იმედიც, ეგებ სწორედ იმ კარგა ხნით ერთმანეთის დაგარაგვით გამოხატული ბავშური საყვედურიც... ვერა, ვერ გეტყვით, რას იტევდა გიოს თვალები. ალბათ, სანამ მახსოვრობის უნ-ქუჩიდან დარეკა შინ, შევფერხდი და თუ შემაგვიანდა, ნუ შეშინდებით.

სადღეგრძელოს არ ვამბობ, უბრალოდ, ვინც და როგორც უნდა ეცადოს ჩენს გათიშვა-გათითოვაცებას, გაუცხოებას, ყურს ნუ ვათხოვებთ. პირიქით, თუ შეგვეძლება, ავუმხედრდეთ, ნურავითარი მოუცლელობის, დაღლილობის, უქეიფობის, შორი მანძილის მომიშეზებით ნუ დაგრა-გრავთ შეიღებსა და შეიღიშვილებს. მათ ისედაც მმიმე ბაგშობა გამოიარეს და ზედმეტად ნუდარ დავასევდიანებთ.

...როგორ არ მინდა იმ თვალების კიდევ ერთხელ ნახვა და თან, როგორ მენატრებიან ისინი...

„ლეიტო რო გასწილებუ...“

პიმნი „ვეფხისტყაოსნის“ იცრითზე მთარგმნელს



„სიტყვა ბორის გაპონოვზე“ – ასე ჰქვია გამომცემლობა „მამულის“ მიერ ნიუ-იორკში დასტაბულ წიგნს, რომლის ავტორია ქუთასში დაბადებული და გაზრდილი შესანიშნავი ჟურნალისტი და უმაღლესი სკოლის დამსახურებული მუშაკი, „ლირსების თრდენის“ კავალერი, ფილოლოგის მეცნიერებათა დოქტორი, პროფესორი მიხეილ ფიზიკი. პირადად არც ბორის გაპონოვს ვიცნობდი და არც მიხეილ ფიზიკის, მაგრამ წიგნის წაკითხვის შემდეგ ისეთი გრძნობა დამტევფლა, თითქოს მთელი ცხოვრება მეც ამ ორი დიდებული პიროვნების გვერდით გავატარებდე, ბორის გაპონოვის შესახებ ცოტა რამ მსმენდა, მაგრამ მისმა სახელმა მას შემდეგ მიიცია მკითხველი საზოგადოების ფურადება, როცა იცრითზე თარგმანა შეთარულის უკვდავი პოემა „ვეფხისტყაოსნი“. საზოგადოება ალაპარაკდა ბორის გაპონოვზე, როგორც მთარგმნელზე, მაგრამ მისი ნიჭის სიღრმესა და მასტებას თითქოს ვერავინ ზედავდა... აღიარება, როგორც მსოფლიო დონის მთარგმნელისა, არ მოხდა. თუმცა, რუსთველისა არ იყოს: „ლმერთი არ გასწირავს კაცა, შენგან განაწირსა!“...

ბორის გაპონოვის გვერდით თურმეცხოვრობდა კაცი, რომელსაც განგებამ წილად არვუნა ამ უნიჭირებს მთარგმნელთან სიახლიერი, მისი სულის ფორმაქისთვის თვალყურის დენება, წრფელი, უანგარო თანადგომა, ერთგულება და... მის ცხოვრებასა და შემოქმედებაში დაიდო პარადულებაც ავტორი წერს: „ყველაფერი ეს მეხსიერებამ ისე სათუთად შემონახა, რომ ახლაც ხშირად „მესმის“ და თვალწინ მიდგას. სწორედ ამ წმინდა და გალენის სამოწმების სიმაღლით ცოდნის თაორიქნიდან გიზიდაგს, გხიბლავს და მოსვენებას გიკარგავს, რადგან ხვდები, რამდენი რომ არ გარეუნთ კუთვნილი ბედისწერის მორჩილ გერიოს... აი, როგორ იწყებს თხრობას ავტორი: „ჭეშმარიტი მგოსანი არა მხოლოდ შეგობრობის, სიყვარულის, თაყვანის, გულის სითბოსა და ხსოვნის ვალი მკარნახობს, აუცილებლობას ქადალზე გადავიტან გარდასულ დღეთა მოგონებან“...

ეს ღირსეული კაცი მიხეილ ფიზიკია, რომელიც ამღელებებიდან მოგვითხრობს ბორის გაპონოვის ხასიათისა თუ შემოქმედებითი იმპულსების თავისებურებებზე, მისი ლიტერატურული ცხოვრების მნიშვნელოვან მომენტებზე, მეგობრობისა და ძმისის მეოთხედაუცუნოვან ისტორიაზე, რაც აგრერიგად ამშვენებს ამ დიდებული წიგნის ფურცლებს. აღამინი შთაბეჭდილე-



მისია სწორედ მან იქისრა და საზოგადოებას აჩუქა უნიკალური წიგნი, რომელიც არ გასვენებს, გაფორიაქებს, მუდამ თავისაკენ გეწევა, რათა კიდევ ერთხელ სიანულთან ერთად განიცადო სიმოვნება, რასაც დიდ ნიჭიერებასთან შეხვედრა იწვევს. სინაულის განცდა კი მითა გამოწვეული, რომ სიცოცხლეში ვერ მივაგეთ სათნადო პატივი, ვერ დაგაფახურ ის კაცი, რომელიც აქვე, ჩვენს გვერდით ცხოვრობდა; ის კი არ ვიცოდით, რომ მას უკვე უკვდავებაში ჰქონდა ბინა დადგებული. ეს უშმეგნიერები წიგნი პირველივე სტრიქნიდან გიზიდაგს, გხიბლავს და მოსვენებას გიკარგავს, რადგან ხვდები, რამდენი რომ არ გარეუნთ კუთვნილი ბედისწერის მორჩილ გერიოს... აი, როგორ იწყებს თხრობას ავტორი: „ჭეშმარიტი მგოსანი არა მხოლოდ შეგობრობის, სიყვარულის, თაყვანის, გულის სითბოსა და ხსოვნის ვალი მკარნახობს, აუცილებლობას ქადალზე გადავიტან გარდასულ დღეთა მოგონებან“...

იმის მიუხვდავად, რომ ბორის გაპონოვის გარდაცვალებიდან 40 წელი გავიდა, აქამდე არ შექმნილა მისი პიროვნების სიდიდის, ცოდნათა სიღრმის, ინტუიციისა და შემოქმედებითი შესაძლებლობების შემფასებელი ნაშრომი, რომელიც სრულყოფილად თუ არა, ოდნავ მაინც შეგვანებდა იმ უნიკალურ „ლაბორატორიაში“, რომელსაც ბორის გაპონოვის სამყარო ერქვა. მიხეილ ფიზიკის სასახლოდ უნდა ითქვას, რომ ეს

(1934-1972), მას ბევრი ყოფითი თუ მატერალური სინელე წილად, მაგრამ წონასწორობა არასოდეს დაუკარგავს და თანდაყოლილი სულიერი სიმტკიცის წყლობით, საოწარკვეთილებას არ მისცემია, მოთმინებით იტანდა ყოველგვარ გასაჭირს. და, როგორც ავტორი აღნიშნავს: „მთელი თავისი არსებით, ყოვლისშემქმნელის რწმენითა და მომავლის იმედით გმისჭვალული ბორისი, ჩემს წარმოსახვაში, ოპტიმისტურად და მრავალტანჯული ებრაელი ხალხის განსახიერებად რჩება“.

პიროვნებას სხვადასხვა გარემოება აყალიბებს: ოჯახი, ტრადიციები, ერის ისტორიული მეტესიერება, კაოქა, კულტურა და ის ატმოსფერო, რომელშიც ის ცხოვრობს. ამიტომ ბორის გაპონოვისთვის არაფერი უცხო და განსაკუთრებული არ იყო, რაც შემოქმედს, ხელოვანს არ განეცადოს და გადაეტანოს იმ „ავადსახსენებელ“ ხანაში. მან იცოდა ადამიანური ბეჭნიერებაც და უბედურებაც, წარმატების, შემოქმედებითი მიღწევების სიხარულიც და თვითდამკირდების სირთულეც, შემოქმედებითი წვის სიამეც და ტრიუმფის ხიბლი, უილბლობაც და ადამიანური სისუსტეც.

ბატონი მიხეილი დიდი გულწრფელობითა და სიყვარულით აღწერს ბორის გაპონოვის ცხოვრებისა და მოღვაწეობის არაერთ მღელვარე მომენტს, რომელსაც საოცარი ლირსებით უმგლავდებოდა დიდებული პოეტი და მთარგმნელი. ავტორი თითქოს, სხვათა შორის, მაგრამ მსუყეფერებით გვიხატავს ბორის გაპონოვის ტალანტზე, მის ნიჭიერებაზე, ყოფით ცხოვრებაზე, ამაღლებასა და უკვდავებისკენ მიმავალი გზის ლირსეულად გალაზე, რომ დასტურადაც ავტორი წერს: „უშმეგნიერები წიგნი პირველივე სტრიქნიდან გიზიდაგს, გხიბლავს და მოსვენებას გიკარგავს, რადგან ხვდები, რამდენი რომ არ გარეუნთ კუთვნილი ბედისწერის მორჩილ გერიოს... აი, როგორ იწყებს თხრობას ავტორი: „ჭეშმარიტი მგოსანი არა მხოლოდ შეგობრობის, სიყვარულის, თაყვანის, გულის სითბოსა და ხსოვნის ვალი მკარნახობს, აუცილებლობას ქადალზე გადავიტან გარდასულ დღეთა მოგონებან“...

ბორის გაპონოვის მიხეილ ფიზიკი-სეული შეფასებისას გახსენდება რუსთველის სიტყვები – „მაღლად მხედი“ და ასეთად მესახება იგი შემოქმედებაში თუ ადამიანებთან ურთიერთობაში. „მაღლად მხედი“ პიროვნება ცხოვრებას ორმაგ ჭრილში აცნობიერებს. ერთის მხრივ, ზესთასოფელს, სადაც მარადის აღიარების ფასის უდინებელი განვითარება და აღარ იხსნებოდა ზეპირ მეტყველებაში.

ბორის გაპონოვის მიხეილ ფიზიკი-სეული შეფასებისას გახსენდება რუსთველის სიტყვები – „მაღლად მხედი“ და ასეთად მესახება იგი შემოქმედებაში თუ ადამიანებთან ურთიერთობაში. „მაღლად მხედი“ პიროვნება ცხოვრებას ორმაგ ჭრილში აცნობიერებს. ერთის მხრივ, ზესთასოფელს, სადაც მარადის აღიარების ფასის უდინებელი განვითარება და აღარ იხსნებოდა ზეპირ მეტყველებაში.

დუღს კაცომოყვარეობა და კაცომობულეობა, სიტყბო და სიმწარე, პატივმოყვარეობა და თავმდაბლობა, მაღალი ზნეობა და უზნეობა. ეს „დუალიზმი“ შეიძლება თავისებურად გადაწყვიტოს შემოქმედა თავის ნაწარმოებებში, მაგრამ ყოველთვის არ ჩანდეს მხატვრული სამყაროს ზედაპირზე განვითარდებოდა სახეებში. მკითხველისაგან ისინი უფრო ღრმა წვდომას მოითხოვენ. „მაღლად მხედი“ პიროვნება ნაწარმოების სტრუქტურასა და დრამატურგიაშიც ჩანს, სადაც ორი შერ იკითხება: პიროვნების ჩაგეტილი სულიერი სამყარო და გახსნილი სივრცე „ამა სოფლისა“.

ბორის გაპონოვთან ახლო მეგობრული ურთიერთობიდან გამომდინარე, არაერთ გპოზოდს იხსენებს ბატონი მიხეილ ფიზიკი. რად ღირს თუნდაც ბორისის მიერ ივრითის „ფრაზეოლოგიური ლექსიკონის“ მომზადება: „1964 წელს მოსკოვში დაიბეჭდა „რუსული ენის ფრაზეოლოგიური ლექსიკონი“. ორტომეული 4 000 ლექსიკურ ერთულს შეიცავს. მივართვი რა ბორისს საჩუქრად, შევნიშნებ:

— ზომ შეიძლება შენს კარტოოკაში თავმოყრილი მასალის სისტემატიზება და ანალოგიური ლექსიკონის შედეგენა? ეტყობა, წინადადება მოეწონა, ნიკაზე მარჯვენა ხელი მიიღო, წამით ჩაფიქრდა და აღერსიანად მომიღო: ვსინჯავ, იდეისა და ლექსიკონისათვის მადლობა.

მართლაც, „სინჯა“ და 1970 წლის დასაწყისისათვის ლექსიკონი ასევე 4 ათასი ერთულის მოცულობით მზად ჰქონდა დასაბეჭდდა. ხელნაწერმა ისრაელში მაღალი შეფასება მიიღო, მაგრამ, სამწუხაროდ, დღემდე არ გამოქვეყნებულა“.

ეს მაგალითი იმისათვის მოვიტანე, რომ კიდევ ერთხელ ვიგრძნოთ დიდებული შემოქმედის უსაზღვრო ნიჭიერება და საოცარი შრომისუნარიანობა. ბორის გაპონოვის ინტელექტი, ფართო ერუდიცია, მაღალი კულტურა, „ევროპიზმი“ (ამ სიტყვის სუკეთესო გაგებით) – ის ცნებებია, რომლებიც პარმონიულ მთლიანობას ქმნიან და სრულად წარმოჩნდებან მისი მოღვაწეობის სხვადასხვა სფეროში (პოეზია, თარგმანი, ლექსიკოგრაფია). როგორც ჭეშმარიტი ინტელიგენტისათვის, მისთვისაც უცხო იყო ქედმაღლობა და ამპარტაზება. აქედან გამომდინარე, არ შეიძლება არ გაგასხენდეს დღედა ტერეზას ლოცვა: „უფალს ვთხოვე, წავდო ჩემი სიმაყე და მან მიპასუხა – არა. მითხრა: „სიამაყეს კი არ ართმევენ, მასზე თავად ამბობენ უარს“.

წიგნში ნათლად იკვეთება მოქრძალება და თავმდაბლობა შერწყმული საკუთარ შემოქმედებით შესაძლებლობებში ღრმა რწმენასთან; გაპონოვის ეს თვისება გასდევდა მთელ მის მოღვაწეობას და განსაკუთრებულ ხიბლს ჰყვენდა მას. აქვე ისიც უნდა ითქვას, რომ პიროვნების თავისებურებიდან გამომდინარე, ადამიანური თვისებები ყოველთვის არ ძვეს ზედაპირზე, იგი ყველასათვის არაა მისაწვდომი, ხელშესახები.

შემოქმედი პიროვნება როული კატეგორია. მისი ნამდვილი ბუნება ხშირად ძნელად შესაცნობია და უცხო თვალისათვის დაფარული. პიროვნული თვისებები კი ყველაზე სრულად შემოქმედებაში აისახება. თუ გარეგნული მონაცემებით ვამსჯელებთ, თვალის ერთი გადავლებით, პიროვნების თვისებები, მწერლის ბუნება და მისი შემოქმედების ნაყოფი შესაძლოა არც ემთხვეოდეს ერთმანეთს, მაგრამ ეს შეხედულება მცდარია. შემოქმედებითი შრომის შედეგი უფრო სარწმუნოა, ვიდრე აგტორთან თუნდაც ყოველდღიური კონტაქტი. აქედან გამომდინარე, არ შეძლება განსაკუთრებით არ აღნიშნოს ბორის გაპონოვის „ვეფხისტყაოსნის“ თარგმანზე მუშაობის უმნიშვნელოვანები შედეგი, რაც ივრითის პოტენციური შესაძლებლობებისა და მისი შინაგანი რეზერვების მოძიებაში, სიტყვათწარმოებაში ებრაული ანბანის თანხმოვნებით მანი პულირების ფართო შესაძლებლობების გამოვლინებასა და გამოყენებაში გამოიხატა. როგორც წიგნის ავტორი ბატონი მიხეილ ფიზიკი აღნიშნავს: „გაპონოვისული თარგმანის წყალბით, თანამედროვე ივრითის დიდი ნაკადით შეერწყა ახალი სიტყვები და შესატყვისები, რომელთა მნიშვნელოვანი ნაწილი თვით მთარგმნელ-მკვლევრის მიერაა შექმნილი. ამ სუეროში ბორის გაპონოვის ნაყოფიერი შემოქმედება სრულადაა წარმოდგენილი მის მიერვე შედგენილ და თარგმანის გამოცემას დართულ ლექსიკონში. ნეოლიგიზმების გარდა ის შეიცავს თანამდებოვე ივრითში არ ხმარებულ, ნაკლებად გამოყენებულ თუ საერთოდ უცნობ სიტყვებს, რომელთა წყალბით გამდიდრდა და განვითარდა აღორძინებული ქვეყნის წმდა ენის ლექსიკური ფონდი. სწორედ შემოქმედების ამ სუეროში მიღწეული წარმატება გახდა ერთ-ერთი გადამწყვეტი ფაქტორი პოეტის, მთარგმნელის, მკვლევარის ივრითის აკადემიის წევრად არჩევისას“. ივრითის აკადემიის წევრად ხომ მსოფლიოში აღიარებულ მეცნიერებსა და ლიტერატორებს

ირჩევენ! გაპონოვის ფენომენის სიდიადე იმაშიც მკაფიოდ გამოიკვეთა, რომ იყრითის აკადემიის წევრად პირველად აირჩიეს 37 წლის ნაკლებად ცნობილი ახალგაზრდა კაცი, ერთადერთი ნაწარმოების უბრწყისნვალესი თარგმანისათვის. ისიც გამონაკლისი იყო, რომ ფარული კენჭისყრის ნაცვლად ბორის გაპონოვი ღია კენჭისყრით აირჩიეს ივრითის აკადემიის საპატიო წევრად, სწავლულმა მდივანმა კი ბრძანა: „ვთქვა, რომ დღვ გაპონოვი ლინგვისტია, – ეს ცოტაა. ენის ცოდნის ასეთი ღონე როდი მიღწევა თუნდაც გულმოდგინე და თანამდევრული შესწავლით. ეს (ცოდნის დონე) – ზეციდან ნაბოძებია. გაპონოვმა ეს საჩუქრარი მიღღო ზენაარიდან, ერთბაშად და მთლიანად... როგორი ნიჭიერი მთარგმნელიც არ უნდა ყოფილიყო გაპონოვი და როგორ სრულყოფილადაც არ უნდა სცოდნოდა ივრითი, ის ვერ შეძლებდა თითქმის 7-ათასტრიქონიანი პოემის გადათარგმანს, თვითონ რომ არ ყოფილიყო პოეტი... მიჰყები მიხეილ ფიზიკის წიგნის გულწრფელ სტრიქონებს და მკითხველის თვალწინიშვნის კონკადრებივთ ჩაიქროლებს დიდებული მთარგმნელისა და მკვლევრის ტკივილითა და სიხარულით, სიბრძნითა თუ ჭმუნვით, სიკეთითა თუ უკეთურებით გაჯერებული ცხოველების გზა, რომელიც არც თუ იშვიათად დიდ სულიერ ტკივილს აყენებდა სიღარიბეში მცხოვრებ ჭეშმარიტ გენიოსს.

იმის მიუხედავად, რომ ბორის გაპონოვის შემოქმედების მიმართ იყო მცირებული განაკვილის ცისანა ჯანაშვილის მიერ შექმნილი ბორის გაპონოვის მშვინიერი პორტრეტი, წარმოადგენს პოეტის, მთარგმნელის, მკვლევრის, პოლიგლოტის, პუმანის სულიერი სამყაროს, ფენომენალური ნიჭის, ინტუიციისა და სიღრმისეული ცოდნის ასახვას, რამაც განაპირობა შოთა რუსთაველის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უმულოდ ქართულიდან ძველებრაულ ენაზე (ივრითზე). ეს თარგმანი აღიარებულია ეტალონად და მსოფლიო ლიტერატურის ფენომენად. ბორის გაპონოვის პორტრეტი იხსატება, როგორც სახე გამოჩენილი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ და განაკვილის უკვდავი პოემის გენიალური თარგმანი უძველესი თვითმყოფი ებრაულისა, როი უძველესი თვითმყოფი ერის – ებრაელთა და ქართველთა ტოლერანტობის, მათი ძმობის, ენისა და კულტურულის მეხოტბისა. მაღლობა თქვენ, ბატონო მიხეილ, ყოველივე ამის წარმოჩნდა არა სიათვისათვის მარტინ

დარიალის კარიბჭე – ზნეობით, ადამიანობით, ქალობით, ასე უწოდებენ ქალბატონ გოული ჩქარულის, ვისი პოეზიაც სამშობლოს სიყვარულის ძლიერ მუხტს ატარებს. მისი ღერძი ფიცი და ცრემლია, საუკუნის ბინდიდან ამონთებული მოხევის ნატერაა, რომელსაც უკელანი გულისგულში უნდა კატარებდეთ. გიული ჩქარული ირლანდიაში ცხოვრობს, ამიტომაა მისი პოეზია სევდან – ნოსტალგიური, მაგრამ, ამავდროულად, კა-ჟაცური და იმედიანი, „მამულს ჩახრული წინაპართ ძვლების ამოსხივება“ და სისხლის საოცარი ყივილი.

ეს განცდა დამტბადა პოეტის მშობლიურ სტეფანწმინდაში, მყინვარის საუფლოში, საღაუ მას მოხევებმა ლამაზი საღამო უსახსოვრეს. გიული ჩქარულის ღერძებს სამი რამ გამოარჩევს – დიდი სითბო, სიმართლე და გაბედულება, – ბრძანა საღამოზე პოეტმა სოსო ნადირაძემ. თავისი ღერძებივით მოკრძალებული ეფერება დამცრობილ, მაგრამ მზით და საოცრებებით საჯე საქართველოს... მისი პოეზია მინდვრის ყვავილების ფერია, ამ მიწისა და ცის სურნელებით გამობარი ყვავილებისა... ამ ყვავილებივით უნდა გვიყვარდეს ჩვენი მიწა-წყლი, არ შეიძლება უპატრონოდ დაგტოვოთ და გადამთიელს დავუთმოთ.

საქართველოს სიყვარული აკლია, და თუ ყველა ჩვენგანს ცოტათი მეტად გვეყვარება სამშობლო, მისი მომავალი სევდისევერი აღარ იქნება.

სამშობლოს მიწა მაღირსე

შემეხმიანა სიბერე,
ურცხვად ჩამხედა თვალში,
სხეულს შეხიზნა სიცივე,
უხმოდ ჩამიღვა კვალში...
დღეს სადღაც ჩემს წილ მიწაზე
თოვლს ლურჯად ღებაეს ია,
ხვალ იმ მიწაში ამ სხეულს
ჩუმად გამოხრავს ჭია...
შემომეძარცვა დრო ჟამი,
ამ საწუთოში ყოფნის,
სამშობლოს მიწა მაღირსე,
დამბადებელო ყოვლის!..



ჩემი მიწა...

სამშობლოდან შორს გაქცეულს,
ჩუმად მიმაქვს მუჭით მიწა,
ვგევარ გულში სისხლჩაქცეულს,
სევდამ ცრემლებს გზა კვლავ მისცა...
ვეფერები ჩემს წილ მიწას,
ეპურება ჩემი ცრემლი,
მიწის სუნი აქაც მიცავს,
„ჭირსა შიგან“ აქაც მშველის.
დაეკიდა ცრემლი წამწამს,
ხელისგულზე მიწას მისწვდა,
უცხო მიწის მადლის არ მწამს,
ჩუმად კვნესის ჩემი მიწა.
სხვის მიწაზე გადაკარგულს,
მათბობს მიწა, ერთი მუჭა,
ცას ვიხსნებ გადაკალმულს,
ნატერას ბოლო კვლავ არ უჩანს...
ნაკუწ-ნაკუწ დაჭრილს კიდევ
მეც მოგპარე მიწა მუჭით,
ძვირფას ტვირთად მოგიკიდე –
შევუდექი ბილიკს დუხჭირს...
მალვით, ცხადად, მუჭით, ჯიბით,
ყველამ ერთად თუ ცალ-ცალკე,
შიმშილით თუ სხვათა ჯიბრით,
სახლ-კარს ფუძე დავუცალეთ.
ცხელო მიწავ, გულს რომ მიწავ,
ჩემს მამულს ნუ დამაცილებ,
დაგიბრუნებ კუთვნილ მიწას,
თუ შენს მკერდზე დამაძინებ...
სამშობლოდან გადახვეწილს,
ხელის გულზე მიღევს მიწა,
დარდით წელში გადატეხილს,
ცხელი მიწა ხელებს მიწვავს...

მოხევეს იტყვი, – გულს უხარია,
მოხევის გულის აქ მესმის ძერა,
მოხევეს ხვი სხვაგვარად უყვარს,
მოხევის სისხლის ყივილის მჯერა.
მოხევე ხვის გარეშე ვერ ძლებს,
მოხევე რჩება უხევოდ ობლად,
მოხევეს ქალაქს არ ემღერება,
მოხევე მღერის ხალისით სოფლად.
მოხევეს მტერი კაცურადა სტულს,
მოხევის სიტყვა ცეცხლია ალის,
მოხევის ფიცი მმობის ფიცია,
მოხევე ვიცი ბურჯია ხვალის.
მოხევე ამაყ მთების შვილია,
მოხევე სიკვდილს აქვე ინატრებს,
მოხევის საფლავს თერგი უმღერის,
მოხევე იცავს თავის წინაპრებს.
მოხევის კაცი ჯერაც ვაჟკაცობს,
მოხევის ქალიც დიაცობს ისევ,
მოხევეს ქუდიც ნამუსის ხურავს,
მოხევე ადათს მთებისას მისდევს.
მოხევის გული სამშობლოს უმღერს,
მოხევეს გულზე ჰკიდია ჯვარი,
მოხევეს ამ ჯვარს თუ წართმევენ –
მოხევე მაშინ იქნება მკვდარი.
მოხევე მუდამ ამაყად იდგა,
ხევის სახელი ეჭირა დროშად,
ხევის გულისთვის მტერთან სიკვდილი,
მოხევეს მუდამ მიაჩნდა გროშად.
მოხევისათვის უნეტარესი,
მოხევების ღვიძლი შვილია,
მოხევისათვის მისი სახელი,
გულის ფიცარზე ამოჭრილია.
მოხევეს ყველა კაცურად უყვარს,
მოხევისათვის ხვი ერთია,
მოხევისათვის ღედაზე უწინ
დასაფიცარი მხოლოდ ღმერთია.
მოხევე იცავს ერის კარიბჭეს,
მოხევის სულში სითბოა დიდი,
მოხევეს გულში სამშობლო სტკივა,
რომელსაც ზოგი გროშებად ჰყიდის..

ლევან გოთუას უცნობი ჩანაწერი...

წელს ქართული აღპინიზმის 90 წელი აღინიშნება. თვალს თუ გადავაკლებთ ქართული მთამსვლელობის ისტორიას, დავინახავთ, რომ მის სათავეებთან თვალსაჩინო მოღვაწეები და დიდებული ქართველი მამულიშვილები იდგნენ. მათ შორის, ვინც თავისი წარუშლელი კვალი დატოვა მთამსვლელობაში, იყო ქართული მწერლობის კლასიკოსი ლევან გორუა, რომელმაც არაჩვეულებრივ მოთხრობაშითან და რომანებთან („გმირთა ვარამი“, „მითრიდატე“) ერთად, შესანიშნავდ აღწერა თავისი ლაშქრობები კავკასიონის მწვერვალებზე, რომელიც გადასახლებიდან დაბრუნების შემდეგ ერთ წიგნად აკინძა „მგზავრული კრიალოსანის“ სახით..

ლევნ გოთუა, შესანიშნავი მთამსვლელი და მოგზაური, დიდ მთასვლურ მიღწევებს, თავისი „ოცნების დიდი მოზიარის“, უახლოესი მეგობრისა და მასშავლებლის, ქართული ალპინისტური სკოლის შექმნელის – ალიოშა ჯაფარიძის სახელს უკავშირებდა და ალპინისტური მოღვაწეობის დასაწყისად 1937 წელს მიიჩნევდა.

օմ ազագ սակեցնեց դրու, հռուց սալքես և սակուտարու լոճնութափ չու շմինքա, եռուն լուցան գրութաւ սկզբ սակմա են է շյոնդա գարուարու լուն գագագասակեղեցն սա և պատինու մորու լուն սայոնցին թրաւու ծանագին ծու, մուտցու սայարու վելու մտածարմու և սարու լուն և միջարալուն ծագն լութուն արութարու ձրութեւու ոյու արսեց ծուն ըստու բայսուն ինա արմածաց. օյու մեռուն այ առույն մարդա և սրու լուն ձորու լուն պայունուն միջան յերշան և այ ժեմարու մեցն ծրուն ծուն գանցածա. օյուն եծա և ու տացու ձորու նաճույն մուամաց լուն ուն օյու հյուն յերացն յուն յութու, և սկրուն ուն և գեռցրացու նայարն այց այսկաց պարու մուցան յուն ոյու և արուն! ալուն մաս մեջցուն իջու անցարու մուն մոմրա վալուն միջարալուն, գագասա վալուն, մույզա լուն գամոյցա ծուն ծուն. մե տացու դրութեց այ բաց և ճայցու յարու շնես և ճայց ճայց ալուն ի յերացն յուն յութու, ալուն յուն յութու, „եւ բայս և սայալուն“, „յայս և սամյարու մաս“, „եցամլուն յուն յութու“, „յացին և սայուն“ և սեց. ամ նար կացաց բան կալամու ու մե մեյցու նայուն, յերացն ու

„მანანაძე მე, ერთი გზაგაუკითხავი, მარტოხელა მოხეტიალე-მოგზაური ვიყავი. ხევში მოგზაურობისას, ალიოშა ჯაფარიძის სახელოვან ხმას ავყევი და მეტეოსადგურში ავდი... ნამდვილი მთამსვლელობა, ყველა წესებითა და სიძნელეებით, ხდეს ხეობაში, შავანაზე ვნახე და აღვწერე კიდევაც. ასე დაიწყო ჩემი და ალიოშას დამეგობრება. ჩვენ არა მარტო ოკი და ძნელსავალი გვაახლოვებდა. სული უსათუოდ აღიოშავია!“.

ლევან გოთუამ ალიოშა და ალექსან-დრა ჯაფარიძეებთან ერთად, მრავალი მიუგალი მღვიმე თუ ქვაბი გამოიკვლია და კავკასიონი ურთულესი მწვერვალებიც დალაშქრა. მათ კავკასიონზე აიტანეს ქართველ მწერალთა დიდი პარნასი და პირველამსვლელთა უფლებით მწვერვა-ლებს დაანათლეს დიდი ილიას, აკაკის,

მოგვალთებან ერთდღიობი



ლევან გოთუა და ალექსანდრა ჯაფარიძე
წიწამურში, ილიას ობელისკთან

ანა მარტო მწვერვალებისა და ბუნების იყვარული. ჩვენში მთამსვლელობა მარტო თაზე მსვლელობა არასოდეს არ ყოფილა, გი ჩვენი ეროვნული ყოფით, ისტორიითა და გეოგრაფიით ნაკარნახევი ვაჟეპური ოლგაწეობა იყო და არის! ალიოშას ეშვეობით ჩემს ანგარიშზეც მომრავლდა წვერვალები, გადასავლები, მიუვალი ამოქვაბულები. მე თავის დროზევე ვე-ადე ეს დაუკიწყარი გზები და დღეები ალმითა და წერაყინით აღმძებჭდა ჩემს არკვევებში. ასე იშვა „ხდედალეულნი“, თეთრი საგალი“, „ვაჟას სამყაროში“, სხამლის ციხექვაბული“, „კაცნის სე-ჩის საიდუმლო“ და სხვა. ამ ნარკვევების ალმი თუ მე მეკუთვნის, წერაყინი და ული უსათუოდ ალიოშასია!“.

ლეგან გოთუამ ალიოშა და ალექსან-
დრა ჯაფარიძეებთან ერთად, მრავალი
იუვალი მღვიმე თუ ქვაბი გამოიკვლია
და კავკასიონი ურთულესი მწვერვალებიც
დალაშქრა. მათ კავკასიონზე აიტანეს
ართველ მწერალთა დიდი პარნასი და
ირველამსკვლელთა უფლებით მწვერვა-
ლებს დაანათლეს დიდი ოლიას, აკაკის,

ვაჟას, სულხან-საბა ორბელიანის, ნინოშ-
კილისა და მარჯანიშვილის სახელები.

ლევნ გოთუას მოგზაურობა შემოქმედებად მიაჩნდა და ფიქრობდა, რომ „ადამიანი, რომელიც არ იცნობს თავის მშობლიურ მიწა-წყალს, არც არის ღირსი ამ მიწა-წყლისა“. ამ მოგზაურობების დროს ბატონი ლევანი ყურადღებით სწავლობდა კავკასიონის მაღალმთიანეთის ბუნებას და ასევე შეუმჩნეველი არ რჩებოდა თოკში მასთან ერთად ჩაბმული მეგობრის ზე თუ ხასიათი. ამ ლაშქრობების მონაწილე თანამგზავრთა პორტრეტებს, შემდგომ პროტოტიპებად იყენებდა თავის მოთხოვებსა თუ რომანებში.

ლევან გოთუას განსაკუთრებული
სიყვარული და პატივისცემა პქონდა ლეგ-
ენდარული მთამსვლელი ქალის – ალე-
ქანდრა ჯაფარიძის მიმართ, რომელთან
ერთად, მას არაერთი ტრავერსი განუხ-
ორციელებდა და მრავალ მწვერვალი
დაულაშქრავს კავკასიონზე. ჩვენი ოჯხის
არქივში აქმდე ინახებოდა ერთი ჩანაწერი,
რომელიც ასეა დასათაურებული: „მრა-
ვალთაგან ერთადერთი“. ბატონი ლევანი
ჩვეული გულწრფელობით აღწერს თავისი
თოკის მეწყვილის პორტრეტს, რომელსაც
პირველად ვთავაზობთ ჩვენი უკრნალის
ძალითხველს:

„არსებობენ ადამიანები, რომლებიც
გვაოცებენ თავიანთი სიმშეიდით. მე იგი
ლაშქრობისწინა ცხარე კამათის პირობებ-
შიც მინახავს, ყოველთვის მშვიდად და
გულისხმიურად გამოიყურებოდა. მაგრამ
როცა იგი წყნარი ხმით იწყებდა საუბარს,
ყველა უნძბეურად ჩუმდებოდა და ყურადღე-
ბით უსტებდა. იგი მინახავს ალპინისტური
ბანაკების მოუსვენარ ვითარებაშიც, როცა
მწვარეობის შეზრდის წინ ჭიათურა და

ოქტომბერის ცეკვას წილი უკიცხდ და
საქმიანად იძლეოდა უკანასკნელ გან-
კარგულებებს, თავისი მშვიდი გამომ-
ტყიყვალებით ფურადღებას აქცევდა რა
ყველა წვრილმანს, უნებურად მუხტავდა
სიმშვიდით ახალბედა აღბანისტებს, რომ-
ლებიც პირველ მწვერვალზე მღლელვარებით
მიდიან და გამოცდილ ინსტრუქტორებსაც.
რომლებიც მოუსვენრად გამოიყერებოდნენ.
იგი უზარმაზარ ზურგჩანთამოკიდებული
ვნახე აიღამას რთულ ყინვარდნილ ზე
როგორ ეკიდა თოკით უძირო ნაპრალის
თავზე და იქაც ისეთივე წყნარი და თავშე-
კავშული იყო, როგორც ყოველთვის.

დიახ, ალექსანდრა ჯაფარიძის სიმშვიდე და თავშეკავებულობა ნამდვილად აუცილებელია.

მთამსვლელობას იგი 1923 წლიდან
მისდევს, როცა აღექსანდრე დიდებულიძის
მიერ მოწყობილ მყინვარწვერის ექსპედი-
ციაში მონაწილეობდა.

იგი, როგორც მთამსვლელი, უფროსია
მთამსვლელ ჯაფარიძეთა შესანიშნავ
ოვახში. ამ ოვახიდან იყო გამოჩენილი
მთამსვლელი სიმონ ჯაფარიძე, რომელიც
1929 წელს დაიღუპა თეთნულდზე, მაგრამ
ამ მსხვერპლმა მხოლოდ გააძლიერა ალ-
ჯინისტური მოძრაობა.

მეორე წელს ვე (1930 წ.) ალექსანდრა ჯაფარიძემ, თავისი ძმასთან – ალიოშასთან (ამჟამად ალპინიზმის სპორტის ცნობილი ოსტატი) ერთად განახორციელა ბირველი საბჭოთა ასკლა ბელუკულმართ უეთნულდზე, რომელიც დაღუპული მდის სასოგნას მიეძღვნა. ეს საკვირველი ალპინისტური „შურისძიება“ თავისი არსით ღრმად ადამიანურ გრძნობას წარმოადგენს, რომელიც სცილდება ალპინიზმის უარგლებს.

ალექსანდრა ჯაფარიძის მთელი შემ-
დგომი აღმართისტური მოღვაწეობა დაკა-
ვშირებულია იმ ასვლებთან, რომლებიც
ქართული და საბჭოთა აღმართიშმისათვის
აუტაპოა. მაგალითად, 1934 წლის პირვე-
ლი საბჭოთა ასვლა უშბაზე, კავკასიონის
ქედის ტრავერსი გაუკალ მონაკვეთში, ფა-
რაის მთიდან წურუნგალამდე 1938 წელს
და ბოლოს წურუნგალა-შხარის უმაგ-
ლიოთო ტრავერსი. განსაკუთრებით ფასუ-
ლია ის, რომ ალექსანდრას პიროვნებაში
ჰარმონიულადაა შერწყმული გამორჩეული
აღმართისტური ტალანტი პედაგოგის ტა-
ნანტონ

მან ასეულობით ახალგაზრდა მთამსვლელი აღზარდა. მისი უშეაღლო ხელმძღვანელობით სრულყოფვა და იმაღლებდა კვალიფიკაციას აღპინიშვილის მრავალი წესტრუქტორი. იგი აღპინიშვილი, მეცობრებისა და მოწაფეებისათვის მართლაც კოკხალი მაგალითია.

მოწინავე მთამსვლელი, მეცნიერი, პედ-
აგოგი, მეგობარი და საზოგადო მოღვაწე
- განსაკუთრებული თავშექავებულობითა
და გულისხმისურბითაა გამორჩეული.

იგი, მართლაც, ერთადერთია მრავალთა
შორის“.

გლობალიზაცია ეროვნული და სარწმუნოებრივი თავისთავადობის წინააღმდეგ

თამარ შაიშვილაშვილის ინტერვიუ პუბლიცისტ ზვიად ნოდიასთან



— დღეს მავანთ ქართულ მწერლობას საბრძოლო კამპანია გამოუკავეს. სამშობლოსა და პატრიოტიზმის მიმართ აგდებულ დამოკიდებულებასთან ერთად, გლობალიზაცია სასურველ მოვლენად ცხადდება. ლიბერასტული იდელოგიის გადმოსახელიდან სისულელეა წინაპართა ღვაწლიც და რელიგიური რწმენისათვის თავანწირვაც. ჯანსაღი პატრიოტული გრძნობის გამოვლენა თურმე ფაშიზმი ყოფილა, სამაგიროდ ქადაგებენ ეროვნულ ნიპოლიზმს... რატომ?

— ჯერ კიდევ გასული საუკუნის მამები შენიშნავდნენ და მეც ვხვდები, რომ ქრისტეს წესრიგის ჩანაცვლება ახალი მსოფლიო წესრიგით სხვა არაფერია, თუ არა წარმართობის რევაზში ქრისტენობაზე... ამასთან დაკავშირებით მასონებმა პირდაპირ დაწერეს — ოცი საუკუნე ვერ დაგმარცხეთ, ნაზარეველო და ახლა დადგა ჩვენი დრო! ეს იმას ნაშავს, რომ მრავალსაუკუნოვანი ქრისტეანული ღირებულებები, ცნობიერება, ორიენტირება: გლობალიზაციისად შესაბამისად, ამყორავდა: სწორედ წარმართობის არსენალიდანაა ე.წ. სუსუალური რევოლუცია, ღაბტ (ლებძოს-გეი-ბისექსუალ-ტრანსექსუალების) აღვირახსნილობა, ვითომ თვითისუფლება, რაც სინამდვილეში ღმრთისგან განთავისუფლება და ღმონთა ჭკუაზე ნავარდია. გამომდინარე აქდან, ე.წ. ლიბერასტულმა იდეოლოგიამ მოიცვა მწერლობაც, ხელოვნებაც, რაც მსოფლიოს შემოჭდნენ, უკვე თვითონაც არ მაღავენ. მიუხედავად ყველაფრისა, უუძველეს ქართველურ მოდგმას ეროვნული ნიპილიზმის რომ არ უნდა ეშინოდეს, ეს 17 მაისის კონტრაქციამ დამტკიცა, რითაც დაუპირისპირდა გლობალიზაციის ძალადობრივ ფიქილოგიურ ტერორიზმს, რაც იმას ნიშავს, რომ ერთობლივ ბრძოლას აზრი აქვს, რომელ თანამიმდევრულ, მტკიცე და შეურყველ გამარჯვებამდე. ეს კი ოდენ ჯოვანების ბჭეთაგან მოურევნელ ქრისტეს ეკლესის ეძალმოსილება და მასში, როგორც ნოეს კიდობანში გამაგრებულ მებრძოლებს: ცანი და ქვეყანან გადავლენ, მაგრამ ღვთის სიტყვა არ გადავა — აპოკალიფსი აღლესრულება და აპოკალიფტური მხეცის მომრევი ქრისტეს გარდა არავინ და არაფერია.

— ამ ბოლო ღროს ხშირად გაიგონებთ აგიოგრაფიული მწერლობის კრიტიკას. ფლავიური ფიზოლოგიურ მოთხოვნილებამდე დაჰყავთ... შეურაცხყოფილია შეშანიკი, აღმოფხვრის ღონებული კი...

წმინდა ნინო... ოთარაანთ ქვრივი „სექსჩამერალი ქალია“ და ადამიანი მხოლოდ ბიოლოგური არსება. რომ თურმე არ შეიძლება, „საუკუნეების წინანდელი მორალური ფასეულობები ინსტრუქცია იყოს დღვანდელი ადამიანისთვის“... თქვენ როგორ შეაფასებდით ამ ტერდენციას? შეიძლება თუ არა ქრისტიანისათვის მორალური ფასეულობები დაიყოს და შეფასდეს გოქლორი ნაშნით?

— როგორც ზევით აღნიშნები, მიმდინარეობს განღმრთობადი ადამიანის გამიწიერების პროცესი, რისთვისაც: ძირფესვიანად უნდა ამოშანთულ და დავიწყებულ იქნეს სამოთხესთან დამაკავშირებელი მექსიერება, ცნობიერება, გადმოცემები, სწავლება, დამწერლობა, მათ შორის აგიოგრაფიული მწერლობის დამსახურება... უნდა განხორციელდეს ისტორიული და ლიტერატურული პერსონაჟების, ოღონდ ისტორიული წმიდანების, მაგალითად შუშანიკის, ქეთევანის... დადებითი პერსონაჟების მისაბამი უნარ-ჩევების, მორალურ-ზნებირივი და სულიერ-რელიგიური ადათ-წესების დევალვაცია, გაბათურება, დაგმობა, როგორც თანამედროვეობისთვის დრომოშელი, გამოუსახდებარი და მოსაკვეთი გადმონაშთისა, და როცა ეს სრულად მოხდება, მაშინ გზა ხსნილი იქნება ანტიქრისტესთვის, ანუ განღმრთობისთვის შექმნილი ადამიანის გაეშშიკებისთვის. ადრეც მითქამს და აქაც შესაფერისია გავმეორო: სამოთხიდან გამოსულ ადამიანებს ეშმაქმა იძენებნარი, „ტკინის გამორეცხავ“ ჩაუტარა — მითოსური ყოფიერებით და ცნობიერებით (დემონები ღებულობდნენ პერმავრობიტული „ღმერთების“, „ცხენკცების“, „ქალოუზების“ სახეს და თანამიქალაქეობდნენ ადამიანებთან), რომ სამოთხისეული მეხსიერება — ცნობიერება გადაუკითა და გააწარმართა; ასე დაიწყო მაშინდელი აპოსტოლია (ღმერთისგან დაშორება) და აპოსტოლიურ-აპოკალიფისური ბოლო უამისკენაც ზიარჭულჭლის პრინციპით ამოიწია მითოსმა, წარმართობამ, კერპათაყვანისმცემლობამ და ათეიზაცია-გლობალიზაციით დასუსტებულ ქრისტეანთა მანქურობაზაციას შეუდგა.

ასე მაგალითად, თუ იღიას ღრობინდელი ოთარაანთ ქრივი და აქეთ-აქეთ მოყოლებული „მაგდანას ღურჯას“ ქვრივი პერსონაჟის ჩათვლით, ვიდრე მეორე მსოფლიო ომისგან დაქვიდებულ ომარ მხედის (ქორეოგრაფი) სულ ახლავზრდდ დედამდევ, რომელიც თავისი სიღამაზის დასამალად (რათა ვინმე არ ეცოუნებინა და თავადაც არ ცოტნებულიყო) სახეს იმურავდა და იბურაცია, აწ უკვე,

დღევანდელი „ცნობადი სახეები“ მაგიდაზე მროვა ამერიკულ სტრიპტიზიორზე აქეზებენ ქართველ ქალებს — „ეპ, თქვენ ამას ვერ შეძლებთო... და ისინიც, „დავეწიოთ და გავასწროთ აშშ-ს“ — ამ პრინციპით ერთმანეთს ეჯიბრებიან ნეოანტიკურ ფიზიკურ-სექსუალურ კულტ(ურა)ში... რატომ? იმიტომ, რომ ქრისტეანობის წყალობით ზეცისკენ გაჭრილი სულიერი პოტენცია-მდგრადობა ხელოცეურად ჩახშორ რა მასონურმა ათეიზმა და დაკარგა რა ქართველმა იღებული გადაღვისა საღვთო ერთან, ანუ ქართველი მართლმადიდებელს აღარ უდრის არსობრივად (თუმც, ყველაზე არ ვაზოგადებ), შესაბამისადვე დაკარგა სულიერი განზომილება, სულიერი ჭიპლარი, სულიერი ორგანო, და გადაქცა ცალმხრივ, ოდნებ ბიოლოგიურ-იზიოლოგიურ არსებად (რაც, სამწუხაროდ, მისასამიმრებელია!).

ბუნებრივია, როცა ზეცისკენ გზა იკეტება და ადამიანი მიწიერ ნაჭუჭში გამოეწყვდება, იგი იწყებს მის ირგვლივ ყოველივეს მუსრის გავლებას და შემდგომ საკუთარი თავს, ანუ ადამიანის ჭამას — კანიბალიზმს (ინგლისში უკვე იყიდება საქონლის ხორცისგან იმიტირებულ-მიდიფიცირებული „კაცის ხორცი“... განა არ არის ეს წაქეზება კანიბალიზმისკნ?!), რაც ემატება და ვდებულობთ ღვბტკს, ასევე — იწყებს ინცესტს (სექსობრივი კავშირი უახლოეს ნათესავებს — მათ შორის, მმობლებას და შვილებს შორის, რაზედაც ქადაგებდნენ წინასწარმეტყველი), რითაც ვგებულობთ ღვბტკი- და ყოველივე ამას შესაძლოა დაამატონ „ღვთისგან დახაგრული თავისუფლებისთვის მებრძოლი“ (სატანისტების სიტყვებია) სატანის საყოველთაო კულტიც და ასე ფართოვდება ეს ვითომ უწყინარი ღვბტკს გადამდებარი და გამოსახდებარი და მოსაკვეთი გადმონაშთისა, და როცა ეს სრულად მოხდება, მაშინ გზა ხსნილი იქნება ანტიქრისტესთვის, ანუ განღმრთობისთვის შექმნილი ადამიანის გაეშშიკებისთვის. ადრეც მითქამს და აქაც შესაფერისია გავმეორო: სამოთხიდან გამოსულ ადამიანებს ეშმაქმა იძენებნარი, „ტკინის გამორეცხავ“ ჩაუტარა — მითოსური ყოფიერებით და ცნობიერებით (დემონები ღებულობდნენ პერმავრობიტული „ღმერთების“, „ცხენკცების“, „ქალოუზების“ სახეს და თანამიქალაქეობდნენ ადამიანებთან), რომ სამოთხისეული მეხსიერება — ცნობიერება გადაუკითა და გააწარმართა; ასე დაიწყო მაშინდელი აპოსტოლია (ღმერთისგან დაშორება) და აპოსტოლიურ-აპოკალიფისური ბოლო უამისკენაც ზიარჭულჭლის პრინციპით ამოიწია მითოსმა, წარმართობამ, კერპათაყვანისმცემლობამ და ათეიზაცია-გლობალიზაციით დასუსტებულ ქრისტეანთა მანქურობაზაციას შეუდგა.

და ასეთ პირობებში სად უნდა იდგეს მძღველი, იუ არა კაცის სასკოლო შექმნილი ღვთისგან დახაგრული თავისუფლებისთვის მებრძოლი“ (სატანისტების სიტყვებია) სატანის საყოველთაო კულტიც და ასე ფართოვდება ეს ვითომ უწყინარი ღვბტკს გადამდებარებული მოცემულობა ღვბტკი-ს გადამდებარებული მოცემულობა და კაცობრიობა შედის ჩიხში, როგორც ადამიანური მოდგმის მანქრძობის მხრივ, ასევე სასუფეველში დაბრუნების პერსექტივის შერსექტივის შერიცხვის განვითარება რისხის სახით და არავინ კაცის სახით და იბურაცია-გლობალიზაციით დასუსტებულ ქრისტეანთა მანქურობაზაციას შეუდგა.

მათი სამაგალითო დასჯა აწყობთ ღვთის სჯულის მოწინააღმდეგე („იციან მათ ღვთის სამართალი, რომ ამის მოქმედი სიკვდილს იმსახურებენ, მაგრამ არამარტო აკეთებენ ამას, არამედ გამკეთებლებსაც კვერს უკრავენ“ (რომ 1, 18-32),) ლგბტ-ეობის აღმძრებებს და საქმე ისეთი ზეწოლით მიჰყავთ, რომ ყველას ავიწყდება რაშია საქმე, რაა მთავარი ათვლის წერტილი, მისადგომ-მისასვლელი და ამოსავალ-გამოსავალი, რითაც უნდა მოუდგე ამ საქმის განხილვას:

სჯულიდან ჯერ ერთზე ათქმევინებენ უარს, მერე მეორეზე და ისე ჩამოაშორებენ თავიანთ უფლებებს და მოვალეობებს, რომ ვერც კი გაიგებენ ამით დმტრისაც რომ მოშორდებან, მაშასადამე, ქრისტეანი ყოველ დროში უნდა ქრისტეანობდეს არა ეპოქალური ნიშნით და მორალური კომპრომისით წუთისოფლის სულთან, არამედ ისე, როგორც ქრისტე მოიქცეოდა ნებისმიერ ჟამთავითარებაში...

P. S.: ეკლესიურ ერს მართებს ხელოვნურ ეროვნული მეტამორფოზაციის

მთავარი გახსნავთ ის, რომ ქრისტეანენი (გან სხვავებით წარმართების გან) ერთდღრულად ორი სოფლის – ზესთა სოფლის და მისთვის მოსამზადებელი წუთისოფლის მოქალაქენი არიან და მათვის პრიორიტეტულია დაცვიდადგენილი იმ წეს-კანონ-სამართლის მიყოლა, რომელთა დაცვის გარეშე ვერ მიაღწევს ჭეშმარიტ და მარადიულ ზესთასამშობლოს. ლეგბტ-ობა ხომ დაცისგან აკრძალულია ბიბლიურადაც, ქრისტეანულადაც და ტრადიციული ქართული სამართლითაც დასჯა ადია, როგორც სასიკვდილო ცოდვა, მით უფრო გამაგრცელებელი პროპაგანდა, რომელიც ცუდს კარგად ასაღებს და ასულელებს ხალხს და ამ საღოთო კანონმდებლობის დამცველთა დასჯა სიზმარშიც არ მოუყიდოდა აზრად არავის... მაშ, ვინ ჩაიგდო ხელთ ჩვენი სამშობლო და სამართლი? თუკი კაცობრიობის საუკეთესო მონაპოვარს – ბიბლიას და ქრისტეანობას არად დაგიდევს, მაშ, რა ურჯულოა ასეთი?! ანუ, ამ არაქრისტეანული და არაქართული კანონმდებლობით რაიმე იურიდიულ კაზუს-

გლობალისტური მეთოდიკა შეადაროს საეკლესიო სამართლისა და რჯულის კანონისგან განიარაღებულ ეკლესიაშიც მსგავსადვე მიმდინარე ეკუმენისტურ-მოდერნისტულ - სეკულარიზ ტებული „ფრისცალების“ ხანგრძლივ პროცესს და 17 მაისის ანტი ლეგბტ-ური პროტესტის მსგავსად და უფრო შეუპოვრად წინ აღუდგეს ეკუმენიზმს, ანუ რელიგიურ ჰერმაფროდიტიზმს, სარწმუნობრივ გახრწნილებას, ქრისტეს ეკლესიის ჩანაცვლებას ანტიქრისტეს ეკუმენისტური ეკლესით, რასაც ცხადია მოჰყვება დავთის ყოველნაირი რისხვა და სათითაოდ (17 მაისივით) პრობლემების აქეთ-იქთ დევნაში ქანცი გაგვირება, მაგრამ შედეგს ვერ მივაღწევთ (მითიური დანაიდების უნაყოფო შრომასავით, რომლებიც უძირო კასრების ავსებაში ამაოდ იხარჯებოდნენ), მანამ სანამ სამართალს არ აღუდგენთ ღმერთს (თუ ჩემი კანონის მიხედვით იცხოვრებთ, დაგიცავთ მტრისაგან, ხოლო თუ კანონს დამირღვევთ, შვილებსაც მტრად გიქცევთ. – ბიბლია)!
– ქართველი ერის წინამდღოლობის

ლაფუსუსთან კი არა გვაქვს საქმე, არამედ უცხო, არაქრისტეანულ-არაქართული სახელმწიფოს ასეთივე იურისპრუდენციასთან.

ესე იგი, აბსოლუტურად ირღვევა ქართველ ქრისტეანთა უფლებები, რათა იძულებით შეეგუონ სამოთხისკენ გზის ჩახერგვას და დაემსგავსონ წარმართებს, ანუ, არსებითად, სწორედაც რომ საამისოდ ხდება ღვთის სამართლის გადახაზვა უსამართლო და ცალელებადი ამაო სოფლის იმგვარი კამონმდებლობით, როგორსაც უცხოეთის მითითებით, სიტუაციასთან შესატყვისად ჭრიან და კერავენ ნეომითიური ხელისუფალნი მითიური პროკრუსტესავით (ყაჩაღი, რომელიც იტყუებდა მგზავრებს და აწვენდა სარეცელზე — ვინც გრძელი აღმოჩნდებოდა, ფეხებს აჭრიდა, ვინც მოკლე — ფეხებს უჭიმავდა. — აი, ასეთია ამათი

დაქსაქულს ს სივარასივა ღელიგიეით, ფილოსოფიებით, იდეოლოგიებით... ისინი რომ ქრისტეში გაერთიანებულიყვნენ, მტერი

ვერაფერს დააკლებდა (ამქვეყნად და სამოთხისკენაც გზა ხსნილი ექნებოდა) და ის, მცირე სამწყსო ქრისტეანთა, მხოლოდ სახელწოდებით კი არა, საღვთო საქმეებით თუ გაერთიანდება, მაშინ არ მიიღებენ ანტიქრისტეს ბეჭედს, ანუ ჯოჯონხეთის ბჭეთაგან დაუმარტინებელნი გადარჩებიან, ამ ქვეყნიური განსაკუდილებისაგანაც და იმ დაბრკოლებებისაგანაც, რაც ეღობებათ სამოთხისკენ გეზალებულებს.

ეს რაც ვთქვი, სათქმელად დღილია, მაგრამ რა იგულისხმება, როგორ გავიგოთ? ამის შესახებ იხილავთ ამ ე.წ. ნეოლიბერალების, ანუ ბიბლიიდან ნაწინასწარმეტყველები და ქრისტესგანაც დადასტურებული (დან. 9, 27; 12, 11; მათე 24, 15; მარკ. 13, 14); „ვატიალების სიბილწე – უსჯულოების საიდუმლოს“ სექტის ერთ-ერთი ქურუმის აღმა დაღესის (XX საუკუნის დასაწყისი) გრძელვადიან პროგრამაში: „პატარ-პატარა

ეპიზოდებით ჩატარდება გრანდიოზული ტრაგედია ყველაზე დაუმორჩილებელი ერის დაღუპვისა და მოხდება საბოლოოდ მისი თვითმყოფადობის ჩატშობა ასეთი საშუალებებით: ლიტერატურიდან და ხელოვნებიდან ჩვენ თანდათანობით მოწამდლავთ მათ სოციალურ არსეს, ხელოვნობისა და კულტურულ მარტინიზმის შექმნას ჰქონია და განადიდებს ყველაზე უღირს ადამიანურ გრძნობებს; ჩვენ მათ მხარში ამოგუდგებით და ავამაღლებთ, რათა ადამიანთა შემეცნებაში ძალდატანებით ჩანერგონ სექსი, ძალადობა, სადიზმი, ღალატი, ყველანაირი უზნეობა. სახელმწიფოს მართვაში ჩვენ შევქმნით ქაოსს და გაურკვევლობას, ხელს შევუწყობთ ჩინოვნიერებს მექრთამეობაში, გამოთაყვანებასა და უპრინციპობაში; წესიერებასა და პატიოსნებას დასცინქბებ და არავის დასჭირდება, რადგან გავრცელდება თავსედობა, ლოთობა, ნარკომანია, გამცემლობა, ურთიერთზიზღი, რასაც ბავშვობიდანვე ჩავუნერგვავთ და ჩავაბამო ახალგაზრდებს ჩვენს სამსახურში; ცოტანიდა მიზვდებიან თუ რა ხდება მათ თავს, მაგრამ ასეთებს ჩვენ ჩავყენებთ გამოუვალ და სასაცილო მდგომარეობაში; კონსერიალები, პორნოგრაფიად ქცეული პრესა და წიგნები გახრწის ხალხს და ჩვენ მათგან მივიღებთ ცინიკოსებს, ჰომოსექსუალისტებს, კოსმოპოლიტებს...“.

აი, ასე გამოყვანილი ადამიანთა
ჯიში რასაც შეიტანს, იმასვე გამოიტანს
ეკლესიიდან. თანაც, ეს ე.წ. ნეოლიბერალები,
ლიბერასტები და სხვა მრავალნი, რომელთა
სახელი ლეგიონია და რაზმია ანტიქრისტესი,

კულტურული მემკვიდრეობის და მთავრობის მიმართავენ უკანასკნელი წლების განმავლობაში, რომელშიც საუკუნეების მეტია ინერგება სეკულარიზმი (ამა სოფლის სულისკვეთება ეკლესიაში, ნუ ზებუნებრივის გამიზირების პროცესი, რასაც ხელს უწყობს სერგიანელობა, ანუ იერარქიის კომპრომისული თანამშრომლობა — ქრისტიანობის მეტნაკლები ზარალის ხარჯზე — ქრისტეს წესრიგის დამსმიბელია ახალი მსოფლიო წესრიგის მთავრობებთან და ამა სოფლის ძლიერებთან), მოღერნიზმი (ზემოთ ხსნებული ხელოვნურად შექმნილი თანამედროვე მოთხოვნილება — გემოგნების შესაფერი სახეცვლილების და ეკლესიისთვის უწევულო თვისებების მინიჭების პროცესი), დაბოლოს, ყოველგვარი ერესების ბუკეტი — უკამაყინიზმი, რაც, საერთო ჯამში, სხვა რაა, თუ არა და პაგანიზაცია, ანუ ქრისტეანების უკან, წარმართობისკენ მიბრუნება!

ହେବ ଗାନ୍ଧରୀରୁଲିଖିତାଙ୍କୁଡ଼ିଟ ଗାନ୍ଧମିଳିଜ୍ଞନେଟ
ଫ୍ରେଲ୍ ଏର୍ସ ଦା ଗାନ୍ଧରୀରୁଲିଖିତ ଆଶାଲୋ ଏର୍ବ, ସାଲ୍ଗୁତ୍ତି
ଏର୍ବ, ଅନ୍ତିମ ହେବି ମାଲା ଫାର୍ମିଟ ଦା ଏହି ବେଳେ
ଗାନ୍ଧରୀରୁଲିଖିତ, ରମ୍ପ ଫଲ୍ଗୁମଣ୍ଡଲ ମୋଗ୍ବ୍ୟା ନିର୍ମାଣ,
ମାଗରାମ ରୂପିଗାନ୍ଧରୀରୁଲିଖିତ ବିଦାରାରୁଲିଖିତକୁଥିଲେ, ଅନ୍ତିମ
ଫର୍ମିଟିମିଳିଥିଲେ ତାହା ଏକ ଫାର୍ମିଟିରୁଲିଖିତିରେ
ଅମନ୍ତରିକ୍ଷରୀବାଦ ଦା ସାବଧାନରେ, ବେଳେ
ରମ୍ପରୁଲିଖିତ କୌମର୍ମ୍ଲେଖିଲ୍ଲିଖିତମିଳିଲେ ତାଙ୍କମନ୍ତରିକ୍ଷରୀବାଦ
ମଧ୍ୟରେଲିଲୁବାକୁ 17-ମି ଦା ଉତ୍ତରର ମେତ୍ରାଦାତା, ମାନିନ
ନେତ୍ରପାଇୟର ମାଲାସ ଫାର୍ମିଟିରୁଲିଖିତିରେ ମଧ୍ୟରେ ଦା
ମେତ୍ରା ହେବି ମୋରିବା ଆମାର ଗାନ୍ଧରୀରୁଲିଖିତବା.

— ერთ-ერთ ადამიანს ვესაუბრებული ამ უხასას ტექსტებზე და მან ასე მომიღო: კი, მაგრამ თანამედროვე ცხოვრებაა ასეთი და რა მოხდა, თუ ასე პირდაპირ აისახება. როცა შევენირება, სილამაზე დაკარგულია ტექსტებში და მხოლოდ არაესთეტიკური, უწმინდური გრძნობაა მოძალებული, ეს მართვებულია. მწერლობა ზომ სილამაზისა და შევენირების საშახურში უნდა იყოს?

- სიტყვა არამარტო სილამაზის და
შვენიერების სამსახურში უნდა იდგეს,
არამედ უწინარესად - ჭეშმარიტების,
ამით განსხვავდება ქრისტეანი კაცი
არაქრისტიანისაგან და ქრისტეანული
ხელოვნებაც ამითვე განსხვავდება სულიერი
ჭეშმარიტების გარეშე დარჩენილი გრძნობად-
უმოციონალური, სილამაზ-შვენიერებითი, ანუ
მშვინვერი და არსობრივად წარმართული
ხელოვნებისაგან (წარმართობა - ზოგადი
სახელწოდებაა ყველა არა ქრისტეანული

და ფსევდოქრისტეანული ხალხებისა); „საქმე მოციქულთა“ აცხადებს - „ჩვენ ვონება ქრისტესი გვაქუს“ და წმიდა ოქროპირი ბრძანებს - „ჩვენ იმდენად ბრძენი ვართ წარმართებზე, რამდენადაც

ჩამორჩება სულიწმიდას“, ხოლო რამდენადაც წარმართობა (ასევე: ათეისტობა; ფსევდოქრისტეანობა;) არ დგას სამოთხისკენ მიმავალ ჭეშმარიტებაში, ცხადია, არც ჭეშმარიტების ქადაგება ეძალმოსილება; და თუ ხელოვნება ამას არ ქადაგებს, მაშინ უჭეშმარიტო სილამაზე-შშვნიერება, უარეს შემთხვევაში, ოდენ თრობით-ნარკოტიკულ მოვალეობას ასრულებს და წუთისოფლის ამაო დროსტარებას ემსახურება, ძირითადად, ხოლო უკეთეს შემთხვევაში – ცხოვრებით დაქანცულ ადამიანებს ემოციურად მაღამოდ ედება, გულს უხარებს და ცხოვრებას ულამაზებს, მაგრამ – ეკლესიისკენ არ მიუთითებს და სულიერად ვერ ამაღლებს! და რადგან – ცად სულიერად კი არ მიახლებს ადამიანს, არამედ ემოციურ ილუზორულად, მაშასადამე მითიურ-მოჯადოებულ წრეში ატრიალებს, დროს გააყვანინებს და გამოსავალს კი არ მიუთითებს; მაშინ, როცა ჭეშმარიტად ქრისტეანული (და არა სუროვატულ-ფსევდოქრისტიანული) ხელოვნება, იქნება იგი გამოხატული აგიოგრაფიულად თუ სხვა შესაფერისი მხატვრულ-ისტორიული უანრით (აქ საუბარი არაა პროფესიულ-საღვთისმსახურო ლიტერატურაზე) ემსახურება სულიერ შემეცნებას და ჭეშმარიტებისაკენ სწორებას – ორთავ სოფლის კონტექსტში მსოფლედით. ესე იგი, ქრისტეანობას თავისი ერულ-ქრისტეანული (საერო) ხელოვნება გააჩნია (ე. წ. ხალხური კი – ძირითადად წარმართულია და ალაგ-ალაგ სინკრეტულ-ქრისტიანზებული), ხოლო წარმართულს კი, თავისი, ერულ-წარმართული ხელოვნება (ზეპირისიტყვიერადაც და მწერლობითაც წარმართული წარმართულია), რომელსაც, გარდა იმისა, რომ ჭეშმარიტებას არ ემსახურება, სწორედ აქედან გამომდინარე „გვერდითი მოვლენები“ აქვს, ანუ ხდება საზიანო ჯანმრთელობისათვის, ფსიქიკური თვალსაზრისით. მსგავსი რამ, ანუ, ეკლესიურად, დაზიანებული ბუნება, იგივე – ხიბლი, ამპარტავნებისგან მოდის და შესაძლოა არასწორ ქრისტეანობაში მყოფ ეკლესიურ ადამიანსაც დაემართოს, მაგრამ, რამდენადაც სულიერების ჭეშმარიტებისაგან შორს დგას წარმართობა (და მისი ხელოვნება), მით უფრო დაუცველია ამპარტავნებისაგან განპირობებული ფიზიოლოგიური და ფსიქიკური მიმართულების გაუქსნელი სულიერების ნაკლებობის კომპენსაციას (მედიცინაში – დარღვეული ფუნქციის ანაზღაურება) ახდენება შშვნივიერებობითალური სისტემის გაძლიერების ხარჯზე. სწორედ ამის გამო, ისინი ერთმანეთში ურევენ სულიერ და გრძნობად ცნებებს და სრულიად მშვინვიერ-წარმართულ ნაწარმოებს არქმდება სულიერ ხელოვნებას, ხოლო წარმართ, მშვინვიერ ხელოვანს – უკვდავ მწერალს (და ა.შ.). ადამიანი შედგება ხორციელ-მშვინვიერი (ვქმნათ კაცი მიწისაგან) და სულიერი არსისაგან (ხატად და მსგავსად ჩვენდა), და თუ საღმრთო სულიერებაშია განვითარებული – იცნობს და ესმის სულიერი სიბრძნე, ანუ ზეციური სიბრძნე, ხოლო თუ გამოკეტილია ხორციელ-მშვინვიერ განზომილებაში – მისთვის ცნობილია ოდენ ხორციელი, წუთისოფლისეული სიბრძნე (ჭეშმარიტება, სამართალი და ა. შ.). პოტენციურად ადამიანი სულიერად უნდა განვითარებულიყო, ანუ განვითარებულიყო, რის მაგივრადაც ცოდვით დაცემის გამო, სულიერი დეგრადაცია დაიწყო და ამან განაპირობა ქრისტეს განკაცება, ანუ ქრისტიანთა სულიერი გაძლიერება და ღვთისკენ აღმასვლა. არაქრისტეანენი ჩარჩნენ ბუნებით სჯულში, ხოლო ქრისტეთი ჩვენ დაგვემატა რელიგიური რჯული, ანუ დაზიანებული ბუნების განახლება და მაღლით განვითარობა, რასაც ეწოდება სრული კაცი, მაგრამ, კვლავაც გომეორებ, ეს პერსპექტივაა და თვით ეკლესიურებშიც არ ხდება გაქრისტეანება ამ, სრული კაცის მინშვნელობით, თუკი ღირსეულად არ ვიქრისტეანებთ!

მაშასადამე, პირველ ქმნილი ადამიანის ღვთისგან განდგომამ და ეშმაკის „აღმზრდელობითა“ პერიოდა (სამოთხიდან გამოსულებს ეშმაკი ღვთისგან გაუცხოებას და ხელახლა აღზრდას აჩვევდა მითოსით, კერპთაყვანისმცემლობით, წარმართობით) მისი სულიერი ძალების ატროფია გამოიწვია (ატროფია – რომელიმე ორგანოს, ქსოვილის ან უნარ-ნიჟების დაპატარავება, დასუსტება ან გაქრობა საკვების ნაკლებობის ან ხანგრძლივი უმოქმედობის გამო), და ცოდვით დაცემული სულიერი ნაწილის გრძნობით-გრძნობითალურ ნაწილთან შერწყმა-გათანაბრების შედეგად, სულზე გაბატონდა ხორცი (მაშინ, როცა, უნდა იყოს პირიქით – წმიდა გიორგი

მარტივად რომ ვთქვათ, ქრისტეანობა გახლავთ სულიერი ცხოვრება, სულიერი სიკანსალე, სულიერი განვითარება, რაშიც არაქრისტეანნი ჩამორჩიბან, შეზღუდულნი არიან (და რასაც არქმევნ ქვეცნობიერს – ცხენზე – ხატწერულად იშიფრება, როგორც – ცხენზე, ანუ ხორცზე ამხედრებული სული, ანუ მხედარი მძლეველია ბოროტებისა (გველეშაპი, ეშმაკი, ანტიქრისტე), შედეგად კი, დაკანინგულმა ადამიანმა – ჰეშმარიტებაზე

როინენტირების და განღმრთობის მაგივრად, სულიერ-ინტელექტუალური ძალა და ნიჭები მიაჩვია ეშმაკის ნაკარნახევ ამაო ბრძობას, მატერიალურ მეცნიერებას და სამოთხისკენ არმიძართულ წუთისოფლის კულტურას...
ამის გამო, უჭეშმარიტო, ანუ არასწორი რელიგის და ათეიზმის წარმომადგენელი ხელოვანი, ოდენ ბუნებითი რჯულის ძმონენი, ან, ოუნდაც მონათლული, მაგრამ ზემოთაღწერილი მასონური ხელოვნური ზემოქმედებით გამანქურთებულები ქმნიან ისეთ პროდუქციას, როგორ შეკვეთასაც ღაბულობენ ეშმაკის მუზიდან და გამხრწელი დამფინანსებლებისგან!

ის ადამიანი, თქვენ რომ ახსენეთ, ნაწილობრივა მართალი: ცხადია ხელოვნება სარკეა ცხოვრებისა, მაგრამ სრულიად არ საჭიროებს ნატურალიზმს უწმინდურებაში, რადგან მას გაჩნია მრავალი საშუალება მისახვედრებლად; მეორე ნაწილი და არსებითი შხარე, რაც გამორჩა მას და ასეთ „შემოქმედებს“ გახლავთ ის, რის გამოც ყურადღება მახვილდება ნაწარმოებში ნეგატიურზე (ნატურალიზმის გარეშე, მინიშნებით, ალეგორიულად...), საჭიროა დასაგმობად („კარგს თუ კარგი არ ვუწოდე, ცუდს სახელად რა დაგარქო...“, „ვინც ვერ არის კახაბერი, მე ვერ ვიტყვი კახაბერად...“), და არა უსამსობის პოპულარიზტებისთვის...

ვაი იმ ვაი ხელოვანთ, რომლებიც
ჯოჯოხეთის მუგუზლებს იგროვებენ ასეთი
გასამრჯელოს საფასურად! ხოლო, ის
შემოქმედი, რომელიც ღმერთს ბაძავს
ჰემმარიტების შემოქმედითობაში და არქევს
ყველაფერს თავის სახელს, სულიერი
კანონების მიხედვით იყენებს ცხოვრების
სარკეს, რათა აჩვენოს, თუ რომელი გზა
მიდის ჯოჯოხეთისკენ და რომელი
სამოთხისკენ, ანუ უარყოფითის კრიტიკის
ფონზე დადგბითისკენ წაქეზებას გვთავაზობს
დაუძალებლად; ამ უკანასკნელზეც
კამახვილებ ჭურადლებას, რადგან არსებობს
ისეთი ხელოვნებაც, რომელიც, შედარებისთვის,
ნაპოლეონივით დამცყრობელია, ანუ ადამიანის
თავისუფალ ნებას ისე ეპატრონება და
იპყრობს, როგორც მითოსური დემონები,
სირინზებად წოდებულინი, ქალების სახეს
რომ ღებულობდნენ და მომაჯადოებელი
სიმღერით მოლიანად ეუფლებითდნენ კაცთა
შშეინვიერ-ემციონალურ სისტემას, ასევე
პოზიის მუხა-დემონები, ცეკვის ტერფსიკორა-
დემონები, ან თუნდაც სიყვარულის ერთ-
დემონები, რომლებსაც არაფერი აკავშირებთ
ღვთაებრივ სიყვარულთან, შემოქმედებასთან,

ეშმარიტებასთან. ანუ, ისინი იპყრობენ
არმართების განუვითარებელ სულიერებას,
ამდაბლებულ-გათანაბრებულს გრძნობით-
მოციონალურ სისტემასთან და მათ
ხატვრულ ტალანტს, ანუ ნიჭეს საკუთარ
ემონურ წისქვილზე ფქვავენ და ამ
როდეულციას მიირთმევენ ხელოვნების
აყვანისმცემელნი. მშვინვიერისგან
ანსხვავებით, როცა სულიერ შემოქმედება-
ელოგნებასთან გვაქვს საქმე, იქ სულიერება
უბსტანტურია, უპირატესია, ღომინანტია,
ტკიცეა და არ ხდება ადამიანთა ფსიქიური
აძლევება, ნევროზ-ნევრასთენია, ისტერია,
ა ეშმაკეულობა.

ა თ ე ი ს ტ უ რ , წ ა რ მ ა რ თ უ ლ ,
ს ე ვ დ ღ ე რ ი ს ტ ი ა ნ უ ლ ხ ა ლ ხ ე ბ შ ი ,
ა ნ ს ა კ უ თ რ ე ბ ი თ ხ ე ლ ო ვ ა ნ ა დ ა მ ი ა ნ ე ბ შ ი ,
უ ს უ ლ ი ე რ ე ბ ა მ ი კ ლ ე ბ უ ლ - ს უ ლ ი ე რ ე ბ ა
ე გ რ ა დ ი რ ე ბ უ ლ ე ბ შ ი , რ ო გ ო რ ც წ ე ს ი ,
ე ნ ტ რ ა ლ უ რ ი ნ ე რ ვ უ ლ ი ს ი ს ტ ე მ ა ე რ თ ი ბ
კ ი ფ ე , ს უ ს ტ ი დ ა მ ი წ ყ ვ ლ დ ა ა , ა რ მ ა ლ უ ძ ს
ს უ ლ ი ე რ ი რ ე გ ნ ე რ ა ც ი ა - დ ა ზ ი ა ნ ე ბ უ ლ ი ს
ნ დ ა კ ა რ გ უ ლ ი ს ა ღ დ გ ე ნ ა , ს წ ი რ ე დ
მ ი ტ ი მ , რ ო მ წ ა რ მ ა რ თ ე ბ თ ა ნ , ა თ ე ი ს ტ ე ბ თ ა ნ ,
ს ე ვ დ ღ ე რ ი ს ტ ი ა ნ ე ბ თ ა ნ ს უ ლ ი ე რ ე ბ ა თ ვ ა დ ა ა
ე ნ ს ი ტ ი უ რ ო ბ ა ს დ ა კ ე მ დ ე ბ ა რ ე ბ უ ლ ი დ ა
რ ი ე ბ ი თ გ ა ბ ა ტ ი რ ე ბ უ ლ ი რ ე ფ ლ ე ქ ს ი , -
ქ ნ ე ბ ა ე ს ს ე ქ ს უ ა ლ უ რ - ვ ნ ე ბ ი თ ი , ა ზ ა რ ტ უ ლ ი
უ ს უ ი ც ი დ უ რ ი , - ი წ ვ ე ვ ს ს ხ ვ ა რ ე ფ ლ ე ქ ს ე ბ ი ს
ე ფ ე რ ხ ე ბ ა - ც გ ლ ა ს დ ა გ ა დ ა გ ა რ ე ბ ა ს , ა ნ უ
ი რ ო ბ ი თ ი რ ე ფ ლ ე ქ ს ი , რ ა ც ც ი ც ხ ა ლ ო რ გ ა ნ ი შ მ ს
ნ დ ი ვ ი დ უ ა ლ უ რ ი ც ხ ო ვ რ ე ბ ი ს პ ი რ ო ბ ე ბ შ ი
მ უ შ ა ვ დ ე ბ ა გ ა დ ა ი ქ ც ე ვ ა თ ა ნ დ ა ყ ი ლ ი ლ ,
უ უ პ ი რ ი მ რ ე ფ ლ ე ქ ს ა დ დ ა თ ა მ ი დ ა ნ
ა ლ ბ ა შ ი , ა ს ა ფ ი ბ ი რ უ ლ ი ლ

ცნობილა, რომ ას წელიწადში 4-5 ათასი იცვლება და არამცთუ ნევრასთენიულ-ეპრესიულ-პესიმისტური ოჯახები, აზოგადოება, ერი ყალიბდება, არამედ როფესიულ-დინასტიური ოჯახები (მაგ. ანსონთა დინასტია პარიზში, რომელიც ამოირჩეოდა ჯალათის ხელობით; ურდი ოჯახები...). მაშასადამე, ისევე, ოფორტუ არსებობს ორნაირი რჯულის დამანი, ასევე ორი – ერთი საღვთო და ეორე მშვინვერი ხელოვნება, ხოლო ის ამხრწნელი, სუროვატული “ხელოვნება”, სეთივე პარაზიტია, როგორც ბოროტება, კომელიც ღმერთს არ შეუქმნია და არსებობს მერთს მოკლებული ადამიანობის და ათი უღმერთო საქმეების ნიადაგზე. აი, სენი არიან მოძალადეები, რომლებიც როს-მუზა-ტერფსიქორ-სირინოზ ღემონთა ემოქმედებით იყორდენ და ხრწნაან მასებს.

— ჩვენი შეხვედრა იტალიური „კიანტით“ აღვნიშოთ; იმედია, მოგეწონებათ, — ბროლის ფუჟერებში მშრალ, წითელ ღვინოს გვისხამს.

სადილის შეძლებ სასტუმრო ოთახში გავედით. მასპინძელმა მოზრდილი ალბომი გადმოიღო. ახლობლების სურათებს გვაცნობს.

დუატს ვთხოვ, თავის შესახებ მიამბოს.

— წარმოშობით ჩენი ვარ, პრალიდან. ცოლს გავეყარე. მყავს ვაჟიშვილი, რომელიც დამოუკიდებლად ცხოვრობს ჩიკაგოში. კარგი ბიჭია.

დედაქმი ცინციატში ცხოვრობს. აქმდე უნივერსიტეტში მუშაობდა. მან, ჩესურის გარდა, იცის ინგლისური, გერმანული, ფრანგული, რუსული და პოლო ნური ენები. უკვე ასაკშია, სამოცდაცამეტი წლისაა; ამიტომ უნივერსიტეტში აღარ ასწავლის.

— მისტერ დუატი! ორი კვირის შეძლებ ქალაქ ლებანონში გადავიდვარ სამუშაოდ, ცინციატის მახლობლად. დედათქვენის ტელეფონის ხომ ვერ მომცემ? ვფიქრობ, მასთან შეხვედრა ძალიან საინტერესო იქნება!

დუატი ჩაფიქრდა.

— იცით, ჯერ უნდა დაგურეკონტართვა ავიღო; შეძლებ დიდი სიამოვნებით მოგცემთ ტელეფონსაც და მისამართსაც.

— სამშობლოსთან კავშირი თუ გაქვთ? — სამწუხაროდ — არა. იქ აღარავინ გვყავს.

დუატი 1965 წლის შურნალს მიჩვენებს, სადაც პრალაში საპირველმაისო დემონსტრაციის სურათებია დასტამბული.

გარეგნულად თითქოს ყველაფერი რიგზეა, — ხალხმრავალი მსვლელობა დედაქალაქის ქუჩებში, წითელი დროშების „ტყე“, ტრანსპორტის, პარტიის ლიდერების პორტრეტები, ყავილები...

ქვემოთ ორი ფოტო, — დემონსტრანტების სახეები ახლო პლანით, — გაყინული, გაქვაბებული, უსაზღვროდ სევდიანი თვალები...

გავვიცდი. ეს სურათები ცენზურამ როგორდა გაუშვა სადღესასწაულო ნიმუში? — ვფიქრობ. უურნალის გარეანს დავხვდე. ამერიკული „ლაიფი“ აღმოჩნდა.

— ყველაფერი გასაგები!

— თვალები ადამიანის სულის სარკაო, — ნათქვამია. ამ ფოტოსურათებს რომ დახვდავ, უსიტყვოდ მიხვდები, რა „ეზეიმებათ“, ან რა ცეცხლიც ტრალებს ამ ადამიანების გულში...

...ზუსტად ხუთი წლის შეძლებ

ჩეხოსლოვაკიაში ამბოხებამ იფეთქ!

— მამაქმი რუსი იყო, გვარად მაღლიავსკი, — მიამბობს ღუაიტი, — ივა წითელი არმიის ოფიცერი გახლდათ; ჩეხოსლოვაკიაში დისლოცირებულ საბჭოთა სამხედრო ნაწილში მსახურობდა. მამაქმს რუსეთში სამი მმა და ხუთი და ჰყავდა; სამწუხაროდ, არც ერთს არ ვიცნობდით.

ჩემი მშობლები 1951 წელს დაქორწინებულან. მაშინ დედაქმი პრალის უნივერსიტეტში სწავლობდა. დამთავრებისთანავე კანადის საელჩოში დაუწყია მუშაობა.

1969 წლის აგვისტოში ჩვენს ქვეყანაში საბჭოთა კავშირის წინააღმდეგ გამოსვლები დაიწყო. საბჭოთა ჯარი რომ შემოვდა, მაშინ მე ცამეტი წლის ვიყავი. ქვეყანა აირია, სისხლი დაიღვარა. ეს დიდი ტრაგედია იყო ჩვენი ქვეყნისთვის. რაც მთავრია, არ ვიცოდით, რა გველოდა.

დედაქმმა კანადის საელჩოს სთხოვა დახმარება. მალე ჩვენთვისაც მიიღო ვაზები. ასე რომ, დედაქმი, ჩემი და და მე შინიდა გამოვიქცით. მას შეძლებ არც მამაქმი გვინახვს, არც სამშობლო...

პირველად გერმანიაში ჩავედოთ, ბონში. გერმანიიდან კანადაში გადავფრინდით; იქიდან — ამერიკაში ჩამოვედით. უკვე ოცდაექვსი წელია, აქ ვცხოვრობთ. ქალაქი გრინვილი ისე მომეწონა, საცხოვრებელი ადგილის შეცვლა არც მიცდა. ოცდაოთხი წელია, ამ ქალაქის ერთ დაწესებულებაში ვმუშაობ.

მამაქმის შესახებ დიდხანს არაფერი ვიცოდით. ჩემმა დამ, ანამ, რომელიც ტეხასში ცხოვრობს, ნაცნობ-მეგობრების დახმარებით დაადგინა, რომ მამაქმი თურმე საქართველოს დედაქალაქში, თბილისში ცხოვრობს, ჰყავს ოჯახი, სამი შეილი.

ძალიან ძალიან მოგვინდა მისი ნახვა. წერილი მივწერეთ, რომ მის სანახავად გაპირებდით ჩასვლას.

რომ იცოდეთ, როგორ ვლელავდით, როგორ ველოდით პასუხს; დამები არ მემინა.

სამწუხაროდ, ორი დღის წინ ჩემმა დამ დამირეკა. მამაქმს ჩვენს ჩასვლაზე უარი უთქვაში...

უატი კარგა ხნით გაირინდა. ეს გიგანტი კაცი თითქოს დაპატარავდა; მსრებაწურული იჯდა სავარძელში და ერთ წერტილს დაშტერებოდა...

— ჩვენ ხომ მისგან არაფერი გვინდოდა. პირიქით, მისთვის ვაპირებდით დახმარებას, მისი ოჯახისთვის საჩუქრებს ვაზნადებდით...

მართალია, მრავალი წელი გავიდა;

მას უკვე სხვა ოჯახი აქვს, შვილები ჰყავს, ნათესავების წრე, მაგრამ ჩვენ ხომ მისი შვილები ვართ? ამდენი წელი იმის მოლოდინით ვცხოვრობდი, რომ მამაქმი ცოცხალია და ოდესმე შევხვდები-მეთქი...

სამწუხაროდ, ყველაფერი დამთავრდა! რაკი მან ჩვენთან შეხვედრა არ ისურვა, ეტყობა, მის ცხოვრებაში არაფერს წარმოვადგენო.

ძალას ვერ დავატანთ.

ვნანობ, რომ ასე დაიმსხვრა ჩვენი იცნება — ზღაპარი, მაგრამ რას იზამ, ოდესმე ყველაფერი მთავრდება...

ალბათ, აღარ გვიწერა ერთმანეთს ჩავხუტებოდთ. არადა, როგორ ვოცნებობდა, ამდენი წლების შეძლებ გულში ჩამერა და მისთვის ერთადერთი სიტყვა მეთქვა — — მამა, როგორა ხარ!

ოჰაიოს შტატი, აშშ

კმარა!

ამას წინათ კანადის პარლამენტის სპიკერის, ჯონ მილიკინის მოწვევით, ქვეყანაში სტუმრობდა საქართველოს პატივისმცემები და დამჯასებელი. სამუშაო კაბინეტში ლამაზ ჩარჩოში საქართველოს პირველი კონსტიტუციის ფოტოპირი უკიდა; კედლებსა და თაროგზე უამრავი ქართული სუვენირია. კვირა დღეს, ქართულ ჩიხაში გამოკვანწული გადის ქალაქში სასეირნოდ.

ვიზიტი წარმატებული იყო. ცხადია, ამას ქურნალისტები სათანადო გააშექმნებნენ, მაგრამ როგორც თვითმნილველმა მითხრა, ადგილი პჰინდა ერთ უსიამოვნო ფაქტს, რამაც კალამი ამაღებინა...

* * *

კანადის დედაქალაქ ოტავაში ჩვენი მეგობრების ოჯახი ცხოვრობს.

ნანა გოგოლაშვილი იცდაორი წლის გოგონა იყო, თბილისში სტუმრად მყოფი კანადელი ასპირანტის — პიტერ კუპერის გული რომ დაიპირო.

თავდაპირველად ნანას მშობლები ქორწინების სასტიკი წინააღმდეგნი იყვნენ, — გლობუსის მეორე მხარეს, სადაც დასაკარგავში შვილს როგორ გავთხოვთო...

პიტერმა საზრიანობა გამოიჩინა, — თბილისში „შუამავლებად“ მშობლები ჩამოიყვანა, — მომსიბლავი ფრანგი ქალბატონი სუზანი და დინჯი ინგლისელი, ბატონი ჯეიმსი.

ცხადია, ყველაფერი მშვიდობიანად მოგვარდა.

გუშინდელი დღესავით მახსოვე: — მაყრიონის გრძელი კორტეჟი მცხეთაში;

ჯვრისწერა სვეტიცხოველში; ზღაპრული ქორწილი ატენის ქუჩაზე თბილისში, ათასი კეთილი სურვილი...

რამდენიმე ღღები სიძე და მისი მშობლები კანადაში დაბრუნდნენ. პატარძალი კი გამგზავრების სამზადის შეუდაგ. ჩეარობდა, ძალიან ჩეარობდა რჩეულთან შეხვედრას, მაგრამ იქ, „ზემოთ“ არ ჩეარობდნენ... სხვადასხვა „მიზეზების“ გამო ვიზის გაცემა ძალიან გაჭიანურდა. დღო იყო ისეთი...

ბოლოს, ეტყობა, გული მოულბათ, თუ ნინოს გამუდმებული ვიზიტებისგან დაისრნენ, — ვიზა გაიცა...

შემდეგ... როგორც ზღაპარშია... კანადაში ყველაფერი ჩინებულად წარი მართა... ახალგაზრდებს რომ ვაჟი ეყოლათ, — ნიკოლოზი და ალექსანდრე. რა დღო გასულ! — ბიჭები უკვე უნივერსიტეტს ამთავრებენ! სიმაღლით მამას დაემსგავსნენ, — აშოლტილი ვაჟკაცები არიან!

პიტერმა ნანას სიყვარულით ქართული ენა ისწავლა. საქართველოს თავგადაკლუბი ყველივე ქართულის პატივისმცემები და დამჯასებელი. სამუშაო კაბინეტში ლამაზ ჩარჩოში საქართველოს პირველი კონსტიტუციის ფოტოპირი უკიდა; კედლებსა და თაროგზე უამრავი ქართული სუვენირია. კვირა დღეს, ქართულ ჩიხაში გამოკვანწული გადის ქალაქში სასეირნოდ.

დინჯი კანადელები გაოცებულები უკიდებენ ეგზოტიკურად ჩაცმულ „უცხოელს“, რომელიც ბრწყინვალედ ლაპარაკობს ინგლისურად შორეულ კორჯიაზე, მის უძველეს ისტორიაზე და უ

გადააწყდა, მაშინვე შეიძენს.

ამას წინათ სასტურების სუპერმარკეტში, ვიტრინაში ორი ბოთლი „მუკუზანი“ უნახავს.

მაშინვე მენეჯერთან მისულა.

— ეს ქართული ღვინო მეტი არ გაქვთ?

— უკითხავს.

კომპიუტერში უძებნიათ.

— სამი კუთი დაგვრჩა; თითოში თორმეტი ბოთლია.

— მოძეცით სამივე კუთი.

გახარებულმა მომიტანა,—ნახე, ნამდვილი ქართული ღვინო, ყვარელშია ჩამოსხმული; რამდენ სტუმარს გავუმასპინძლდებითო...

ა ს ე თ ი კ ე თ ი ლ ი, დ დ ე ნ ი ა დ ა გ საქართველოში მოფიქრალი ადამიანები ცხოვრობენ კანადაში...

* * *

16 თებერვალს კვლავ დავრეაქ ოტავაში.

ნანა სამსახურში იყო. პიტერთან ვისაუბრე ქართულ-რუსულ-ინგლისურ ენაზე...

— დღეს ნინო ბურჯანაძეს შევხვდი, — მითხრა მისალმებისთვავე.

— სად მეტქი? — გავვოცდი.

— ჩერნობილი იყო, კარლეტონის უნივერსიტეტში. საქართველოს შესახებ ლექცია წაიკითხა უნივერსიტეტის პროფესორ-მასწავლებლებისა და ასპირანტებისთვის. ძალიან კმაყოფილი დავრჩი. გამართული ინგლისურით საუბრობდა. მოზომილი, დალაგებული, კარგად გააზრებული მოხსენება პერნდა. აუდიტორია აღტაცებული დარჩა.

გადავწყვიტე, სტუმრებისთვის სიურპრიზი შემეთავაზებინა! — ქართულად მივსალმებოდი, შეკითხვებიც ქართულად დამტესა. უკვე გონიერი აზრებს არ მიეციცა!

— რა მოხდა, პიტერ?

— ერთი ასპირანტი წამოდგა, ეროვნებით სომები.

— რატომ ავიწროებენ სომხებს საქართველოში? — ჰკითხა უტიფრად აშკარა სიცრუე.

— თქვენ ყოფილხართ საქართველოში?

— მშვიდად, აუღელვებლად ჰკითხა მომხსენებელმა.

— არა.

— აი, ჩამობრძანდით და ნახეთ, როგორ ცხოვრობენ სომხები საქართველოში, — მოკლედ უპასუხა და საკითხი ამოწურა.

აუდიტორიაც მაღე დაიშალა. ალბათ, გამწვავებას მოერიდნე...

ასე რომ, ჩანაფიქრი ჩამეშალა, მაგრამ მაინც კმაყოფილი ვარ. ჯერ ერთი — გამიხარდა. საქართველო ისე ლამაზად წარმოაჩინეს, რომ ალბათ, ყველას მოუნდა იქ წასვლა; მეორეც, მოელი ერთი საათი ქალატონი ნინოს თანმხლები ქართველების შორისახლო ვიჯექი. ოღონდ ის ვერ გავიგე, სომებს ასპირანტს რისთვის დასჭირდა უადგილო შეკითხვა? საქართველოში რამდენჯერმე ვარ ნამყოფი, და კარგად ვიცი, სომხები იქ თავს როგორც გრძნობენ,

— უკვირს პიტერს.

— ეკ, ჩემო პიტერ! მე კარგად ვიცი, ვისაც სჭირდება ეს უტიფარი გამოხდო მები, მაგრამ გამკითხავი არავინა!

კანადაში მცხოვრებ ვიღაც სომებს რა მოვკითხო, როცა საქართველოს პარლამენტში სხედან პიროვნებები, რომელებიც ხშირად „ამტკიცებენ“ — დაფა თეთრია, და ცარცი შავო, მაგრამ უბატონოდ ხმას არ სცემენ...

კმარა! ეტყობა, გამოვხიზლების დროა, თორებ ხვალ უკვე გვიან იქნება!

სამწუხაობი, არ ვიცი, იმ ლექციის შესახებ თუ თოქვა რამე საქართველოში. იქნებ, დიპლომატიური მოსაზრებით, არჩევს საერთოდ არ მიექციათ ყურადღება იმ გამოხდომისთვის (აქაოდა, მეზობლებს არ ეწყინოთ...)

თუ ასეა, არასწორი პოზიცია იქნება!

— კაცმა ჭირი მაღა, მაგრამ ჭირმა თავი არ დამაღაო, ნათქვამია.

როდემდები ვითმინოთ უტიფრობა და ზღვარგადასული თავხედობა?

დროა, ყველაფერს თავისი სახელი დაერქვას!

კმარა!

კლევოტერი, ფლორიდა, აშშ

ქოთი ლიქსი

ვულოცავთ!

22 ივლისს ხაშურში, ფილოლოგიის მეცნიერებათა დოქტორის, პოეტის, მკლევარის, მურად მთვარელიძის დაბადებიდან 60 წელი აღინიშნა.

ღონისძიება ჯერ მხარეთმცოდნების მუზეუმში დაიწყო, სადაც გამოფენილი იყო იუბილარის საარქივო ფოტოები, შემდეგ ხაშურის I საშუალო სკოლაში გაგრძელდა. იქ იუბილარის გადაუცა რაიონის უკეთებები საპატიო ჯილდო — დამიტრი ყიფიანის სახელობის მედალი. სადმოს ესწრებოდნენ თბილისიდან საგანგებოდ ჩამოსული სტუმრები.

ურნალი „ანეული“ ულოცავს ბატონ მურადს ს აიუბილეო თარიღს და დამსახურებულ ჯილდოს. მომავალ მიც წარმატებულ შემოქმედებით გზას უსურვებს! გთავაზობთ მურად მთვარელიძის ლექსს „მამული“:

მამული

ჩამოიკონა სიყვარულის კრიალოსანი,

დღეები ჰგვანან სევდით სავსე სნეულ მიჯნურებს,

ვხედავ, უფსკრულში იჩენება ჩემი მერანი,

რომელსაც ახლა ვეღარავინ ვერ მომირჯულებს.

კბილთა ღრჭიალში უღამდებათ გრძნულ დემონებს და მათ დამილში, ალბათ, უფრო მეტი შხამია,

შენ უფრო გიყვარს საქართველო? ხარ უბედური,

შენ უფრო გიყვარს საქართველო? — ნუ გიხარია, რადგან ბნელია და ნათელიც უკვე აღარ ჩანს

და ანგელოზად ვხედავ ეშმას როგორ სახავნე,

ტყვიას გესვრიან შენი ქვეყნის სიყვარულისთვის და მერე მკვდარსაც შენს მიწაში არ დაგმარხავენ.

დგას საქართველო და სივრცეებს ჩუმად გაპურებს და გზებიც ახლა, ალბათ, უფრო ბევრზე ბევრია,

მაგრამ რას იზამ, თვითონ ქრისტეც ვეღარ გიშველის, საჭეომპყრობელი როცა თავდ ბელზებელია...

და ჰეი, ქარო, იქნებ სადმე გადამაფრინო,

მაგრამ მამული ცრემლიანი როგორ დავტოვო,

როცა ავადმყოფს უკეთური დაუფლებია,

როს საღვთისმშობლოს, ვხედავ, ეშმა როგორ პატრონობს,

და რეკავს ისევ საუკუნის ჩუმი ძახილი,

და ბორგავს ისევ გულის გულში ცეცხლის ღადარი,

მამული გიყვარს სხვაზე მეტად? — ხარ უბედური,

მამული გიყვარს ღმერთის დარად? — ტყვიაც მზად არი!

და თუკი მაინც დაავადდი ამ სიყვარულით,

გთხოვ, მეგობარო, პატიება ზეცას შესთხოვე,

შეგვარებია სხვაზე მეტად შენი მამული?

მამინ მასაც და სიცოცხლესაც გამოეთხოვე!

ቤሮንጻብር የግዢዎች



სტუმრად

ანა

ალადეამასთან

ანა კალანდაძე და მზრა კიწმარიშვილი

ლიტერატურის კანგად სწავლება, უპირველესად, ღირსეული მოქალაქის ჩამოყალიბებას განაპირობებს. იგი ხვეწს და აფაქიზებს მოზარდის სულს, უღრმავებს პატრიოტიზმისა და პეტარიზმის კეთილშობილურ გრძნობებს; პოეზია კი, ემოციურ-ესთეტიკური ფონით, ზემოთქმულთან ერთად, კადვე უფრო აძლიდრებს და სრულყოფს მას. ჩემს მოსწავლეებსაც ყველაზე უფრო მეტად პოეზიის გაკვეთილები უყვართ, სადაც პირველივე წეთიდან ყველაფერი პოეზიით სუნთქვას.

მინდა გავიხსნო 2005 წლის მაისი. მე-8 კლასში, ანა კალანდაძის „ლაპილზე ისევ დიდებული და სავსე მთვარეა“ უნდა ავხსნა. კლასს დავალება მივეცი: პოეტის ცხოვრებისა და მოღვაწეობის ამსახველი მასალები და ანას პოეზიდან, მათვის ცველაზე სასურველი ლექსი მოუტანათ.

მოსწავლეები შეჩვეულნი არიან შეგავსს დაგალებებს, რადგან კარგად იციან, რომ მწერლის ბიოგრაფიის შესწავლას დიდი მნიშვნელობა აქვს მისი შემოქმედების გასაგებად, პოლიტიკური სულის წევლისათვეს.

„ლამის სახლში შემოიჭრას თუთა“...

„ლურჯ მწვერვალებს ქარი რძისფერ ნისლში ხვევდა“...

„შენ ისე ღრმა ხარ ქართულო ცაო“...

„და რა ქალი?! ხელის გულით სატარები“....

„მეფერება მზე ალერსის მთხოვარს“...

მეორე დღეს არ აცლიდნენ ჩემი ანცი გოგო-ბიჭები ერთმანეთს.. ნიკას მისთვის ჩვეული ფრაზა, „მთელი დღე ფეხბურთის წვრთნაზე ვიყავი, მასწ“, დავიწყებოდა და რიხით წაგვიკითხა „საქართველოო ლამაზო“.

თამუნა ორვერინიკომებმ ნიკა აგაშვილის მოგონებით გვასიამოგნა. რა თქმა უნდა, ერთ გაკვეთილში ვერ ჩავტეთ და პოეტის ცხოვრებისეულ საინტერესო ეპიზოდებზე მეორე დღეს განვაგრძეო საუბარი: პირველი ლექსის შექმნის ისტორია; 1946 წლის 25 მაისი – მწერალთა კავშირი, 22 წლის იასავით მორცველი ანა კალანდაძე ქართველ მწერალთა წინაშე თავის ლექსებს კითხულობს... ერთხმად მწერალთა კავშირის წევრად მიღება და ა.შ. ალექსანდრე აბაშელისა და კონსტანტინე გამსახურდისა სიტყვები, ნათქვამი მწერალთა კავშირის სხდომაზე, და ვინ მოთვლის, კიდევ რამდენი რამ... ბავშვებმა თითქმის ზეპირად იკოდნენ.

იმდენად დიდი იყო მათი დაინტერესება ჩვენი საყვარელი პოეტის შემოქმედებისადმი, რომ გადავწყვიტე მათთვის სიუპრიზი გამეცეთებინა. იმავე დღეს, გულის ფანცქალით, მივედი ქალბატონ ანასოან სახლში. მისმა დაზვედრამ ყველანაირი დაძაბულობა მომისნა. ვთხოვე, მოსწავლეების მოყვანა მინდა, დიდხანს არ შეგაწუხებთ-მეთქი. სიამოგნებით დამთანხმდა.

შეუძლებელია იმ წუთების აღწერა, ჩემმა სიურპრიზმა რომ გამოიწვია: საოცარი სიხარული, ტაში, ოვაცია ერთმანეთში აირია. მათი განწყობა მეც გადმომედო, ყველას დაგვავიწყდა, რომ გამჭვილვებული გაფავთ.

რამდენიმე დღეში, ლაპაზი თაიგულით ხელდამშვერებულებმა, გეზი საბურთალოს ქუჩისაკენ ავიღეთ.

სულ მალე ქალბატონ ანას სამყაროში
აღმოვჩნდით. საოცრად თბილი,
მრავლის ძეგლი თვალებით კარგა
ხანს შეჰქორებდა ახალგაზრდებს. ბავშვბო,
რამ გადაგაწყვეტინათ ჩემთან მოსვლაო
— იკითხა უცებ. „თქვენმა ლექსიებმა“
არ დაიძნა ნიკა, შემდეგ „პუშკინად“ რომ
„მონათლა“ ქალბატონმა ანამ. „ჩემი
რომელი ლექსი მოგეწონა“ დაუბრუნა კითხვა „პუშკინას“. ნიკამ არ დაახანა და გულიანად
„საქართველოს ლამაზო“ წაიკითხა. „შენ ისე ღრმა ხარ, ქართულო ცაო“ ... მომეწონალ“
თქვა თორნიკე ლოლიძემ, პასუხს არ დაუცადა და ლექსი მთელი გრძნობით წაიკითხა.

ბავშვებს მალე ყველანაირი დაძაბულობა მოეხსნათ. ახალგაზრდებით აღტაცებული ქალბატონი ანა სიამოვნებით, სიყვარულით, საოცარი სითბოთი აჩვენებდა მათ თავისი ცხოვრებისა და მოღვაწეობის ამსახველ ფოტოებს, რომელსაც მოელი ოთახი ჰქონდა „დაპყრობილი“. შეიგადაშიგ მოსწავლები მათთვის საყარელ ლექსს მოელი გრძნობით დეკლამირებდნენ. საოცრად ლამაზი, ემოციური, ამავდროულად, აკადემიური ცოდნის ზეიმი გამართეს ბავშვებმა. პოეზიის ცეცხლი ააგიზგიზეს უსაყვარლესი პოეტის სახლში. გთხოვთ, არ ამატიროთ, გაისმა ძვირფასი პოეტის, მართლაც, ცრემლიანი ხმა.

„ეპ, ქალბატონო ანაო,
ვცდილობდი ძალიანაო,
როგორ შეგბედოთ ლექსები,
რა ვწერო ამისთანაო“ – უცებ, გაგვიპოებდა სანდრო ოთარაშვილი.
„როცა თქვენს ლექსებს გადავიკითხავ,
გული მაშინვე დამიწყებს ძგერას,
ავიღებ კალაშს, გადავშლი ფურცელს
და სიხარულით მეც ვიწყებ წერას“ – სიყვარულით შებედა ანა არაბულმა „ჩენო ლამაზო ქალო, ლეგენდავ ...“ მოუფერა სალომე თოხვაძე.

„ბულგულივით ხმატებილმა
შეგვაყვარე მამული,
გაგვახსენე წინაპრები
ჭირში ძრავალნახული ...“ – გაილექსა ნინო გვარლიანი.

უცემ ქალბატონი ანა წამოდგა, ჩემს ახლობელს უნდა გავაცნო თქვენი თავიო და რეჟ გავიდა. მალე ქალბატონ თინა ყანდარელს გააცნო ჩვენი თავი.

„ლამის სახლში შემოიჭრას თუთა ...“ — საოცარი ოსტატობით დაიწყო ყველასთვის ფეხარელი ლექსი ანა ჩახავამ. ბავშვებო, წამოდით, რა გაჩვენოთო, უთხრა უცებ ტარებს ქალბატონნა ანამ და აივანზე გავიყვანა. ეს თუთაა — მიგვითითა ხეზე, რომელიც იეტის ფანჯარასთან ამაყად ყელყელაობდა, — „აյ რომ გაღმოვედი, არც ერთი ხე არ დგა“, — გააგრძელა საუბარი, — მეორე წელს ეს თუთა თავისით ამოვიდა და რამდენიმე ელიწადში ჩემს ფანჯარასთან აშრიალდა. გაოცებას ვერ ვმალავდი. შავი ნაყოფი ქონდა და ხის ქვეშ მდგომ რამდენიმე მანქნას უცემოდა. ამით შეწუხებულმა მანქნის ვლობელებმა მისი მოჭრა გადაწყვიტეს, მაგრამ მთელი კორპუსი ფეხზე დადგა და ასე დადარჩინეს მისივე სურვილით „მობრძანებული“ თუთის ხე“, — დაასრულა პოეტმა და ზად შეახო ხელი მის ფოთლებს. საოცარი ჯანწყობა დაკვირვლა.

ერთმანეთის სიყვარულით დიდხანს გვტკბებოდით, სულ დაგვავიწყდა დანაპირები – დიდხანს არ შეგაწუხებთ-მეთქი“, თუმცა არც თვითონ არ ჩქარობდა ჩვენთან დამშვიდობებას. დიდხანს, ძალაინ დიდხანს გვესაუბრებოდა მეგობრობაზე, ურთიერთგამტანობაზე. უხვად ჩრიგებდა სითბოს, სიყვარულს. არ იცოდა, როგორ ეცა პატივი. სუფრაც გაგვიშალა. ჩვენს ან სულ სხვა ანა კალანდაძე ტრიალებდა.

„...რამდენი ხანია ყველას გვენატრებოდა ასეთი ლექსების მოსმენა... აქ არის: მთით იპერილი ნიავი, ნარგიზის თქმული იავნანა... ველსა გარე მიმავალი მოვარის აშიყი-ბზა, უკლევარუ და შეფოთიანი ალებლის რჩოდან მზის სასალამოლ გაფრინილი ჩიზები...“

გამისარეთ მოხუცს გული, ყოველ წუთსა და საათს წევთ-წევთად შემასკით ეს ეფთაბრივი ზეაძშე; ამ სიბერის უამს ნუ მომაკლებთ დღი ბეჭინიერებას... მაშ, იყოს ღეგრძელი ლურჯთვალა ია!“ – გამახსენდა აღექსანდრე აბაშელის სიტყვა, 22 წლის უგონაშ ასე გულწრფელად რომ აღელვა შეცოვანი პოეტი.

უეცრად შევშფოთდი, ფიქრებიდან რამდენიმე მოსწავლის ქმედებამ გამომიყვანა. როგორც კი ქალბატონი ანა სამზარეულოში შევიდა, ისინი მაგიდასთან მივიღნენ, ლარნაკიდან შოკოლადი აიღეს და რაც მთავარია, ჯიბისაკენ გააქანეს. გული კინაღამ გამიჩრდა. ვერც ხმა ამოვიდე, რადგან ქალბატონი ანა შემოვიდა, ხასიათი გამოფენდა. ქალბატონი ანა კი სიყვარულით გვიძასპანძლდებოდა. ეფერებოდა თითოეულ მოსწავლეს. არ დამივიწყოთ, ვიმეობროთ, ეუბნებოდა მათ.

დიდი სიმოვნებით გადავიდეთ სამახსოვრო სურათები.

სიყვარულით გამოგვემშვიდობა. ვდელავდი, არ ვიცოდი, როგორ მეთქვა ბავშვებისთვის, ეს რა ჩაიდინეთ-შეთქი. ამ მდგომარეობიდან თვითონ მათ გამომიყვნეს. თორნიკებ ჯიბიდან „მოპარული“ შოკოლადი ამოიღო და მაჩვენა: მზა მასწ, ნახეთ რა მაქსო. ეს რა არის-მეთქი, ვკითხე, თითქოს არაფერი მენახა. ჩუმად ავიღეთ, უნდა შევინახოთ, ჩვენს შვილებს ვაჩვენოთ, ვუთხრათ, როგორ გავვიმასპინძლდა ჩვენი საყვარლი პოეტით. ბოლო სიტყვა დასრულებული არ ჰქონდა თორნიკეს, მე უკვე კიბეზე ავრბოდი. ზარი დავრეპე, სულს ძლივს ვითქვამდი. ქალბატონ ანას მოვუყევი, რაც მოხდა. კარგა ხანი გაოგნებული მიყურებდა, თანდათან უფრო მაოცებინ ეს ბავშვები, მართლაც, როგორ ვყვარებივარო, მითხრა თვალცრუმლიანმა. ერთმანეთს გადავეხვიერ, ორივე ვტიროდით.

მზის აინაჟიშვილი,
128-ე საჯარო სკოლის ქართული
ენისა და ლიტერატურის მასწავლებელი



კვარტეტის კონცერტი უნივერსიტეტში

2013 წლის 9 ივნისს თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის საქართველოს დარბაზში ჩატარდა კონცერტი, რომელშიც მონაწილეობდა უნივერსიტეტის ფილოლოგიის ფაკულტეტის ადრე გოგონათ, ამჟამად ქალთა კვარტეტი.

35 წლის განშორების შემდეგ, მსენელთა წინაშე კვლავ ერთად წარდგნენ: მარიგა ჩიქოვანი, ნატო შარვაძე, გულიკო ქანდაკულო, ნატა გუნციგიძე.

კვარტეტს აკომპანირებას უწევდა ზურაბ ქურდაბეგი. საღამო მიჰყავდა ჩვენი ლიტერატურული გაერთიანების წევრს – თამარ მიქაელს.

შესრულდა იმბდერები იშხნელების რეპერტუარიდან და ნატა გუნციგიძის მანამდე უცნობი ნაწარმოებები ანა კალანდაძის, ალექსანდრე საჯაიას, ზურაბ კაკაბაძის, დათო კვიტაიშვილისა და სხვათა ტექსტებზე. გოგონებმა გაიხსენეს ზურაბ ჩიქოვანი და მისი როლი მათ წარმატებაში.

საღამო გახსნა ფილოლოგიის დეკანმა დარეჯან თვალთვაძემ. სიტყვით გამოვიდნენ მომდერალი გია ნაცვლიშვილი და ლიტერატორი ანდრო ბუაჩიძე. ქალბატონებმა მადლობა მოახსენეს ყველას, ვინც ამ საქმეში მონაწილეობდა, მათ შორის – კონცერტის იდეის ავტორს ნინო ჭუმბურიძეს.

შეხვედრამ იშვიათად გულთბილ ატმოსფეროში ჩაიარა. იყო მონატრება, სითბო, ცრემლიც კი... გამოითქვა სურვილი, ეს დღე ყოფილიყო დასაბამი 80-იანი წლების უნივერსიტეტების მომავალი შეხვედრებისა..

ჩანაწერი

მაყვალ ბიბიანოზაშვილი



ალუბალი – სადიდებელი უფლისა

ცის გუმბათის კენ ზეაზიდულის შემხედვარეს თვალინი ზეცად აღმიართავს. გონი უფლის სადიდებელი სხივთა გაელვებით გამნათებია და ბაგეთაგნ წამოსულ:

– ალუბალი – ალილუა, ალილუა, დიდება უფალი!

შეურყვნელი თეთრით შემოსილი ხვდება უკვე მერამდენე გაზაფხულს, აღდგომას უფლისას.

დროთა სვლა მწვანესაც შეურეგს მის სიქათქათეს, ყვავილში ნაყოფს გამონასკვამს და ელის მწიფობით მაღლი უძღვნას უზენას შემოქმედს.

შეხალვრილი ნაყოფი მწვანე ფოთლებს სისხლს წვეთბად ჩამოედგა, გარესქნელ სამყრის ჯვრუმშული ქრისტეს სისხლით გააჯერებს.

ალუბალი – მზის სხივების ხაზებით დაწერილი ცის კარზე, ხელიდან ანთებული სანთლებით ლოცვას აღალენს, მაგალითს გვაძლევს უფლის ქმილის მოქმედებისას. მიზიდავს ნაყოფი მისი, ვითარცა მაგნიტი. ვიღებ მის მარცვალს, როგორც ღვინოს ზარუბისას. ზიარებას სულისა და ხორცის საკურნებლად, სადიდებლად უფლისა!

ალუბალი – ალილუა, ალილუა, ალილუა! დიდება შენდა, ღმერთო ჩემო, დიდება შენდა!

ჭუპრი

ჭუპრი წრიალებს ჩაკეტილ პარკში, კედლებს აწყდება, თავისივე აშენებულ სიმაგრიდან ვერ გამოსულა. გარღვევა უნდა, ეწვალება, გამოსდის კიდეც. კარი იღება, ჭუპრი მეორედ იბადება, გამოვარდება და ჰაერის სიმსუბუქეს შეუერთდება, ეთერით გამჭვირვალობას შეემსჭვალება, სამყრის ფერში ჩაიღვება, გაიფანტდა. უცებ საყაროდ გადაიქცევა, სამყარო კი ერთი პატარა ჭუპრი განდება.

* * *

ცა ხომ სამყაროს ლურჯი თვალია. ჩემს თვალებში ჩატეული, ჩაბუდებული!

* * *

ბედნიერი ვარ, ხელაპყრობილი, უფლის წინაშე ქედმიდრეკილი, პირჯვრის წერა რომ შემიძლია!

* * *

ო, რა მნელია განცდა ცოდვებისა, სულის ტვირთისა... რა ძლიერია ნატვრა – სიმბიმის დატოვებისა.

* * *

ბედნიერი ვარ, დედა რომ მქვია... დიდი შიშის და ძრწოლის ლოდინით...

ქართველის გამომცემი

იმ დღეს თვითმფრინავი ჩამოვარდილა ობუჯი..



უკრნალ „ხელუერის“ 2012 წლის მე-2 ნომერში დაიბეჭდა ბატონ ჯუმბერ ჯიშკარიანის მშვებიერი მოთხრობა „აუხდებული ოცნება“, რომელმაც ჩემი ბაზუმბის დროისძლელი ამბავი გამახსენა... და თქვენთვის გაზიარების სურვილი დამტბადა. აქვე, მდღლობა მიხდა გითხრათ იმ ეროვნული შეხტისა და რუდულებისათვის, რომელითაც გამოიჩინა თქვენი უკრნალის ყოველი ნომერი. „ანუკლიკ“ ამისი დასტურია.

უღრმესი პატივისცემით,
ფილოლოვი ლია მესხია

მამას სოფელი ობუჯი სამიოდე კილომეტრით არის დაშორებული წალენჯიხიდან. თურმე ობუჯელები ყოველთვის ამაყობდნენ თავიანთი წარსულით. უხუცესები ხშირად იგონებდნენ რევოლუციამდელ პერიოდს, სამეგრელოს გლეხთა აჯანყებას (1857-1876წწ.) და ობუჯელი გლეხების როლს იმ აჯანყებში...

როცა წამოვიზარდეთ, მამა გვიყებოდა: – იმ წელს დავბადებულვარ, რევოლუცია რომ დამარცხებულა (1905წ). მართალია, ზოგი რევოლუციისთვის იპროდა, მაგრამ ზოგი – მის წინააღმდეგ და ამიტომ აქა-იქ დენთის სუნი ჯერ კიდევ ტრიალებდაო. სამცაცხვის ძირში კრება რომ ჩატარებულა, იმის ერთ-ერთი მონაწილე გიო რეალურად ცხოვრობდა ჩემის სოფელში. მას მეც ვიცნობი. თუმცა პატარა ვიყავი, მაგრამ აკრგად მახსოვს მისი მონაყოლით. – არ ვიცი, მამას რა ახსოვდა, მაგრამ ის, რომ გიო-ლეო ქაჩელის მოთხრობის „ტარიელ გოლუას“ პერსონაჟი იყო, ეს ჩემ ვIII თუ IX კლასში ვისწავლეთ. და ერთიც: ბევრის მომსწრე ის სამი ცაცხვი დღესაც დგას წალენჯიხის მაცხოვრის ფერისცვალების ათასწლოვანი თეთრი ტაძრის ეზოში (X-XI სს). ვერ შეურყის მათ ძირი ვერც რევოლუციებმა (1905-1917წ), ვერც შემდევ განვითარებულმა მოვლენებმა (1920-იანი წლები) და ვერც სამეგრელოს პაჭანიგებივით შესეულმა ჩემი დროის არაგაცებმა – „მხედრიონელის“ სახელით რომ გაუგონარ, არაკაცურ სქიველს ჩადიოდნენ წალენჯიხაში (1990-იანი წლები).

ობუჯიდან იყენებ: საზოგადო მოღვაწე და მწერალი ლეო შენგელია-ქაჩელი, დიდი მეცნიერი და მამულიშვილი – შოთა მესხია, საყოველთაოდ ცნობილი კინორეჟისორი – კოლია შენგელია, ასევე სახელგანთქმული კინორეჟისორების – ელდარ და გიორგი შენგელაიების მამა, და ცნობილი კინოვარსკვლავის – ნატო ვაჩაძის მეუღლე. ობუჯის თავზე მოხდა იმ თვითმფრინავის კატასტროფა, ასობით ადამიანი რომ იმსხვერპლა და მათ შორის ნატო ვაჩაძე, რომელიც მოსკოვიდნ თბილისში მოურინავდა. ის დღე დღევანდელივით მახსოვ. უზეულოდ წვიმდა, თითქოს წყალს ასხამენ ზეციდან...

ძალიან მიყვარდა ბაგშემბაში წვიმაში სიარული. მიზეზს ვეძებდი მინდორში გასასვლელად. სახლში მარტო ვიყავი და ფანჯრიდან ვიყურებოდი. დავინახე, ერთი ინდაური თავგზაბნეული დარბოლა ჭის ირგვლივ. უცბად გარეთ გავვარდი, თავი წვიმას შევუშვირ და ინდაურს გავეკიდე ეზო წყალს მიპრონდა, ელავდა, გრუქუნებდა, ინდაურს ვერ ვიჰერდი, დავრბოლი და მისაროდა. მერე საშინლად დაიჭექა, ცას ავხედე, ელავდა და ცეცხლის ენასავით იყლანებოდა, ანათებდა და ანათებდა, გრუქუნი ისევ გამეორდა, თითქოს მეზი გაგრდაო, გამაყრუებელმა ხმაშ ჭური დამისმო და რაღაც ძალამ ზევით ამიტაცა, ეს მოხდა ერთ წამში. როცა გონს მოვედი, მუხლებამდე ტალახში და წყალში ვიყავი ჩაფლული...

თითქოს ამას ელოდაო, წვიმა ერთბაშად შეწყდა, ცა მოიწმინდა და ის სულელი ინდაურიც გაჩერდა. ერთიანად გაწუწული ისევ მუხლებით ვიჯენი ტლაპოში, როდის, როდის მოვახერხე იქიდან ამოსვლა და აკანკალებული შეველი სახლში. რა თქმა უნდა, გავცივდი, ერთი კვირა სიცხანი ვიწევი ლოგინში... ამასობაში მთელი რაიონი ალაპარაკდა, – იმ დღეს თვითმფრინავი ჩამოვარდნილა, ნატო ვაჩაძე დაღუპულაო... ეს, მართლაც, მეხის გავარდნა იყო... ნატო ვაჩაძის სახელი

ყველამ იცოდა წალენჯიხაში. ჯერ ერთი, თითქმის მისი ყველა ფილმი გვქონდა ნანახი, მეორეც, როგორც კი „აკაკის აკაკინი“ გადაიღეს, მაღლევ ჩამოიტანეს და მსახიობებს არაჩეულებივი შეცვერდნა მოუწყევთ. ჩემის თეატრში არც თუ ისე ბევრი კაცი ეტეოდა, ადრეც ჩატარებულა შეხვედრები მწერლებთან და პოეტებთან, მაგრამ იმ დღეს ხალხის სიმრავლემ მოლოდინს გადაჭარბა, არავის უნდოდა სახლში დარჩენა, ხალხი ფეხზე იდგა, მათი უმეტესობა ობუჯიდან იყო ჩამოსული. სცენა ყვავილებში იყო ჩაფლული, იჯდა შეუდარებელი სილამაზის ქალმრმატო, თეორმანტიამოსხმული, ყვავილებში და თავისი დიდებულებით ალმასივით ბრწყინვადა, ხოლო პატარა „აკაკი“ – ომარ ჩიტაია გატრუნულიყო მის გვერდით და ძლიერ მოჩანდა ყვავილებიდან.

განსაკუთრებული სითბო იღვრუბენდა იმ სალამის ყველა გამომსვლელისგან. კონცერტში მეც ვმონაწილეობდი, წავიკითხე ლექსი „ვარდს გაეფურჩქნა კოკორი“, მაგრამ ვა ასეთ წაკითხვას, ისე ვდედავდი, ნაცვლად იმისა, რომ მეოქვა: – „ტოროლა მაღლა ბუქებში“. დარბაზი ახარხარდა, მე დავირცხვინე და ავტიოდი, სამაგიროდ, სათაყვანებელი მსახიობისგან კოცა დავიმსახურე. – ნეტავ, ჩემიც შეგვშლოდაო, – ამბობდნენ მერე ჩემი სკოლელები.

P.S. გაივლის რამდენიმე წელი და უკვე სტუდენტი უკრნალისტებთან საერთო ლექციაზე გვიცნობ ომარ ჩიტაიას. მოუყვავი კიდეც ჩემს ამაგრამ, აბა, როგორ გაახსენდებოდა. ის უკვე ცნობილი იყო თბილისში, თუმცა შემდგომში, მე როგორც ვიცი, მას არ უთამაშია ფილმებში...

...როგორც ვთქვი, მთელი რაიონი წავიდა ობუჯში იმ აღგილის სანახავად, სადაც თვითმფრინავი ჩამოვარდა. მათ შორის ჩემი რჯახიც. საზარელი სურათი ვნახეთ, დახრუკულ-დანახშირებული ხები, ჩამოლეწილი ტოტები, ჩამოკონწიალებული ტანსაცმლის ნაფლეთები, დამწვარი ცალ-ცალი ფეხსაცმლი. ჩამოვარდნილი თვითმფრინავის ნამსხვრევებს მიწა ისე ჩაედროვებინათ, გეორგიბორდა, ბულდოზერით ამოთხარეს. ვინც ჩემიც ადრე წავიდა, ისინი უფრო მძიმე სურათს ხატავდნენ... ისე, იმასაც ამბობდნენ, სიმბოლურიც კი არის, ნატო აქ, კოლიას სოფელში რომ დაიღუპა, ქმარს სიგიურდე უყვარდაო... ვინ იცის, მხოლოდ ღმერთმა უწყის, რატომ მოხდა ეს უბედური შემთხვევა მაინცდამაინც ობუჯში...

თამარ შაიშმელაშვილის „სულალუბლები“

იბერია



იბერია, იბერია,
ლოცვა ამოგიბნევია...
საღვთისმშობლო შრომანივით,
მოციაგე, შორის ნამივით,
ცრემლი სულში გიდენია...
მწუხრის ლურჯი კვირტებია.
გაწყვეტილი მზის სხივივით
ნათელ-ნათელ მისხვისდები...
თვალისჩინი მიძებნია,
ყველგან სისხლის მძივებია...
გულგან შელილი ჭრილობები,
ხანძთის სევდით იმოსები...
სავედრალი იმდენია,
ზარებს რეკავს ცით ბედია!
მენატრები ვაზმტევანო –
ფარნავაზის ნატერფალო...
საღვთისმშობლო შრომანივით,
მოციაგე შორის ნამივით...
იბერია, იბერია,
ჩაუმქრალი ხილვებია!

საქართველოს მწერალთა სახლში თა-
მარ შაიშმელაშვილის ახალი პოეტური
კრებულის „სულალუბლების“ წარდგინება
გაიმართა. ეს მწერლის მეტუთე წიგნია.
ახალი კრებულის გამოსვლა თამარს მი-
ულოცეს მეგობრებმა, მწერლებმა, პოეზიის
მოყვარულოთ.

წიგნის რედაქტორია გიორგი ლალიაშ-
ვილი, მხატვარი – ნათელა იანტშევილი,
დაკადონის და დიზაინი – გოჩა სოზი-
აშვილისა.

კრებული დაისტამბა შემოქმედთა კავ-
შირში „ქართული წიგნი“.
გთავაზობთ ერთ ლექსს ახალი კრე-
ბულიდან.

ქორქან ნათელი



მე თუ გაგონდები...

ზეცას ვარსკვლავების

სწყდება აკორდები,
სული ტკივილებში ისე იძლანდება,
ნეტავ მაცოდინა მე თუ გაგონდები,
როცა გგონია, რომ ვიღაც გიყვარდება...
შენთვის მარტის წვიმებს

აღარ შევედრები,
უხმო დასასრული იყო გამეტება,
რადგან დაგამადლე ჩვენი შეხვედრები,
სულში ჩაწერილი შაჟ-თეთრ ფრაგმენტებად.
ვხვდები, შენზე ფიქრი როგორ მავადებს,
შენ არ განგიკითხავ,

სულ რომ არ გახსოვდე,
რადგან ეს ლექსებიც ისე დაგამადლე,
ალბათ დამეწერა ჯობდა არასოდეს.
ქუჩა ფოთოლცენით ისევ გაანათეს,
ახლა უშენობის მამლერებს აგონია,
წვიმა რა იყო და წვიმაც დაგამადლე,
რომლის მოსკლაშიც მე

ხელი არ მქონია...

სხვისთვის უმნიშვნელო გზებად გავიყვათ,
და დღეს ის წუთებიც ვეღარ გვიპოვნია,
ვიდრე გეტყოდი, რომ –

ღირსი არ იყავი,
ვიდრე შებდალავდა ღიმილს ირონია.
ლოდინს მოყვავილე ყლორტი ავაჭერით,
ვიცი უმზეობას ხშირად დაუღლისარ,
ვიდრე იქნებოდა ბოლო განაჩენი: –
– ჩემგან მოწერილი

წყალსაც წაუდისარ!"
მაგრამ გეფიცები, თუ რამ მაოცებდა,
მხოლოდ შენი ტრუბის ცივი ქარებია,
ასე ქედმალლურად ქალურ ახირებით,
ქვენად სხვა არავინ მე არ მყვარებია.
შენი მონატრება ისევ შეშრიალდა,
ქრიან ყვავილები მზისთვის რიგითები,
იცი? ფანჯრებს იქეთ ისევ თქეშია და,
ისევ ხმაურობენ წვიმის ლივრიდები.

ზეცას ვარსკვლავების

სწყდება აკორდები,
სული ტკივილებში ისე იძლანდება,
ნეტავ მაცოდინა მე თუ გაგონდები,
როცა გგონია, რომ ვიღაც გიყვარდება...

მარიამობის ცა

მარიამობის მოსკლა
ვერ მოვილოცე წელს,
უფლის სიმშეიდე მოსავს,
ცას ლოცვებივით ძველს.

ქარი მიყვება ამბავს,
მე რომ ცრემლებით ვცან,
სხვამ მოგილოცა ალბათ,
მარიამობის ცა...

დარდი მარტვილობს გულში,
ვხედავ უფლისკენ გზებს,
მთებზე იჩოქებს მწუხრში
მოლიტანიე მზე.

აღწევს ოთახში ღმერთი,
ხატთან დუმილი წვიმს,
ვეღარ ვლოცულობ შენთვის,
და მწყინს, უზომოდ მწყინს!

მე მწუხარება მმოსავს,
ვუძლებ სინანულს მწველს,
მარიამობის მოსკლა,
ვერ მოვილოცე წელს.

შემომათენდი

აქ მინდორია – ყვავილებით სავსე აუზი,
ჩვენ შორის ახლა უსახელო

დღეები დგანანან,

რა უსაშველოდ გაიწელა ჩვენი პაუზა,
მე ტკივილით და მარტობით

გამეცსო ტანი...

შენ აღარ მოსდევ მონატრებით
ფერწასულ მუზებს,

აქ, სადაც სისხლად გადმომისხეს
ლექსებმა სევდა,

დედის ნაჩუქარ სამკაულებს
მოწყენით ვუმზერ,

და ჩემს მოწყენად გადაქცევას
განიცდის დედა.

და სიჩუმე დგას ჩემს სხეულში,
უშენო დღემდე,

გავწვიმისფერდი და ლექსებიც
ვერაფრით მკურნავს,

ჩემი ბავშვობის ფოტოებით
გაცხებულ კედლებს,

აქვთ მზის ჩასვლისას მოთიბული
ბალახის სუნი...

და ამ დუმილსაც უშენობის
მწარე შარმი აქვს,

ენთება შენი ვარსკვლავები
ჩემს ჩაქრალ ცაზე,

მე ავალა ვარ – დარდი ჭირს და
მონოგამია,

ანუ ვერ შევძლებ და ვერასდროს ვერ
გაგცლი სხვაზე...

...აქ მინდორია – ყვავილებით
სავსე აუზი,

მე გწერდი ლექსად – იგივეა
სანთლად განთებდი,

რა უსაშველოდ გაიწელა ჩვენი პაუზა,
რა მოლოდინის ლამესავთ

შემომათენდი!...

მირიანს

დარდს ლექსად ფურცლები უსეტყვია,
და ფიქრის დაუდგამს კარავი,

მირიან, ვფიცავ რომ სულერთია,
მირიან, ან შენ, ან არავინ!..

გულში გაჩენილი სამარხები,

დრომ სხვა დავტოვებით ჩარაზა,
აქ ქუჩის უღირსი სალახნები,

ფლირტსაც მიბედავენ გზა-და-გზა.

ღმერთს ისე უღმერთოდ ვეძალებით,
ქუჩებში სიყალბის ქარია,

აქ ისე მომრავლდნენ მეძავები,

ცნება სიყვარულის მკვდარია!

მირიან, ვერ ვუძლებ უმზეობას,

და მზებს ვიგონებ უმალვე,

მუხლზე დაჩიქილი უშენობა,

ვეღრებს უწუგეშოდ – უფალო...“

ლოცვა საშველია ერთადერთი,

რამე საშველიდა თუ არი,

კვლავ არ დაგვიძრუნოს ერთმანეთი,

ისე არ გაგვწირავს უფალი.

მთვარეა ლექსებზე მომაკვდავი,

არ ძალმის კვლავ დამე ვათიო,

ცივი ვარ დეკემბრის თოვასავით,

არავის არაფერს ვპატიობ!

მირიან, ჩაივლის მარტოობა,

წვიმების ცისფერი ქარავით,

მირიან, ჯანდაბას ეს ქალაქი,

მირიან, ან შენ, ან არავინ!

შორს, ეულ ვარსკვლავთა ამალაში,

ვხედავ ამ სტროფების მირიადს,

ოღონდ შენ ნუ მოხვალ ამ ქალაქში,

მე დაგიძრუნდები მირიან!

უცდის კახეთი

მე მომეჩვენა იყო ზღაპარი,

შენ მომაჩვენე ანდაც ზღაპარად,

შენ არ აღმოჩნდი ისე სხვაგვარი,

რომ გყვარებოდი უფრო სხვაგვარად...

გულში რა უცებ გაჩნდა ნაპრალი,

რომ მყვარებოდი მაინც ვეცადე,

აქ მთები არის ისე მაღალი,

აღარ არსებობს ზღვარი ზეცამდე!

ხელში დაძველდა ჩემი ლოცვანი,

შენსას ყველაფერს ჩემი დავარქვი,

და ეს ქალაქიც ჩემად რომ ვცანი,

მაინც არ არის ჩემი ქალაქი.

ნისლი ცის ერთი თეთრი სიმია,

წელს სხვანარი იდგა ივლისი,

ხვალ მე დავტოვებ ქალაქს წვიმიანს,

ფიქრად დარჩებით შენ და თბილისი...

მთვარეს დაღლილი მიწა შეპხარის,

შენ აქ ხარ, მაგრამ უკვე წახვედი,

და ქრისტესავით გაუტეხავი,

ჩემს დაბრუნებას უცდის კახეთი!

თბლიუს ლიტერატურა

ԵՐԵՎԱՆԻ ՏՎՅԱԼՆԵՐԸ (ՄԲԸ)

გურამ ასათიანის გახსენება

დეილა თინა და ბიძია ლევანი

გურამის დედა, დეიდა თინა, ჭიჭინაძის
ქალი, წარმოშობით სოფელ ჭოლევიდან, იყო
სრულად განსაკუთრებული დედა თავისი
შვილისადმი უკრიტიკო დამოკიდებულებით,
გამორჩეული სიყვარულით, მისი ყოველი
ნაბიჯისადმი პოზიტიური რეაქციით, ყოველ
სიტუაციაში მისი გამართლების სურვილით,
შვილის გამოჩინების მცდელობით, გურამზე
ხუმრობებისადმი და გადაკრულად
ნათექვამისადმი უარყოფითი რეაქციებით,
ყოველგვარ კამათში გურამის მხარის
დაჭრით, გურამის წარმატებებით განცდილი
სიამაყის არღავარვით და სხვა უამრავი
გამოხატულებით, რომელთა სრულად
ჩამოთვლა თითქმის შეუძლებელია.

დეიდა თინას ასეთ საქციელზე ჩვენი
მეგობარი თამაზ ალავიძე სულ ბურტყენებდა
და ბოლმიანად ამბობდა: „გამაგებინეთ ხალხო,
დეიდა თინაც დედაა და დედაჩემიც?“
(თამაზის დედა – დეიდა თალიკო – სულ
თამაზის საყვედურებში იყო და ყველა
სიზურეკიაში თამაზს ამტკიცნებდა).

დევილა თონას გურამისაღმი თვალშისაც კამად
გამორჩეული დამოკიდებულების სადემონსტრაციოდ მინდა გავიხსენო მისი
რამდენიმე ტიპური „გურამოფილური“
გამოვლინება:

გურამი ახალი წასული იყო მოსკოვში სასწავლებლად, როდესაც დეიდა თანა და მამაჩრდილი ქრისტიანოს ყოფილ „ვერის ბაზარში“ შეხვდნენ. შეხვდრის დროს აუცილებელი და სავალდებულო ტრადიციული ფრაზების მერე, ახლობლობისა და სიყვარულის გამოხატვის მიზნით, მამას დეიდა თინასთვის უკითხავს: „რიყსაგან რა ამბებია მოსკოვიდან, როგორ მოეწყო, რას იწერება?“ (გურამი ქერა იყო და ხანდახან „რიყსას“ ვეძახდით, რაც მამას გაგონილი ჰქონდა და დეიდა თინამ კი არ იცოდა. მოკითხვის ასეთი ფორმით დაპირობილმა დეიდა თინამ რაღაცა უპასუხა სხაპასხუპით და უეცრად გასცილდა მამას. მამა დაბნეულა და გაგვირვებული და ცოტა შეურაცხყოფილი გამობრუნებულა. აფორიაქებული დეიდა თინა სახლში რომ შესულა, ბიძა ლევანს უკითხავს,



რა მოგივიდაო. დეიდა თინას მოუყოლია
ვიქტორ ცერცვაძესთან შეხვედრისა და

მათი საუბრის ამბავი ასე დაუმთავრება: „კი მაგრამ ეგ კაცი სარკეში არ იყურება?“ (მამაჩემი ქერა იყო).

დღიდა თინა მიჩვეული იყო, რომ
საზოგადოებაში, ყოველგვარ შექრებასა
და წვეულებაზე გურამი თავისი ელეგანტურობით, სიტყვაკაზმულობით,
გონებამახვილობით და არტისტიზმით
ყოველთვის ბრწყინვადა და ვერ ეგუბოდა,
თუ იგი ჩრდილში აღმოჩნდებოდა და ვიმე
მასზე უფრო გაიცლვედა. ერთ-ერთ 12
იანვარს, თინაობა დღეს, დეიდა თინასათვის
ამ დღის მისალოცად ასათიანებთან მივეღით
გოგი ყუფარაძე მეუღლესთან, აკასთან
ერთად, იურა ჯანელიძე, ჩემი მეუღლე ნანა
და მე. იქ უკვე დაგვხვდნენ იუბილარის
მეგობრები: ვერიკო ანჯაფარიძე, ნუნა
ქარცივაძე, მარიკა ჩიქოვანი, რაისა მიქაძე,
გოგუცა აგიაშვილი და სხვები. გოგიმ
შესვლისთანავე ხელში აიღო სუფრის
სადაცვები, თანდათან შევიდა როლში, სულ
მთლად აიწყვიტა და სუფრასთან იყო
შეუკავებელი სიცილი, ხარხარი და საოცარი

მხიარულება. გურამმა მოლიანად დაუთმო
ინიციატივა და ასპარეზი, რაც ძალიან
აღიზანებდა დეიდა თინას. ცოტა ხანში
დეიდა თინამ გურამს ზურგის მხრიდან
გაუარა და გაღიმებული სახით, სხვებისთვის
შეუმჩნევლად წასჩურჩულა: „გურა
расскажи что-нибудь.“ ეს შეუმჩნეველი
არ დარჩენილა თურმე ხონელი ოურა
ჯანელიძისათვის და როცა გამოვედით,
მოგვიყვა, რაც მოისმინა. ამის შემდეგ
მთელი ცხოვრების მანძილზე როგორც
კი გურამი ჩამოვარდებოდა იშვილებიდან,
გადავულაპარაკებდით ხოლმე: „გურა
расскажи что-нибудь.“

ცოტა რომ წამოვიზარდეთ, დეიდა
თინა და მისი მეგობრები, რომლებსაც
ჰქონდათ შემორჩენილი, ძალიან გვიყადორებდნენ თავს
და გვათავამებდნენ. თუ შევესწრებოდით მათ
თავშეყრას, ტოლებივით მიგვიპატიუებდნენ
სუფრასთან, აგვევებოდნენ შხარულებაში
და მშვენიერი დროსტარება გამოგვდიოდა
ერთად. მას სოვს, ერთხელ, შუა ღამეს
გადაცილებული იყო, მე უკვე მეძინა და
მელიქიშვილის ქუჩის მხრიდან შემომესმა
წვრილი ხმით შეძახილები: „ოჩო! ოჩო!
ოჩო!“

ერთი პირობა მეგონა სიზმარში ჩამესმა
ეს ხმები, მერე ჩაბნელებული ოთახიდან
ქუჩისკენ გამავალი აიგნის რიგულებს შორის
გავიხედე და რას ვხდავ: შეჯგუფულად
დგანან დეიდა თინა, ვერიკო ანჯაფარიძე,
ნუნა ქარციგაძე და მარიკა ჩიქოვანი და
ოღნავ გაუბედავად, ვიღაცის ძალდატანებით
ერთ ხმაში იძახიან „ოჩო! ოჩო!“ სიბნელეს
თვალი რომ შევაჩიე, ცოტა მოშორებით
დავინახე გურამის მანქანა და შემომესმა
მისი თავშეკავებული ხითხითი, რითაც
ყველაფერი გაირგვა: გურამი აცილებდა
დეიდა თინას „აადრუებებს“ ჩემს სახლთან
გააჩერა მანქანა და ქალებს წაუყენა პირობა,
რომ თუ არ გადმოვიდოდნენ მანქანიდნა და
„ოჩოს“ არ დაიძახებითხენ, აღარ დაარიგებდა
სახლებში. რაღაც იზამდენენ და იძულებულნი
შეიქნენ შუალამისას, ჩემი ფანჯრების ქვეშ
ემლერათ „სერუნადა“ სახლოად – „ოჩო“.

ერთ საღამოს გურამი და თემიკო
ჩირგაძე საიდანლაც მსუბუქად ნასვამები
ბრუნდებოლონენ. გურამმა წამოაყენა მეტად
მომზიბვლელი წინადადება: „დღეს დედახმათან
სტუმრად არიან მისი გოგოები. მოდი ცოტა
ხნით ავიდეთ, ჩვენც გავერთობით და
გემრიელადაც ვივახშებთ. „თემიკომ ეს
მომზიბვლელი იდეა სიამოვნებით აიტაცა,
ვინაიდან სწორედ იმ გუნებაზე იყო,
როდესაც აუდიტორია სპეციალისტი.

დეიდა თინას მეგობარი ქალები ფრიად
გაახალისა ბიჭების სტუმრობამ. ცოტა
ხანში თემიკო მიუჯდა პიანინოს და
შეასრულა კანტატა „გურამი მოსკოვში“.
თემიკო ახალი ჩამოსული იყო ჯარიდან
და გაიხსენა იქედან ჩამოყოლილი რუსული
რეპერტუარიდან რამდენიმე სიმღერა.
ნასვამობის გამო ვეღარ მოზომა თუ რა
აუდიტორიის წინაშე უწევდა გამოსვლა
და შემოსძახა ასეთი მსმენელებისათვის
ცოტა სახმეულო კუპლეტები (ჩასტუშკი):

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

კამუ დავალა სტოია?

დავალა ზორა სტორა

ნაჩალნიკუ კანვოია.

ამის მსგავსი სამი კუპლეტის დამღერების შემდეგ ხელებგაშლილი მოძრუნდა სუფრისაკენ მორიგი „პაკლონის“ გასაკეთებლად და დიდი ოვაციისა და აღტაცებული შეძახილების მოლოდინის სანაცვლიდ ხელში შერჩა... გამეხებული და აღშოთებული სახეები ქალებისა, რომლებიც ერთმანეთს უზიარებდნენ ამ უზრდელი თაობის საძრახის სიტყვებს. ცოტა ხანში სტუმრები აიშალნენ, დეიდა თინამ გააცილა სადარბაზოში და ოთახში დარჩნენ პირში ჩალაგამოვლებული, გაბითურებული გურამი და ოქმიკო. ერთი სიტყვით, თემიკოს კუპლეტები ჩაგრადა და გურამმა უსაყველურა: „მ მეცხრამეტე საუკუნის ტრადიციებზე აღზრდილ ქალბატონებთნ რა რუსული უწმწური კუპლეტების სიმღერა მოგინდა, შენ ესენი ოჩო, გულო ან გოგიები ხომ არ გევონა, სირცხვილით სად წავსულიყავი აღარ ვიცოდი, ვერც განიშნე გაჩერებულიყავი ისეთი გატაცებით უკრავდი და მღეროდი.. ახლა გაუცი პასუხი დედაქემს, სტუმრები რომ აუკარე-ო..“

მეორე დღეს დალაპარიან დარეკა ქ-მა
გერიკო ანჯაფარიძემ და დეიდა თინას ეუბნება: – „თინა, მვირფას! არ ვიცი,
პირდაპირ რა მემართება. ავდექი ლოგონიდან,
დავდივარ თოთახებში და ტაქტში ვმღერი –
ჰოპ სტოპ ზოია – და ასე შემდეგ. როგორ
მოგვწამლა წუხელ საღამოს იმ ყმაწვილმა,
პირდაპირ არ ვიცი.“ ცოტა ხანში დარეკა
ქ-მა ფეფუცამ, გოგლა ლეონიძის მეუღლემ:
„თინა! იცი, რა მომივიდა? ნიგოზი მქონდა
დასანაყო, გავიტანე ქვიფა აივანზე, დავდე
მოავირზე, დავიწყე ნიგვზის ნაყვა და თან
ტაქტში სიმღერა – ჰოპ სტოპ ზოია-
და ასე შემდეგ, არ ვიცი პირდაპირ რა
მემართება.“ ამას მოყვა მარიკა ჩიქოვანის
ზარი: „თინა! იცი მგონი გავგისუდი.
პურზე ჩაველი და კიბეზე რომ ამოვდიოდი

საფეხურებზე ასვლასთან ერთად ნაბიჯების ხმას ვაყოლებდი – ჰოპ სტოპ ზოია – და ასე „ჩასტუშებების“ ბოლომდე.. მერე დარეგა ნუნა ქარცივაძემ: – „დავდიგარ და სამხედრო მარშივით ვმდევრი – ოპ სტოპ ზოია. ეტყობა გავაფრინე.“ ერთი სიტყვით, თემიკოს ჩამოტანილი და მის მიერვე არტისტულად და მოხდენილად შესრულებული სიმღერა მეტად გადამდები და სახალისო აღმოჩნდა და ამის შემდეგ როცა თემიკო იმავე საზოგადოებას ხვდებოდა, ესვეწებოდნენ ხოლო: „იმღერე რა ჰოპ სტოპ ზოია.“ ღმიმღილითა და ეშმაკურად მიციმციმე თვალებით. ასეთივე შეგრძნება ჰქონდა დეიდა თინასაც და არ უნდოდა, გამქრალიყო ეს ლამაზი ილუზია. ერთ მომენტში, როდესაც სიჩუმე ჩამოვარდა, დეიდა თინამ გაიხსენა: „ერთ-ერთ პანაშვიდზე შემოვიდა ერთი თავქარიანი დედაკაცი და კარებიძნევე მომატირა – შე უბედურო, რა უბედური დედა ყოფილხარო. რა შეუგნებლობაა! შეიძლებოდა ამის თქმა?! ჩემზე ბედნიერი ქალი არ მეგულება, მე ჩომ გურამ ასათიანის დედა ვარ!“.

ერთხელ გურამი გოგი ოჩიაურთან იყო
სახლში და გულისტყივილით უსაყვედურა
გოგის: „რა გჭირთ შენ და ოჩის, რატომ
გმულთ ტელეფონის დისქით თითის ჩაყოფა,
რატომ არ მირეკავთ ხოლმე?“. გოგიმ თავი
იძართლა და აუხსნა, რომ ჩვენ კი გირეკავთ,
მაგრამ დეიდა თინა გიფრთხილდება და
ჩვენგან გიცავსო. გურამმა, რასაკვირეველია,
გოგის ნათქვამი არ დაიჯერა. გოგიმ მაშინვე
აკრიფა გურამის ბინის ტელეფონის ნომერი,
მას გამოეხმაურა დეიდა თინა და მათ
შორის შედგა ასეთი დიალოგი:

გურამის მამა – ლევან ასათიანი,
წარმოშობით ლეჩხუმელი, ცნობილი
ლიტერატურათმცოდნე, კრიტიკოსი, მწერალი,
თავის თაობაში საქმაოდ პოპულარული,
ძალიან კომუნიკაბელური პიროვნება იყო.
ჰყავდა უამრავი მეგობარი არა მარტო
მწერლებსა და პოეტებს შორის, არამედ
ქართული კულტურის ყველა სფეროში
(მეცნიერები, მხატვრები, რეჟისორები,
მსახიობები და სხვ.), რაზეც მეტყველებს
მისი ლიტერატურული პორტრეტები:
„დაკომ ნიკოლაძე“, „მიხეილ ჭავჭავაძეი“,

— დეიდა თინა! გამარჯობათ, გოგი ვარ
ოჩიაური., როგორ ბრძანდებით?

— გმაღლობით გოგი, ჩენ კარგად ვართ,
შენ რატომ დაგვეკარგე? კარგა ზანია არ
გამოჩენილხარ ჩეცნთან.

— რა ვიცი, საქმები გამომიჩნდა და გამოცემული წიგნიდან „თეატრალური კედარ მოვიცალუ. დეიდა თინა, გურამი თუ წერილება”.

— გოგი, გენაცვალე, გურამი კი არის სახლში, მაგრამ მთელი ღამე მუშაობდა, გამოხნიისას დაწვა და თუ სასწრაფო და აუცილებელი საქმე არა გაქვს, ნუ ჯამალობიძინიგ.

— არა, დეიდა თინა, საჩქარო არაფერია
და ნუ გააღვიძებთ.

გოგიძე მთელი ეს დიალოგი გურაშს მოასმენინა. გურაშმა ღიმილით თავი ჩაღუნა და კარგა ხანს ასე გაუნდრევლად იჯდა.

გურამის გასვენების მერე ავედით
დეიდა თინასთან. ვიგონებდით გურამს,
მასთან ერთად გატარებულ დღეებს, მის
მიერ მოფიქრებულ და ლამაზად დადგმულ
კურიოზულ სპექტაკლებს და ყველანი
გულიანად ვიცინოდით. ჩვენთან ერთად
იცინოდა დეიდა თინაც და გვეხვეწებოდა, არ
დავშლილიყავით და კიდევ გავეხსენებინა
რამე გურამის ცხოვრებიდან. გურამზე
როცა ვსაუბრობდით და ვისტენებდით მისი,
მართლაც მჩქეფარე, დატვირთული და
საინტერესო ცხოვრების ისტორიებს, ისეთი
შეგრძნება დაგვეუფლა, თითქოს გურამიც
ჩვენთან ერთად იყო თავისი ირონიული

ლეგანის.

ჩვენ შორის ლეგანი ნამდვილი ქართველი
რაინდი, კეთილშობილი, სათხო, გულლია,
ერთგული მეგობარი, უაღრესად ნიჭიერი და
საოცრად მიმზიდველი იყო. ვითამაშე ახალი
როლი, მღელვარებით ველოდები, რას
მეტყვის ლეგანი – ჰეკიანი, გამგები. ლეგანს
კეთილი გული ჰქონდა, არ მიმტებდა,
გუნებას არ მიფუჭებდა, მხოლოდ მაქებდა.
დაუკიწყარია მოგონებები იქდან დაწყებული
უკანასკნელ დღემდე. არ მასხსოვს არც
ერთი შეხვედრა ლეგანთან, რომ მისგან
სითბო და სიყვარული არ მაგრძნო. ის
იყო გულისვი, მან იცოდა სიყვარული

မაგონბრის, გატანა ამზანაგის არ იშურებდა
მეგონბრისთვის ტყბილ სიტყვას. ახლაც
მესმის მისი ინტონაცია გაგრძელებით
ნაზი აღერსით თქმული – „ჩემო კარგო
ჩემო საყვარელო“ – თვითონ იყო კარგი
და საყვარელი. ლევანისთანა ადამიანების
სიცოცხლე სიკვდილით არ მოავრდება,
მისი ნაწერები აგრძელებენ მის სიცოცხლეს
ხოლო ლევანის სათხო და მოსიყვარულე
მეგონბრის სახე ღრმად არის ჩაბეჭდილი
იმათ გულში, ვინც ახლო იყო ლევანთან.“

გურამთან დაახლოების პირველივე დღიდან საერთოდ მეგონა, რომ ბიძა ლევანი თბილისში ყველას იცნობდა და ყველა მისი მეგობარი იყო. ძალიან უყვარდა მეგობრული სუფრის სიტუაციები და იმ გაჭირვებულ ომის წლებში ხშირად შევსწრებიყარ ბიძა ლევანთან, პატარა მრგვალი მაგიდის ორგვლივ, მხიარულ თავშეყრას. უმეტეს შემთხვევაში იყვნენ ბესო ქლენტი (გურამის ნათლია გახლდათ), სიმონ ჩიქოვანი და რაჟდენ გვეტაძე. აუცილებლად მიგვიპატიუებდნენ ხოლმე და გვეცეოდნენ, როგორც თავიანთ ტოლებს. ამითი ჩვენ არ მარტო ხორცულ სიამოვნებას (გვაჭმევდნენ), არამედ უფრო მეტად სულიერ საზრდოს ვიღებდით. საოცრად საინტერესო იყო მათი სმენა. იგონებდნენ და საკმაოდ არტისტულად ყვებოდნენ უცნაურ და მხიარულ ისტორიებს, უმეტესად თავისი ცხოვრებიდან ან, კიდევ, სხვისგან გაგონილს...

და გამაფრთხილა: “ძალიან ბედნიერი გამომეტყველება გაქს და უცნაურად იქცევა, უსათუოდ შეგამჩნევენ გოგიები, დათუნა და თამაზი, გკითხავენ გახარების მიზეზს და შენი ამბავი რომ ვიცი, ვერ დამალავ. ჩამაყნებ უხერხულ მდგომარეობაში, რომ მათაც ვერ ვუშოვნე ბილეთიბი, ძალიან გთხოვ, დაშოშმინდი და ნუ კუნტრუშობ უშობდ“. ადგილები აღმოჩნდა I იარუსის გაერდით ლოფუში, ისე, რომ გურამი ჩემს კეფას უყურებდა. ბოლო აქტში როდესაც ოტელომ თავისი ცნობილი მონოლოგი ჩამოთავრა და დეზდემონა დაახრჩო, თავი კედარ შევიკავე და ცრემლები წამომივიდა. ვაჟკაცობაში ფეხის შედგმის ასაკი გვქონდა და ძალიან შემრცხვა ჩემი გულწილობისა და ცრემლების. თანაც ვიცოდი, რომ ხვალ მთელ კლასს ეცოდინებოდა, როგორ ვტიროდი სპექტაკლზე. რაც შემეძლო შეგვარულდი სკუნისტები, ზურგით გურამისებრ

ჩემს გასაღიზიანებლად გურამს უყვარდა
ხოლმე შეხსენება: „ბიძია ბესო, ძალიან
გთხოვთ მოყევით ვაჭეველი ცერცოძეები რა
იყვნენ თქვენი?“ „რა იყნენ და ჩენი, ანუ
ქვაციხელი ურენტების, მტბი“ – პასუხობდა
ბატონი ბესო და ამასთან დაკავშირებით
რამე საინტერესო ეპიზოდს მოყვებოდა
ხოლმე, რითაც უსაზღვროდ ბედნიერი იყო
აურამი.

ომის პერიოდის ერთ ხანობას ბიძია ლევანი მუშაობდა რუსთაველის თეატრის სალიტერატურო ნაწილის გამგედ. მთელი ომის განმავლობაში ძალიან ჭირდა ბილეთების შოვნა არა მარტო რუსთაველის, არამედ სხვა თეატრებშიც (ოპერის ჩათვლით), რადგანაც იღგმებოდა ძალიან კარგი სპექტაკლები, ჰყავდათ შესანიშნავი ძალები და რაც მთავარია თეატრების შენობები თბებოდა. ასეთ პირობებში გურამსა და მე როცა სპექტაკლებზე დასწრების სურვილი გაგვიჩნდებოდა, შესვლა უზრუნველყოფილი გვქონდა. იმ პერიოდში ძალიან გახმაურებული იყო, და არა მარტო საქართველოს მასშტაბით, რუსთაველის თეატრის სპექტაკლი „ოტელო“, რომელიც

სასახლეში დისკუსიებზე, ახალგამოცემულ ნაწარმოებთა გარჩევებზე, საიუბილეო შეხვედრებზე, მხატვრული კითხვის საღამოებზე (ირაკლი ანდრონიკოვი, კაჩალოვი).

პირველად დავისწარი დისერტაციის დაცვის ცერემონიალს 1945 წელს, როდესაც ბიძია ლევანმა დაიცვა დისერტაცია შესანიშნავ მონოგრაფიაზე „ცხოვრება აკაკი წერეთლისა“.

იყო ბრწყინვალე თამადა. მახსენდება ჩვენი სკოლის მეგობრის თამაზ ალავიძის ქორწილი 1954 წელს, სადაც თამადობა გასწია ბიძია ლევანმა. უკვე ავად იყო, ლევინის სმა აღარ შეეძლო, მაგრამ თამაზის მამა, ბიძია ალიოშა, რომელიც ჩვენგან დამოუკიდებლად მეგობრობდა ბიძია ლევანთან, შეუჩნდა: „შენს გარდა ვერავინ ვერ შეძლებს ამ საზოგადოების გაერთიანებას, უფროსებიდან ყველა შენი ახლობელია და ბიჭები ხომ მთლად შენები არიან“. უარი ვეღარ უთხრა



გურამ და ლევან ასათიანები

და დასამახსოვრებლად ითამადა ისე, რომ წვეთი ღვინო არ დაულევია.

ბიძია ლევანი იყო ძალიან ელეგნატური და რაინდული „პავალერი“ და ქალების დიდ მოწონებას იმსახურებდა. ამასთან დაკავშირებით მაგონდება, რომ გურამის სტუდენტობისას მოსკოვიდან ერთ-ერთი მორიგი ჩამოსვლის ვადა ამოიცირა და უკნ მოებგზავრებოდა (მამის ჩვენ ჯერ კადევ სკოლის მოსკოვიდან ვინაიდნენ). ნანა და დალის ეს არ გაკირვებით და დაუფიქრებლად უპასუხეს: „არა, ბიძია ლევან, მაგას მჩხვეულები ვართ“.

ერთ დღეს, გურამმა და გოგი ოჩიაურმა (ეს ის პერიოდია, როდესაც ისნი უნივერსიტეტის ერთი ფაკულტეტის სხვადასხვა სპეციალობაზე გურამი ფრანგულზე, ხოლო გოგი – ინგლისურზე სწავლობდნენ და სპეციალობის გარდა ყველა საგანში ლექციები ერთად ჰქონდათ), ლექციების შემდეგ სადღაც გაუტიეს და გვინ ღამით ერთად ბრუნდებოდნენ სახლში. როივე მთაწმინდაზე ცხოვრობდა: გურამი – ჭავჭავაძის, ხოლო გოგი – ბესიკის ჭურაშვილი. თოვლით დაურულ ჭავჭავაძის ჭურაშვილ-ბლლარმუნით. ერთ-ერთ ახლადდარგულ ხესთან შეჩერდნენ. გურამი რაღაცას გატაცებით ყვებოდა, შემდეგ შეჩერდა, ხეს მიეყრდნო და ისე განაგრძო თხრობა. გოგი წინ დაუდგა და მთელი ყურადღებით უსმენდა. მოულოდნელად გურამი გვერდზე გახტა, გადახროიდან ხე წამოიმართა და გოგის შუაგულ შუბლში მოხვდა მთელი ძალით. იგი დაბარბაცდა და რომ არ წაქცეულიყო, გურამმა ხელი შეაშეელა. ცოტა ხანში შუბლზე მოზრდილქობიანი გოგი გონს მოვიდა და აუყვნენ აღმართს. ახლა გოგიმ დაიწყო გურამისთვის უცნობი და სანტერესო ისტორიის მოყოლა. როდესაც

შემჩნია, რომ გურამი მთელი არსებით ჩაერთო მის მონაცემლ ამბავში, შეუმჩნევლად მოზიდა ერთ-ერთი ახლადდრგული ხე და როდესაც პირდაღებული გურამი გადაზნექილ ხეს გაუსწორდა, ხელი აუშვა და გურამსაც ზუსტად შუა შუბლში მოხვდა (გოგიმ ვერ მოასწრო გურამისათვის ხელის შეშველება, თუ წამოწყებული მზაკვრობისთვის გურამის დასჯის მაზნით აღარ უკადა მის გადარჩენას, ეს ცნობლი არ არის) და გურამი გაიშვლართა შუა ქუაში. როივე ადასტურებს, რომ წამოდგომაში გოგი მოეხმარა და ერთმანეთის უღვთოდ გაწირვის შედეგად დასახიჩრდულებმა განაგრძეს გზა. ღამის უკუნეთ სიბერეში ზემოდან მოესმათ უეხის ხმა. გურამმა დაცემით უურები და გოგის გადაულაპარაგა: „აა, ნახავ, თუ ესენი ჩემი მშობლები არ იყვნენ“. „რატომ გვინდა?“ – გაიკვირვა გოგიმ. – „აა ამ შუა ღამით ჩემების გარდა ვინ შეიძლება იყოს?“ დამათავრა გურამმა წინადადება და სიბერელიდნ გამოვიდნენ დევიდა თინა და ბიძია ლევანი მალიან გაჯავრებული ჩანდა და შეხვედრის სიხარულით გამოწვეული ყოველგვარი შეძახილების გარეშე მიადგა გურამს: „არა, ბიძია ლევან, მაგას მჩხვეულები ვართ“.

– ბიჭო! არა გრცხვენია, მთელი საღამო სახლში რომ მაყურფუტებ? ხომ გაგაფრთხილე, რომ ამ საღამოს ვახშმად ვარ დაპატიჟებული-მეთქ!

– მერე ვერ წაბრძანდით, ჩემს მოსვლას რას ელოდებოდით?

– რითი წავსულიყავი, მითხარი, ჩემ პიჯაკში რომ გაუყარე ხელი და წაბრძანდი ლექციაზე?! გაიხადე ჩეარა და მომეცი ჩემი პიჯაკი, შენ შენი ძეველი პიჯაკი მოიცირი, არაუერი გიჭირს, მიაღწევ სახლამდე.“ გურამმა – არ მახსოვდა, მოიბოლიშა, გაცვალეს პიჯაკები და დაცილდნენ ერთმანეთს.

გურამი მიუბრუნდა გოგის: „ხომ გითხარი, ჩემი მშობლები იქნებიან მეთქი.

გინახავს ასეთი რამე? ომიანობასა და გაჭირვებაში ყოველ საღამოს სადღაც არიან, ან პრემიერაზე რომელიმე თეატრში, ან ვიღაცის იუბილეზე, ან პანაშვიდზე და ეს ერთი საცოდავი პიჯაკი როგორ უნდა გავინაწილოთ, არ ვიცი. ერთი სიტყვით გადაუჭრელი პრობლემები გვაქეს რვახში“.

ომის შემდეგმ წლებშივე კინორეჟისორმა პიპინაშვილმა გადაიღო ფილმი „პოტის აკვანი“ აგარი წერეთლის ცხოვრებაზე, რომლის სცენარიც დაწერა ლევანმა ასათიანმა. ფილმის გადასაღებად მსახიობების შეჩერებისას ერთ-ერთი ახალგაზრდა თავადიშვილის როლზე გასინჯეს სცენარის ავტორის შვილი – ქერათმიანი, ცისვერთვალება გურამიც, რომელიც მაშინ 20-21 წლისა იყო. გადაიღუს თერთ ჩოხაში, თავზე ჩაბალახით, ცხენზე ამხედრებული და ულვაშებმიწებებული. როგორც შეძლებ აგვისტენეს, გურამი არაფორმენტური აღმოჩნდა და კინოს ენაზე – ეკანმა არ მიიღო. ნანახი მაქს სასინჯი ფოტოები და არ ვიცი გურამის გარეგნობის, მისი არაფორმენტურობისა თუ გადამღების უნიჭიბის ბრალია, მაგრამ მართლაც ძალიან სასაცილო გამოვიდა და ბევრიც ვიცინეთ და ვიშნიარულეთ გურამის ახლობლება.

ბიძია ლევანი სრულიად ახალგაზრდა, 55 წლის ასაქში გარდაცვალა. იდგა 1955 წლის მაისის შუა რიცხვები. გურამი მოსკოვში იყო, შევატყობინეთ მამის ავადმყოფობის დამბობება, სასწავლოდ გაღმოყენდა, მაგრამ ცოცხალს ვერ ჩამოსწრო. გამოასვენეს მწერალთა სასახლიდან დიდი პატივით, სიყვარულით, თბილი და ლამაზი სიტყვებით. თავისი თაობის გარდა ბიძია ლევანი ძალიან უყვარდა ახალგაზრდობასაც და მისი ინიციატივით ცხედარი მანქანაზე არ დავასვენეთ და ხელით ვატარეთ დადუღის მწერალთა და საზოგადო მოღვაწეობასა და ანთერნამდე.



თესლი

ის ტანმორჩილი წევროსანი მამაკაცი იყო, მეტად წერვიული. მასონის, როგორ ჰქიმებოდა კისრის ძალები.

წლების მანძილზე ცდილობდა ადამიანები ფსიქონალიზად წოდებული მეთოდით განვიტრნა. ეს საქმე ცხოვრებისულ წებად გადაცემოდა. „გადავიღალე და აქ დასასვენებლად ჩამოვედი“, თქვა მან ნალვლიანდ. „სხეული კი არ დამიუძღვდა, არა, სულიერად დავდაუნდი, რაღაც გამიცვდა სულში. მინდა ცოტა გავხალისდე, ნეტავ ერთხანს მაინც გადამავიწყა“.

ადამიანის ხმაში გაისულებს ხოლმე ისეთი ნოტი, რომლითაც მის გამოფიტვას უტყუარად შეიცნობთ. ეს ხდება მაშინ, როცა მავანი მთლი სიცოცხლე თავგამოდებით ცდილობს რაღაც ძნელი გზით სიარულს, როცე ამოცანებს წყვეტს. უცრად მისოვის ნათელი ხდება, რომ ძველებურად გარტილება აღარ ძალუშს და რაღაც შინაგანი ძალა აჩერებს მას. მის სულში ხდება მცირე ამბოხი, რასაც ის სიტყვებსა და საუბრებში ავლენს, შესაძლოა, სულელურადაც. მისი ხასიათის ფარული ნიშნები, რაზეც თავად წარმოდგენაც კი არა აქვს, თვის იჩენს და გამოხატულებს პოულობს. ამ დროს კაცი ბრტყელ-ბრტყელს ლაპარაკობს, როგორც წესი, თავს ისულებეს.

სწორედ ასე აყვირდა ის ექიმიც. წამოხტა ზღურბლიდან, სადაც ერთად ვისხედით და ვსაუბრობდით და ბოლოთის ცემას მოჰყვა. „თქვენ დასავლეთიდან ჩამოხვედით. იქ ხალხს მოშორებული იყვათ და ამიტომაც გადარჩით – ეშმაგმა წაგიღოთ! არ –“. მან ღრიალი იწყო. „მე კი ადამიანთა ცხოვრებაში ვიჭრებოდი. ქალსა და კაცს კანქვეშ ვუძვრებოდი. მეტადრე ქალებს – ჩვენებურ, მერიკელ ქალებს ვიკვლევდი“.

„მერე, არ გიყვარდებოდათ ისინი? ჩაუერთხე მე.

„როგორ არა“, მიპასუხა მან. „თქვენ არ ცდებით. უმაგისობა როგორ იქნება. უნდა შევიყვარო ისინი და იცით, რატომ? ეს ერთადერთი გზა. სიყვარულმა უნდა მიბიძოს ჩემის საქმების საკითხებლად“.

შევცალე შემეგრძნო, როგორი გადაღლილი იყო. „ტბაზე წავიდეთ, ვიცურაოთ“, ვურჩიე მე. „არა, არ მძნდა, ცურვის თავი არ მაქვს, არ მინდა დავიღალო. მხოლოდ სირბილი და ყვირილი მწარია“, მომიგო მან. „ცოტა ხანს, სულ რამდენიმე საათს. ნეტავ, აი, იმ ხმელ ფოთოლად მაქცია, ქარი რომ აფრიალებს გორაკებზე. ერთადერთი, რასაც ვნატრობ, თავის გათავისუფლებაა“.

სოფლის მტკრიან შუკაზე მივაბიჯებდით. მინდოდა გამეგებინებინა მისოვის, რომ მესმოდა მისი და ეს ჩემებურად გამომეხატა.

ის შეჩრდა და შემომაცეკრდა. მე საუბარი წამოვიწყე. „რა ჭკვიანი ხარი!“ წარმოვთქვი მე. „თქვენ გაეხართ ძალლს, უსუფთაობაში ამოგანგლულს და სწორედ იმიტომ, რომ თან ხართ და თანაც არა ძაღლი, საკუთარი ტყავის სუნი არ გსიმოვნებთ“.

ნელ-ნელა ხმას გუწევდი. „ბრძან სულელო“, ვეღარ მოვითმინე და ვიყვირე. „ბრიყვივით იქცევთ. ვერ შეძლებთ მაგ გზით სიარულს. ვერავინ შეძლებს ადამიანთა სულში ასე ღრმად ჩაღწევას“.

ძლიერ ავდელდი. „უნდა ხვდებოდეთ, რომ ავადობა, რომლის განგურნებასაც ლამიბო, საყოველოა“, თქვი მე. „სურვილს ვერ აისრულებთ. სულელო, ნუთუ ფიქრობთ, რამეს გაუგებთ სიყვარულს?“

შარაზე შევჩრდით და ერთმანეთს შევაცერდით. ბაგეთა კიდეებთან ოდნავი დამცინავი ღიმილი დაუწყო. მხარზე ხელი დამადო და შემანჯლრია. „რა ჭკვიანი ვარო, არა?! – რა იოლად ვწვდებით საკითხებს!“

მან სიტყვები გამოსტყორცნა, მერე შეტრიალდა და ცოტა გაიარა. „თქვენ კი გვინიათ, რომ გესმით, მაგრამ ცდებით. ცდებით, როცა ამბობთ, შეუძლებელია ამის მიღწევა“, იყვირა მან. „ასე სულაც არ არის. თქვენ მატყუარა ხართ. ასეთი თავდაჯერებული რაღაც შშვნიერს და მოუხელთებელს ანგარიშს არ უწევთ. ვერ სწვდებით საკითხის არსს. ადამიანები ტყის ხორჩი ხებივითაა. მათ ლიანას ხვირები არტყიათ. ეს ლიანები ძველი აზრები და რწმენა-წარმოდგენებია – გარდავლილ კაცოაგნ ჩაყრილი თესლი. მეც მანვევია ლიანას ხვიარა. ის სულს მიხუთავს“.



როცა დადგები ჩემს საფლავთან, ცრემლს ნუ დაიდენ, მე შემოდგომის წვიმიად მოვალ, დაგეპკურები, მე გარსკვლავი ვარ, არდალილი დამის წურებით. როს გაგაღვიძებს დილა მშვიდი ხმით იღუმალით, იცოდე, ჩიტებს აყოლილი ვარ ცის სტუმარი, და ჩემს საფლავთან როცა მოხველ, ნუ მე ის ქარი ვარ, თან ათასი, მომეც ატირდები, ასუხი. მე არ მომკვდარვარ. მე შენს გვერდით მე მზის სხივი ვარ, მოკაშკაშე, ოქროს კვლავაც ვიდგები. თოვლს ასხლეტილი აღმასი ვარ ფაფუკ საფარზე,

თარგმანი ინგლისურიდან
ინგლის მერაბიშვილისა

ნაპაპეტ ქუჩაკი

პაირენები

* * *

თვალნი – ზღვის, წარბი –

მრუმე ღრუბლისა:

შენს სილამაზეს არ აქვს სამანი!

ყალმით ნახატი შენი სურათი

ფერად – ვარდი და იასამანი...

საცა შენა ხარ, სანთელს ვინ ანთებს?! –

ზედ ნათლის გარტყამს

ბრტყელი ქამარი!

მაგ შენი მეგრდის ამონაშექით

მკვდარს ამოიყვან ბნელი სამარით!

* * *

მომწურდი, ავდეგ, წამოველ,

შორით სალბუნად მეხები,

წყინა შეგატყვე, სათქმელზე

უმალ ავიღე მე ხელი,

წამს წლად ნუ იქცევ, ნუ იგლოვ,

ნუ დაიტეხე მეხები,

ისევე უკან წამიყვანს

შენთან მომყვანი ფეხები.

* * *

ხელისგულს მიზის ქვეყანა

და როგორც სარკეს ჩავცქერი;

ჩვენს დროში აღარსად სჩანან

გულით სანდომი კაცები,

ვისთანაც პურს გატეხავდი,

ვისთანაც ჭიქეს ასწევდი,

ყველგან ნამარდი ნავარდობს

ტყეილს გამტული ფაცერით...

* * *

წმიდაო დავით, შემინდე,

ცოდვათა ტვირთს ვერ ვერევი...

ტურფა მყავს, გაბრწყინებული

მზისა დამთვარის ფერებით;

შენს სენაკს რომ მოეახლოს

იმისა მსგავსი, მშეგნებით,

დღით საგალობლებს თუ უძლერ,

ღამით შენც მიეცერები.

სომხურიდან თარგმანი
გივი შაკაზარძი

დავლევ, ჩემო, დასათრობად
მძნდა შენი ფერის დავინო,
შენი მეგრდის სამოთხეში
ვაშლები რომ მაკრეფინო,
რომ ორ ძუძუს შორის ნეტარს
და ნაფრენებს მიმებინოს
...მერმე თუგინდ მომკლას! – სიკვდილს
„მხდალი“ როგორ ვათქმევინო!..

მან მწარედ ჩაიცინა. „აი, რატომ მინდა გაქცევა და თამაში“, დააყოლა მან. „ხმელ ფოთოლად ყოფნა მსურს, ქარი რომ დააქროლებს გორაკებზე. მინდა მოვკვდე და ხელახლა დავიძადო. მეც ერთი იმ ხეთაგანი ვარ, ლაინაშიმოხვეული, და ნელ-ნელა ვკვდები. გეუბნებით, რომ გადაღლილი ვარ და მინდა გავიწმინდო. ადამიანის სულში ჩახედვა მიყვარს და გაუბედავად ვცდილობ ამას“. დასკვნა მან. „გადავიღალე და მინდა გავსუფთავდე. ხვიარებით ვარ გარემოსილი“.

* * *

ის ქალი ჩიკაგოში აიოვადან ჩამოვიდა. მან ქალაქის დასავლეთში ერთ სახლში ოთახი იქირავა. ასე ოცდაშივი წლისა იქნებოდა. მცინო, აქ იმისთვის გამოემზავრა, რომ მუსიკის სწავლების უხელესი მეთოდიკა შეესწავლა.

იმავე სახლში ერთ ჩეს მეგობარ ჭაბუკსაც ვდო ბინა. მისი ოთახი სახლის მეორე სართულის გრძელ დერეფანში სწორედ იმ ოთახის პირდაპირ მდებარეობდა, აიოველ ქალს რომ ექირავა.

ჭაბუკი მეტად მომხიბლავი ბუნებისა გახლავთ. ის მხატვარია. ხშირად მინატრია, მწერლობისთვის მოეკიდა ხელი, რადგან საოცარი თხრობის უნარი აქვს, აი, ხატვით კი არციც ბრწყინვალედ ხატავს.

მაშ ასე, აიოველი ქალი ქალაქის დასავლეთში დასახლდა. დღისით თავის საქმეებზე გადიოდა და შინ საღმოობით ბრუნდებოდა ხოლმე. ის ერთი ჩვეულებრივი ქალი იყო, არაფრით გამორჩეული. სხვა ბანოვანთაგან მხოლოდ თავისი ძლიერშესამჩნევი სიკოჭლე თუ განასხვავებდა – მარჯვენა ფეხი ჰქონდა ოდნავ გაღუნული და ცოტათი კოჭლობდა. უკვე სამი თვე გასულიყო, რაც იმ სახლში მკვიდრობდა. იქ ის ერთადერთი მანდილოსანი გახლათ, დიასახლისს თუ არ ჩავთვლიდით. სახლის ბინადარ მამაკაცებს მან ინტერესი აღიძინა.

მასზე ყველა მამაკაცს ერთნაირი აზრი გაუჩნდა. როცა ისინი მას ჰოლში თვალს მოჰკრავდნენ ხოლმე, ჩერდებოდნენ, იცინოდნენ და ჩურჩულს იწყებდნენ. „მას საყვარელი სჭირდება“, ამბობდნენ ისინი და ერთმანეთს თვალს უკრავდნენ. „თვითონ იქნებ ვერც კი ხვდება, მაგრამ ასეა, წყალი არ გაუვა“.

მავანი, ვინც ჩიკაგოსა და ჩიკაგოელ მამაკაცებს იცნობს, გაიფიქრებს, მერედა რა უნდა ამგვარი სურვილის ასრულებასო. მეც გამეცინა, როცა ჩემმა მეგობარმა – ლეროიდ – ეს ამბავი მომტყვა, მას კი არ ეცინებოდა. მხატვარმა თავი გააქნა. „ნუ გეგონებათ ეს ასე ადვილი“. მითხრა მან „ასე რომ იყოს, მოსაყიდლიც არაფერი მექნებოდა“.

ლეროი შეცადა აეხსნა ნათქვამი. „თუ მას ვინმე მამაკაცთაგან უახლოვდებოდა, ქალი ფრთხებოდა“. თქვა მან. „მამაკაცები ამას არ იმჩნევდნენ და კვლავ უღიმოდნენ და აგრძელებდნენ მასთან მუსაიფს. ისინი მას საღილად და თეატრში პატიუებდნენ, თუმცა ქუჩაში ერთად გავლაც კი ვერაფრით იძულებს. საღმოობით ქალი ყოველთვის შინ ჩერბოდა. თუკი მამაკაცები გაჩერებდნენ და შეცდებოდნენ დერეფანში დალაპარაკებოდნენ, ის ჯერ იატაკს ჩაცეკერდებოდა, მერე კი თავისი ოთახისკენ მირბოდა. ერთხელ ერთმა ახალგაზრდა კლერკმა, საგალანტერიო საქონლით მოვაჭრე, იქვე რომ ცხოვრობდა, როგორც იქნა, დაიყოლია ქალი მასთან ერთად სახლის წინ ზღუდებოდნენ ჩართული და ატირდა, ქაბუკი დაფრთხა და ქალს ხელი მოჰკიდა. ამაზე ის ატირდა, ქაბუკი დაფრთხა და ზეწანდა და მეორე სართულშე თავისი ოთახისკენ მოკურცხლა. „ეს ფანდია“, ამბობდა ის მთრთოლვარე ხმით, „ცდილობს თავი შეგვაცოლოს. მისოვის არაფერი დამიშავებია. განა რა მოხდა ასეთი? რდნავ შევეხე მკლავზე“.

ვინ მოთვლის, რამდენჯერ მოუყოლია ლეროის ჩემთვის ისტორია იმ დასავლური სახლის აიოველი მდგმური ქალისა. მამაკაცებმა ის თანდათანობით შეიჯავრეს. მას არ სურდა მათთან ურთიერთობა. და მაინც ეს ქალი მათ თავს არ ანებდა. ათასი ხერხით განაგრძოდა მათი ყურადღების მიქცევას და როცა ამას აღწევდა, მერე ხელს ჰქრავდა. ხშირად, როცა შიშველი იდგა ხოლმე საბაზანოში, იმ დერეფანში რომ გადოოდა, საღაც მამაკაცები თავს იყოდნენ, ის კარს ოდნავ შეღებულს ტოვებდა. ქვედა სართულის ჰოლში კი ზოგჯერ სწორედ იმ დროს შედიოდა, როცა იქ მამაკაცები იყვნენ. მათ თვალწინ ქალი უხმოდ მიაშურებდა იქ მდგარ დიდანს, ოდნავ ბაგეგაპობილი წამოწვებოდა ხოლმე.

62

და თვალებს ჭერს მიაპყრობდა. ჩანდა, მთელი სხეულით რაღაცას მოელოდა. ქალის შეგრძნება აგსებდა ოთახს. შორიახლოს მყოფი მამაკაცები ჯერ ვითომ ვერ ამჩნევდნენ მას, აგრძელებდნენ თავიანთ ხმამაღლო საუბარს, მერე კი უხერხულობა იპყრობდა და ერთი მეორის მიყოლებით გაიკრიფებოდნენ ხოლმე.

ერთ საღამოს აიოვადან ჩამოსულ ქალს უბრძანეს სახლი დაეტოვებინა. ვიღაცამ, ალბათ, გაღანტერით მოვაჭრე, სახლის დიასახლის ენა მიუტანა და მანაც აღარ დააყოვნა. „აჯობებს ამდამე გაემგზავროთ“, გაიგონა ლეროიმ უხენესი მანდილოსნის ნათქვამი. ის დერეფანში აიოველი მდგმურის თავისი წინ იდგა. დიასახლის ხმა მთელს სახლში რეგდა.

მსატვარი ლეროი ტანმაღლალი გამხდარი კაცი გახლდათ. მთელი თავისი ცხოვრება იღებასთვის მიეძღვნა. მისი ხორციელი ვნებები სულიერ მისწრაფებებს ჩაწინაულებინათ. შემოსავალი მოკრძალებული ჰქონდა და ამიტომაც არ დაოჯახებულიყო. აღაბათ, არც გულის სატრფო ჰყოლია ოდესმე. ნივთიერი სურვილები არ გააჩნდაო, ვერ იტყოდთ, მაგრამ მათ უპირველეს მნიშვნელობას არ ანიჭებდა.

იმ საღამოს, როცა აიოველ ქალს მოსთხოვეს, საჩქაროდ დაეტოვებინა იქაურობა, ის ცოტა ხანს შეყოვნა. მერე კი, როცა ეგონა, დიასახლის უკვე ქვემო სართულზე ჩავიდა, ლეროის თავაზში შექანდა. რვა საათი იქნებოდა. ლეროი ფანჯარასთან იჯდა და წიგნს კოსულითდა. ქალს კარზე არც დაუგაუზებდია, ისე შეაღო ის, ხმამოუღებლად გაიქცა და მის ფერხთით მუხლი მოიყარა. ლეროის თქმით, თავისი მოღრეცილი ფეხით ქალი დაჭრილ ჩიტს მიაგავდა, თვალები უეღავდა და სუნთქვა ოდნავ გახმირებოდა. „დამუუფლე“, წარმოოქვა მან, თავი ძირს დახარა და ძლიერ აცახცახდა. „დამუუფლეთ სასწრაფოდ. ოდესმე ხომ უნდა მოხდეს ეს. ვეღარ მოვიცდი. დაუყოვნებლივ უნდა დამუუფლოთ“.

თქმა არ უნდა, ლეროი დააბანა. მისი ნააბმბობიდნ ჩანდა, რომ იმ საღამომდე მას ეს ქალი არც კი შეუმჩნევია. იქ მოსახლე მამაკაცთაგან, მგონი, ის ყველაზე გულგრილი იყო მისახმი. თავაზში კი რაღაც მოხდა. ქალს, როცა ის ლეროისკენ გაიქცა, დიასახლის ადევნებოდა და ახლა მის წინაშე ორი ქალი წარმდგარიყო – მის ფერხთით მოხლმოყრილი, მოცახცახე და შეშინებული აიოველი ქალი და აღმტოთებული დიასახლისი. ლეროი მაღლევე გამოვხიზდა. მას შთაგონება ეწვია. მუხლმოყრილ ქალს მან შხარზე ხელი დაადო და ძლიერად შეახვდრია. „აბა, აბა, გონს მოდი“, უთხრა სწრაფადვე, „მე შეგისრულებ დანაპირებს“. მერე დიასახლის მიუბრუნდა და გაუღიმა. „დანიშნულები გახლდით, მაღალ უნდა გვეპორწინა“, წარმოოქვა მან, „მერე კი ვიჩუბეთ. ის აქ ჩამოვიდა, რათა ჩემს სიახლოვეს ყოფილიყო. შეუძლოდ იყო, აღგზნებული. ახლა მე მივხედა. ნუ გეწყნებათ, გეთავევა, მე წავიყვან მას“.

მათ სახლი დატოვეს. ქალმა ტირილი მაშინვე შეწყვიტა და ლეროის ხელმკლავი გამოსდო. მას შიში გაუქრა. მსატვარმა ქალს ოთახი უქირავა სხვა სახლში, მერე კი ისინი ერთად გაემართნენ პარკში და იქ ძელსკამზე ჩამოსხდნენ.

* * *

ყველივე, რაც კი ლეროიმ იმ ქალზე მიამბო, მხოლოდ მიმტკიცებს ჩემს რწმენას, ექმებს რომ გავუზიარე მაშინ მთებში – ვერავინ შეძლებს ადამიანთა სულში ჩაღწევას. ძელსკამზე ის და ქალი შუაღამებდე საუბრობდნენ თურმე მერცე მრავალჯერ შეხვედრილან და უსაბრიათ. გაგრძელება კი ამ ამბავს აღარ მოყოლია. ქალი გამგზავრებულა, აღბათ, დასავლეთისკენ, თავის სამშობლოში.

იქ ის მუსიკას ასწავლიდა. სამი და ჰყოლია, ისინიც მუსიკის მასწავლებლები და ლეროის თქმით, ერთი ერთმანეთზე ნიშიერინი. მამა რომ მოკვდომიათ, უფროსი და ათი წლისაც არ ყოფილა, ხუთი წლის მერე დედაც გარდაცვლიათ. გოგონებს სახლი და ბაღჩა დარჩენიათ.

მნელია მის ნათლად წარმოდგნა, როგორ ძირიარებდა, ამ ქალთა ცხოვრება, მაგრამ ეს კი შეიძლება ზუსტად ითქვას – ისინი მხოლოდ ქალურ საკირავის სულში ჩარჩობდნენ და ფიქრობდნენ ხოლმე. არც ერთ მათგანს არასოდეს არაგარებია. წლების მანძილზე მათ სიახლოვეს მამაკაცს არ გაუჭაჭანებია.

მხოლოდ უმცროსისთვის, აი, იმისთვის, ჩიკაგოში ვინც ჩამოვიდა, დაუჩნევია კვალი მკვეთრად გამოხატულ ცხოვრების ქალურ ყადაგს. დღენიადაგ ის ნორჩ გოგონებს მუსიკას ასწავლიდა, მან მამაკაცებზე ფიქრი და ოცნება იწყო. მას არ ტოვებდა სურვილი, მხურვალე პევარებოდა ვინმე მამაკაცს. ჩიკაგოშიც ამ იმედით გამოემგვარობა, მისი

მდგომარეობა და უცნაური ქცევა დასავლეთის სახლში ლეროიმ გარკვევით ახსნა იმით, რომ ქალს ბევრი ეფიქრა და ცოტა ემოქმედა. „მას სასიცოცხლო ძალები გადაუნაწილდა“, განაცხადა მას. „სასურველს ვრ ეწია. შენაგანი სიცოცხლისუნარიანობა ვრ გამოავლინა. სექსუალურმა ლტოლვამ მისი არსება ერთიანად მოიცა და სხეულის ყოველი ქსოვილი განუშესჭვალა. ბოლოს კი ერთიანად სქესის გამოხატულებად იქცა, სქესი გაუპიროვნდა. გარკვეული სიტყვები, მამაკაცის ხელის შეხება, ზოგჯერ გამვლელი მამაკაცის შეხედვაც კი აკრთობდა მას.“

* * *

გუშინაც ვნახე ლეროი. მან კვლავ იმ ქალსა და მის უცნაურ და საშიშ ბედისწერაზე ჩამოაგდო სიტყვა.

ჩვენ ტბისპირა პარკში ვსერნობდით. ქალის სახება არ მშორდებოდა. თავში ერთმა აზრმა გამიელვა.

„ხომ შეგეძლოთ, მისი საყვარელი გამხდარიყვავით?“, კითხე მხატვარს, „ცხადია, შეგეძლოთ. მას არ ეშნონდა თქვენი“. ასე დარწმუნებული რომ

იყო ადამიანთა სულში ჩაღწევის მისუელ უნარში. წუთით მომაშტერდა და მერე კი აი, რა მოხდა. ის სიტყვები, ექმიმა რაც ამოთქვა მაშინ მტვრიან ფერდობებზე სეირნობისას, ამჯერად ლეროის პირმა გააუღურა. ბაგებთან მასაც ოდნავი დამცინავი ღიმილი აუთამაშდა. „რა ჰქვიანები ვარო, არა?! – რა იოლად ვწვდებით საკითხებს!“ – თქვა მან.

ახალგაზრდა კაცი, ვისთან ერთადაც ქალაქის ტბასპირა პარკში ვსეირნობდი, აყვირდა. მივხვდი, რომ გადაღლილიყო. მერე მნ გაცინა და მაშინვე რბილად დასძინა: „ეს იოლი საქმე როდი გახდავთ. თქვენი ღრმა რწმენის გამო შეიძლება ცხოვრების მთელი რომანტიკა გაგისხლტე, ერთი რამეს არ ითვალისწინებთ. არაფერი ცხოვრებაში არ შეიძლება მოხდეს ასე განსაზღვრულად. ქალი ხომ იმ ნორჩ ხეს ჰგავდა, შემოხვეული ლიან. რომ ხუთავს და შექს არ უშევებს მასთან. ის დასახირდა და ისეთივე გროტესკი გახდა, როგორიც სხვა უძრავი ხე ტექში. მის ურთულეს პრობლემაზე ფიქრმა მთელი ცხოვრების მდინარება შემიცვალა. პირველად მეც თქვენსავით გავიფიქრე და სავსებით ვიყვავი ამაში დარწმუნებული. გადავწყვიტე, მისი საყვარელი გამხდარიყვავი და საქმე ამით გამტავებინა.

ლეროი შეტრიალდა და რამდენიმე ნაბიჯით დამშორდა. მერე უკანვე მობრუნდა და მკლავზე ხელი წამავლო. ის ღრმად ჩაფიქრდა, ხმა უიროოდა. „დაახ, იქური მძმაკაცები არ ტყუიდნენ, მას მართლაც სჭირდებოდა საყვარელი“, – თქვა მან, – მას თან სჭირდებოდა საყვარელი და თანაც არა. საყვარლის ყოლის სურვილი მისთვის სულაც არ იყო მთავარი. ქალს სიყვარელი სწყუროდა, უზღვდა დიდხანს, ჩუმად და მოთმინებით ყვარებოდათ. ის ხომ გროტესკია, მაშ, ჩენ ც ყველანი ამჟღვნად გროტესკები ვყოფილვართ. ყველას გაწყურია სიყვარული. იმ ქალის წამალი ყველა ჩვენგანის წამალიცაა. ის სენი, მას რომ სჭირდა, როგორც ხედავთ, საყოველთაო. ჩვენ ყველანი ვნატრობთ სიყვარულს, განგებას კი ფიქრად არ მოსდის შეგვიქმნას მოსიყვარულე არსებანი, ისინი, ვისაც ვეყვარებით“.

ლეროის სიტყვა გაუწყდა. მდუმარედ მიგბიჯებდით. მერე ტბას შემოვუარეთ და ხეების ჩრდილში გავისეირნეთ. მე მას ახლოდან შევხედე კასერზე ძარღვები დაჭიმვოდა. „დაამიანთა სულში ჩავიხედე და შემეშინდა“, – წარმოთქა დაფიქრებულმა, – მეც იმ ქალს ვგავარ. ლიანა მახვევია. როგორ გავხდებოდი მისი საყვარელი, როცა საქმარისი სილბო და მოთმინება არ გამაჩნია. ძველ ვალებს ვისტუმრებ. ძველი აზრები და რწმენა-წარმოდგენები, – გარდაცვლილ კაციაგან ჩაყრილი თესლი – ღვივის და საშველს არ მაძლევს, სულს მიზუთავს ის“.

კარგა ხანს ვსეირნობდით. ლეროიმ თავისი ფიქრები გაახმიანა. მე ჩუმად ვუგდებდი ფერს. მისი სურვილი იმ ხმის გამოძახილდა გაისმა, ადრე რომ გავიგონე მთებში. „უსულო, ხელი რამ მინდა ვიყო“, – წაბლუტბუტა მნ და ბალახზე მოფარფატე ფოთლებს დააცქმრდა. „ნეტავ იმ ფოთოლად მაქცია, ქარი რომ აფრიალებს.“ მან თავი ასწია და იქით გაახდა, სადაც ხების შუა ტბის ნაჭრები მოჩანდა. „უსუფთაო ვარ და მინდა გავიწმინო. ხვარები მფარავს. ნეტავ უსულო საგანი ვიყო და ქარი მაქროლებდეს უკიდეგანო წყალზედა სივრცეებში, ამჟღვნად ყველაფერზე მეტად ის მინდა, სუფთა ვიყო“, – თქვა მან.

თბილისურიდან თარგმნა მათ ცერცვაძე

სოლ ჭაბულ როქი იუილი

ჩვენს საოჯახო არქივში ინახება ცნობილი პოეტის ნაზი კილასონიას ლექსი, დათარიღებული 1944 წლით, რომელიც უძღვნება ღედაჩემს – ღალი პატარაიას. ეს ხელნაწერი, ისევე, როგორც სხვა საარქივო მსალა, როდესმე აუცილებლად ნახვდა ღალის სინათლეს, მაგრამ პოეტი ქალბატონის საიუბილეო თარიღის გამო, საჭიროდ ჩავთვალეთ, ამუად გაგვეცნო ის საზოვადოებისთვის. ღვეში პირველად იძებდება უურნალში.

გველა ნაწარმოებს თავისი ისტორია აქვთ. ღვეშის გულობილი მძღვნა ავტორისა და ჩამოაგდო სიტყვა.

სამწუხაროდ, სხვას ვერაფერს დავამატებ... დანარჩენს პოეტის ახალგაზრდობაში დაწერილი ეს ღვერი ღველი ღვეში თავად მოვთხოვთ.

თამარ მიქამე

წვიმაში

„მე საიდუმლო ჩემი გულის როგორ დაეფარო, რომ დაფარული ქვეყანაზე არაფერია?“

ცრემლები არ ვიცი და წვიმაც წამწაზე ცრემლებად მეკიდა. ციცოცხლეს დავთმობდი ას წილად, ღვეს ცამაც ამიტომ იმალა. მოაწყდა სახეს და წამწამები არ ვიცი და წვიმაც წამწარი მტირალი მტირალი ქუჩებით. ციცოცხლეს დავთმობდი ას წილად, ღვენდ კი ეს გული მეყიდა.

შევურებ ამ ზეცას ნესტიანს, დავდივან მტირალი ქუჩებით. გულში რა გრძნობებიც მეტია გვირფასო, რატომ არ გიყვარვარ? გითხარი მთრთოლვარე ტუჩებით.

სულ წვიმა... სულ წვიმა... სულ წვიმა ტფილისის ქუჩებზედ ღვარები, მიყვარხარ ახლა და უწინაც მათრობენები ეს შენი თვალები. თუ შეგხვდი, თუ შეგხვდი, ო მაშინ (შეხვდრაც ხომ ასე მძიმეა?..) მივალ და მაგ მეტრზე მე ბავშვი მოგაყრდნობ თავს, დაღლილს, წვიმიანს.

ზეცაო, მარადის იწვიმე, მოისხი ღრუბელთა ნაბადი ვა, რომ წვიმშიც ვიწვიმე, ვა, რომ ტრფიალში გავთავდი. ცრემლები არ ვიცი და წვიმა წამწამებს ცრემლებად ეკიდა. სიცოცხლეს დავთმობდი ას წილად ღლონდ კი ეს გული მეყიდა!

დვირფას ლალიკოს ნაზიკო კილასონიასაგან 1944 წლი, თბილისი

ცეიცა ქიბოშვილი - სახლისასიშვილი



ერთი დღე

„ზეობის დაცემა სახლმწიფოს, როგორც
პოლიტიკური მთლიანობის კვლევა“.

ნაკოლები

გამოედვიძა; დილის ძილი ისევ ხმაურმა დაუჭროხო. როგორც ყოველთვის, კედლის იქთ, ერთოთასანში, მეზობლის ტელევიზორი 8-სათიანი „კურირის“ ამბეჭმი უკვე ჩართულიყო.... ქვემო სართულიდან გაურკვეველი მიმდინარეობის მუსიკის ხმები ამონილა.

უნდოდა თუ არა, უნდა ამდგარიყო და ახალ დღეს შეგებებოდა; წამოდგა, საწოლი მიაღავა... უგულოდ წაგარჯიშა, სარემში კუნთები ყველა მხრიდან შეათამაშ-შეათვალიერ-შემოათვალიერა; თვალების ვარჯიში არ დავიწერია - თვალებს ფართოდ ახელდა, წუთამდე აჩერებდა, მერე მაგრად ხუჭავდა; დახუჭავდა და... რაღაცნაირი უსწორმასწორო ფორმებით ლურჯ-მწვანე ფერები აუცილებლად გაკრთხოდნენ; მისი შთაგონების წყაროდ, სწორედ ეს ფორმები იცცევოდნენ... სხეულის გაკაება დასრულა თუ არა, კმაყოფილი, წვერის გასაპარსად აბაზანაში შევიდა. რაღაც თხეთმეტ წუთში გათავისუფლდა, ნუგოს საჭმელი ჩაუყარა, ცოტა სანს უყურა, ჩვეული სიდინჯით ყავაც მოიდუღა, საჭირო ქადალდები ჩანთაში ჩაილაგა და კარი გამოიხურა.

ლიფტის დაღოდებას აზრი არ ჰქონდა, ან დაკაებული იყო, ანდა ურემივით მოძრაობდა და იმდებ სანს უნდებოდა ასვლა-ჩასვლას, რომ ჯობდა ფეხით ჩასულიყო. მეათე სართულიდან - თვეობით ჩაჭუჭულ, დაუგველ-დაუსუფთავებულ კიბეებს ჩაუყავა; მეხუთე სართულზე ხმამაღლი გინგიბით არც თუ ახლო, მეტვიდე სართულელი მეზობელი დაეწია:

- ბიჭო, როგორა ზარ, საითა ზარ, რამდენი ზანია არ მინახისარ?!.

- საით კი არა, მაგათი დებაცა და კათილებიც... წელიწადნახევრის შემდეგ

კონხა

რა უნდა ესწავლებინა?! ბავშვი იყო ცოდო, თავადაც ცოდო იყო, მაგრამ რა ექნა... გაბზარულს რაღა გაამთელებდა?!

შესვენებაზე ნინიკოს სკოლაში გაუარა; ვაგზლის მოედნის ბაზრობა მოიარეს, როგორც იქნა, მის მოსაწონ ფეხსაცმელს მიაგნეს... მერე კაფეში შევიღნენ, დანაყრდნენ. ნინიკო დუძძა; თითქოს ჭამით იყო გართული, თუმცა დაკვირებული თვალი - მის დაბაბულსა და სევდიან სახეზე - უთუოდ შეამჩნევდა რაღაცნაირ, გაორებულ გამომტესველებას.

- დედა რას შვრება, ბებო, ბაბუა, როგორა ხართ?

- არა გვიშავს, ვართ დვოთის წყალობით... დიდივით მიუგო ნინიკომ.

გუგა შეყოვნდა, მორიგი კითხვის დასმა გადაიფერება.

ბავშვი სამარშრუტო ტაქსიში ჩასვა, თავად კი ისევ ოფისში მიბრუნდა. რამდენიმე თანამშრომელი კომპიუტერს მისჩერებოდა; დარჩენილი სამი საათი რამენაირად უნდა გაეყვანა. ეზარებოდა, მაგრამ ამის გარეშე, შრომის გარეშე, რა ექნებოდა?!. თავის რამდენიმე მმაკაციით საშახურის საშონელად ინსტანციიდან ინსტანციაში ივლიდა და დაიჭირდა კიდეც - ჩიტებს გალიისთვის!.. კიდევ კარგი, ხატვის ნიჭი დაჭყვა და თავისუფალ დროს თავის ჭიას ახარებდა, ბაგშვიბისძრონიდელ გატაცებას არ დალატობდა - ხატავდა აბსტრაქტულ ფიგურებს, ხან პეტაჟებსაც გამოურევდა; მეგობარ-მნახველებს მოსწონდათ მისი ნატურელები, თუმცა გასაჩუქრდლად არცერთი ემეტებოდა, ამის გამო აღბათ პირს უკან ჭორავდნენ კიდეც, ეს ამბავი ნაკლებად აწუხებდა, იცოდა - ერთ შვენიერ დღეს მობეზრდებოდათ და საჭორაოდ ახლა სხვას გაიზღიდნენ...

საათს დახედა, ექვსი ხდებოდა. ზაზასთან ერთად ქეჩას ნელი ნაბიჯით გამოუყვა. ამ მთისა თქევს, იმ მთისა, რამდენიმე ნაცნობს მიესალმნენ, მოიკოთხეს. ამასობაში, „იმელის“ შენობას გაუსწორდნენ, წამით შეჩერდნენ, დანანებით გახედეს კაბიტალურად ნაგებ, ახლა უკვე ერთიანად გამოშიგნულ, თვალებამოღაბულ ნაგებობას...

მეტრო „რუსთაველის“ წინ, რომელიდაც პატრიოს მხარდაჭმვერები ხელმოწერებს აგროვებდნენ; მეტროდან გამოსული მგზავრების დიდი უმრავლესობა ცდილობდა „არ შეემჩნათ“ ან კეტებით ხელდაშმენებული ქალბატონები; იყვნენ ისეთებიც, მათთან თავად რომ მიღიოდნენ და ყველაფერს დაწვრილებით კითხულობდნენ, ზოგიც მეორე, მესამესაც გააჩენდა... აბა, ასეთი მოთხოვნილებების მქონეს შვილებისთვის

ყველაფერი ისევ და ისევ, ქართული თავმოწონებითა და ცოტა კომიზმითაც გამოიყერებოდა...

მეტროდან ხელმარცხნივ, ახალგაზრდების ჯგუფს თავი მოეფარა და რაც შეიძლება, გამომწვევად იქცეოდნენ; აქეთ „ფრთას“ დასციონდნენ და უწმაწური სიტყვისთ ამასხრებდნენ; ორს, ხელნაკეთი ბანერი გამოსაჩენად დაეჭირათ და გამვლელების რეაქციას აკვირდებოდნენ. მართლაც, ბევრი ჩერდებოდნენ და წარწერას დიდის ამბით კითხულობდნენ: - „პარტია - ეს არის მრავალთა სიგიურე ერთეულების სასარგებლოდ“ - ჯ. სვიფტი. თუმცა, ამ ყველაფერს გასაგალი აღარ ჰქონდა; დაღლილი ადამიანები ინერციით განაგრძობდნენ გზას, ინერციით ვე აღიღდ-ჩამოდიოდნენ ცხოვრების დაბრცილსა და ბეხრეც კიბებზე...

ერთს კითხვა გაუჩნდა: - ჩემი ბიჭი, ჯ. სვიფტი ვინ არის, ხომ ვერ მეტყვით?!

- ჯ. სვიფტი? ბიჭო, ერთი ტიპი კითხულობს, ჯ. სვიფტი ვინ არის?

- რავი, აბა!

- თიკო! გოგო, ჯ. სვიფტი ვინ არის?

- რა ჯ. სვიფტი, ბიჭო?

- რა და ... - ამასობაში ერთმა, სათვალიანმა უშეველათ - ჯონათან სვიფტია, მწერალი! თქვე ჩემისებო... ცოტა რაღაცებიც უნდა წაიკითხოთ!..

თავის კორპუსთან რამდენიმე მეზობელი ხელების შლითა და ემიციებით საუბრობდა. საერთო სალმის მერე საუბარი განაგრძის; ყოველთვის მოღურად, გემოვნებით ჩატარები, სამოკლასთ გადაცილებულ კაკო, ბუზს რომ არ ისვამდა და სულ იმით მოჰკინდა თავი, როგორ ცხოვრიბდა ადრე, კომუნისტების დროს, რა მაყუთ შოულობდა და რა ქარი უქრიდა, დღესაც ინტიმარს რომ არ იტეხდა, აღმფორებული ყველდა;

- კაცი, ჩამოსვლით ფეხით ჩამოვდივარ ხელმები; წერანაც ფეხით ჩამოვედი. ლაზების კართან, ასე 20-22 წლის „კიკიმორა“ გოგო იდგა - ელასტიკებში, ბლომად ფერუმარილწასმელი, ვითოში გამოიცილებულ კაკო, ბუზს რომ არ მაგრამდა და სულ იმით მოჰკინდა თავი, როგორ ცხოვრიბდა ადრე, კომუნისტების დროს, რა მაყუთ შოულობდა და რა ქარი უქრიდა, დღესაც ინტიმარს რომ არ იტეხდა, აღმფორებული ყველდა;

რას ვხედავ, ეს კამფეტივით გამოწუწნული გოგო ლიფტის კარგის ფეხებს გამეტებით ურტყმას?! წერანად ვეთხარი: - გენაცალე, რატომ ურტყმავ ფეხებს, დაულოდე, ჩემი ნერდის უწმენდათ... მოკლე, 66

აუცილებლად ჩამოვა?!.. ვიფიქრე, გავაგებინე-
მეთქი, შენც არ მომიკვდე! მომიტრიალდა და
აგდებულდ მუშაბდი: – წადი, წადი გაიარე! შე
ბებერო, შენ ვინა გეითხავს! თავში სისხლი
ამივარდა... – შენ ვის ელაპარაკები ასე, შე...
ლიფტიც ჩამოვიდა, შევარდა და “თავს
უშეველა”... გეებნებით, შეუხე გავგლევდი
მაგ გაუზღდელს, მაგას... დავუდარაჯდები და,
დღეს თუ არ ხვალ, კიდევ მოვა და მერე...
გამასწროს აქედან, კეთილგბს მოუგუნავ მაგ
კახას, მაგას!..

როგორც შეეძლოთ დააშოშმინეს; მოუბრუნდათ მერე შეახანს გადაცილებული
ზეინაბა, ტუჩების პრუწვითა და ღიმილვარეული მშერით: – იმ ღღეს ჩემს
რვა წლის შეილიშვილს ვარიგებდი შეილო,
ასე და ასე მოიქცია, რომ კარგი გაიზარდო-
მეთქი; გაჩუმებული მისმენდა; ასე, ოცი
წუთის გასვლის შემდეგ, ჩემი ნათქავი
რომ მიმავიწყდა-კიდეც, მუშაბდი: – ვიცი,
განა არ ვიცი, ბებო, რომ შენ გინდა კარგად
ვისწავლო, მერე კარგი სამსახური ვიშოვო,
კარგი კაცი გამოვიდე... შენ სულ ამებზე
ფიქრის... მაგრამ ყველაზე კარგი იცი რა
არის? – რა-მეთქი? – რა და, უსაქმურობა,
უსაქმურობა! გაიგე! – გადავირი ქალი!

– არაა, ალარაფერი მიკვირს – საუბარში
ჩაერთო ანზორი, გამრჯე, მუშარე კაცი. –
გახედეთ, ჩვენ სკვერში რა ხდება! დღისით,
მზისით თხუთმეტი-თექვსმეტი წლის გოგო-
ბიჭები რებს სჩადან; ეხლაც, ცაცხვის
ზის ქვეშ, სკამზე გოგოს კალთაში ჩაუდევია
ბიჭის თავი და ყველას დასანახად ტუჩებში
კოცის... ეს ვირგლა წამოწოლილა, ფეხები
აუშვერია – მე ვარ და ჩემი ნაბადიო?!
იქვე, ბიჭები სხედან, კითომ საუბრით არიან
გართულნი და ვერავის და ვერაფერს ვერ
ხედავენ... ამათ შემჩედვარე პატარებმა რა
უნდა ისწავლონ?!.. ეტყვი რამეს და კიდევ
აქეთ გამოგთათხავენ, რაღაც უფლებებს
შეგახსენებენ... კი მაგრამ, ჩემს უფლებებს
ვიღა დაიცავს?!

იქვე მდგომა ნათელად არ დაყოვნა და
სხაპასხებით ჩაეჭრა:

– ყველაფრის თავი და თავი ფულია,
ანანავებდა და რეზინის მიღიდან წამოსულ
პარის ბუშტუკებს მონდომებით ითვლიდა.

რომ ბევრმა ისეთი რამეები იკადრა...
ჩვენს წინ, რვასართულიანებში, კაპიტონა
რომ ცხოვრობს, მაღაზიის გვერდით დიდი
გარაჟი რომ აქვს, ყველანი იცნობთ, დიდი
ვალი პქონია... თურმე, ვერაფრით ვერ
ისტუმრებდა... არ ვიცი, ვისი კეთილი რჩევით
...მამათმავლობა დაიბრალა... რომელიღაც
არასამთავრობიში მფარველებიც გაუჩენია...
შემოსავალს ალარ უჩივის... ამისთანებს მეტი
რალა უნდათ?! სამშობლოც ფეხებზე კიდათ
და სხვაც ყველაფერი; მაგისნარები კიდევ
რამდენი იქნებან!?

– ჩემს ახალგაზრდობაში, – სიტყვა
გააწყვეტინა ანზორმა, – საჯაროდ,
რუსთაველზე, ეგეთი მხოლოდ „ტუზიკა“
დადიოდა (გვარიც მახსოვეს, თუმცა ამას
ახლა მნიშვნელობა არა აქვს) ...იმას თითქმის
ყველა, ნამდვილი ქალაქელი, ცნობდა... პურის
საჭმელად ღირსეული მამაკაცი, მაგათ
გვერდით როგორ დაჯდებოდა?! პაი გიდისა,
რას მოვესწარით!?

უხერხულად მდგარმა გუგამ, რომელიც
მეზობლებს, თანხმობის დასტურად, მალიმალ
თავს უკანტურებდათ, დაღლილობის
მომიზეზებით, ბოდიში მოუხადათ და
ლიფტისკენ წამოვიდა.

შინ შემოსულმა ტანსაცმლის
გამოცვლისთანავე მაგნიტოფონი ჩართო,
დებიუსის „ზღვამ“, არტურო ტოსკანინის
დირიჟორობით, სულ სხვა განწყობაზე
დააყნა; მოლბერტი და ფუნჯები მოიზადა...
მერე ნუგოს მიხედა, ცოტაოდენი საჭმელი
ჩაუყარა; აჩემებული ფრაზა მეათასედ
ჩაიბურტყუნა: – აუცილებლად გიყიდი
მეწყვილეს; დამიჯერე, შენთვისაც მოვიცლი,
ფართსაც მოგმატებ და... მოგხედავ რა?!

ნუგოს პირი წყლით პქონდა სავსე,
პასუხს ვერ სცემდა, მაგრამ მაინც სჯეროდა
გუგასი; აკვარიუმის კიდესთან მოცურდა და
ლაფუჩების თანაბარი მოძრაობით, თითქოს
აზრიანადაც, პატრონს მიაჩერდა. მერე
კანჭებისკენ დაეშვა და თევზის თვალებით
ოცნებით გახდა დაპირებულ მომავალს...

წყალი წყლის მცენარეებს ნებიერად
ანანავებდა და რეზინის მიღიდან წამოსულ
პარის ბუშტუკებს მონდომებით ითვლიდა.

მანანა ბიცაშვილი



იქ, სადღაც... ფარდის
მიღმა

ამონარიდი მოთხოვიდან

ყველაფერი სისულელეა... ახლა
დავებულად ღირსეული მამაკაცი, მაგათ
გვერდით როგორ დაჯდებოდა?!? პაი გიდისა,
რას მოვესწარით!?

საკუთარ თავზე გარაზდები, რამ
ჩამიგდო ენა, რა ჯანდაბა დამემართა...
მაგრამ რა გინდა რომ, ქა... ასეთი მარიკა
მე არასოდეს მინახავს, ძალაგამოცლილი,
მარტოსული და შეშლილი. თავის თავს
არ ჰგავდა. თითქოს ვიღაც სხვა იდგა ჩემს
წინ აჩანულ-დაჩაჩული, ღამისპერანგიანი,
ხალათით, თმგაწერილი და სახელდეწილი.
ყოველთვის მშურდა მისი თავდაჭერა, თუ
თავდაჯერება და პედანტურობა... ვერასოდეს
ვერ დაიჭრდი მას ადამიანურ სისუსტეში,
ყველას რომ ემართება ხოლმე – მაგალითად

მე... რის გამოც ხშირად მისი დაცუნვის
ობიექტი ვხდებოდი. მარიკასან წამოსული
ყოველთვის რაღაც სხვა, როგორ ვთქვა,
უცნაური სიძლიერით ვიყავი დამუხტული
და მისი დამოძრვა მეორე შეხედრამდე
მოყვებოდა. ახლა კი... მარიკა გულზე
მეტუტებოდა და დამუნჯებულს მაგრად
მჯანჯლარებდა.

როგორდაც ძალა მივიკრიბე, საგარმელოთან
მიმევება. ფრთხილად დავსვი, ვალერიანიც
დავლევინე და აკანკალებულს უხმოდ
ვეფურებოდი. რა შეტემლო მეტქა, სიტყვები
ამ შემთხვევაში ზედმეტი იყო. უკვე
წელიწადნახევარი, უმუშევრად დარჩენილი,

რას არ აკეთებდა, რომ სადმე ახალი
სამსახური ეშოვნა. არ დარჩენია არც
ერთი დასაქმების ცენტრი, გაზეთი, ამგარი
საგენტოები... რაც დანაზოგი პქონდა და
სახსარი გააჩნდა, არ დაიშურა... ათასი
გადასაზადებელი კურსები და ტრენინგები
გაიარა, ვექილისა, მოსამართლისა თუ
ეკონომისტის სერთიფიკატებიც მოიპოვა...
მაგრამ რა გამოვიდა... ორმოცდათი წლის
ქალი თურმე აღარავის სფრიდება არც
ოფისში, არც სხვა დაწესებულებაში და
მდივნად ხომ ყოვლად წარმოუდგენელია.

მარიკას ფარ-ხმალი არასოდეს დაუყრია. მაოცებდა მისი სიდინჯე, მიზანდასახულობა,
წინსწარაფვის უზარმაზარი სურვილი...
მაგრამ რაკი ერთხელ დაუცდა ფეხი...
თუმცა რა, ახალმა უფროსმა ახალი
თანმაშრომლების აპარატი შექმნა, სად
იჩივლებდა, სად შეიძლებოდა სამართლის
მოქმედნა... თქვენ გვინიათ, არ გასაჩივრა
უმიზუხოდ სამსახურიდან დათხოვნა?
არაფერი არ გამოუვიდა... სასამართლო
პროცესიც ერთი დაუსრულებელი ორგანიზაცია.

დამიგდო მას და არასოდეს დაუყრია. მაოცებდა მისი სიდინჯე, მიზანდასახულობა,
წინსწარაფვის უზარმაზარი სურვილი...
მაგრამ რაკი ერთხელ დაუცდა ფეხი...
თუმცა რა, ახალმა უფროსმა ახალი
თანმაშრომლების აპარატი შექმნა, სად
იჩივლებდა, სად შეიძლებოდა სამართლის
მოქმედნა... თქვენ გვინიათ, არ გასაჩივრა
უმიზუხოდ სამსახურიდან დათხოვნა?
არაფერი არ გამოუვიდა... სასამართლო
პროცესიც ერთი დაუსრულებელი ორგანიზაცია.

თემუ სახსრაძე

გიუბის წესრიგი



— გაჩერდი, ძალლო, ვის უყეფავ შენ!
საქართველოს დამსახურებული პენსიონერი
— სერგო მჟავანაძე!

უცნაური სტუმარი ძალლს ცილინდრს
უხდის და თავს უქარას. ინდუსას ცილინდრი
სულ ცალ ფეხზე ჰკიდია და სერგოს ეზოში
არ უშვებს.

— კატო ექიმო, მომაშორე ეს ძალლი,
ძალლი კი არა — მგელია! მთავრობას არ
სცემს პატივს, ხომ?! — აიტ, შენი...!

— ინდუს, გამოდი აქეთ — ამბობს ბებო
და სტუმარი სახლში შემოჰყავს. ინდუსა
უქმაყოფილო სახით ზის კიბესთან და ცალ
ჭურს ბრაზიანად ათამაშებს. სერგო აშკარად
არ მოსწონს და ერთი სული აქვს, როდის
გაისტუმრებს სახლიდან.

— ინდუსა ქვია, ხომ, ამ მამაძალლს...
ინდოელია თუ რაშია საქმე?! ეჭ, შენ კარგი
თქევი, თორემ ძალლებს საიდანაც გინდა,
იქიდან გამოგიგზავნიან.

— როგორ ხარ, სერგო, რამ შეგაწუხა?!

— ჯიბგირები და გაოხრებულები! ქვეყანა
ბანდიტებით არის სავსე, მაგრამ მე ასე
ადვილად ვერ მომერევიან — ოცდახუთი
წელი ციხე! დახვრეტა!

— წნევა როგორ გაქს, გული?!

— ყური ამტკივდა ცოტა, კატო ექიმო,
ყური... აგერ...!

— მანახე, გტევა?!

— ოპ, ოპ, პოოო!

სერგოს ყურის ანთება აღმოაჩნდა. ბებომ
რაღაც წამლები გამოუწერა — ერთი კვირის
მერე გამოიარე და ვნახოთ, როგორ იქნებიო.

— შენი მეზობელი როგორ არის, ჯიბგირი
მამაძალლი?

— ვიზე ამბობ, ხუტაზე?

— ხუტა, ანუ „ხუტა“ — დენიპარია,
წყალიპარია...

— სადაც თვალს მოჰკრავდა, ჯოზის ქნევით
და ლანბლება-გინებით მისდევდა.

— ჯიბგირო, გათანხირებული! დაუყენე
ფარნები მაგ ველოსიპედს, თორემ დავაჭერინებ
შენს თავს, იცოდე. არა, უჩემოდ ვერ სედავენ
რა ხდება?! კველაფერს გაზეთში დავწერ.
ახალგაზრდებს პატრონი არა ჰყავს. ფუ,
თქვენი...!

— ჩიკო, ველოსიპედი მათხოვე! — დაუბახა
გოგამ. ჩიკომ თავი დაუქნია — წაიღეო! —
და სახლის წინ, სკამზე ჩამოჯდა.

— მანქანა სად წაიღე, ხულიგანი! — უცებ
სერგო წამოადგა თავზე.

— მეგობარს ვათხოვე!

— აპა, სხევებიც გინდა, აიყოლიო, ხომ?!
ჩიკოს უკვე უელში ჰქონდა ამდენი
„გიუბანა“ ამოსული და სერგოზე
სერიოზულად გაბრაზდა.

— გითხარი, მზეზე ნუ დადიხარ-მეთქი...
თუ გინდა, ცივ წყალს გამოგიტან!

— ღირსეული ბებია და ჯიბგირი
შვილიშვილი. ოჯახში ერთ ოქერს რა
გამოლევს?

— ყური მოგირჩა?!?

— მაგი არაა შენი საქმე. ყური შენ გაქვს
ასახევი, მამაძალლო!

სერგომ თავისი ბებრული ხელი ჩიკოს
ფურისებრ წაიღო. ჩიკომ ხელი აირიდა და
მუქარანარევი ხმით სერგოს შეუბლვირა.

— წადი, ბაბუ, სახლში!

— ყური მომეცი-მეთქ! ხულიგანი!
ამ დღის გოგა გამოჩნდა, ველოსიპედით
სერგოს ჩაუქროლა და ცილინდრი წააძრო.

— აიტ, დედა-გაქცეული, მამა-წუქცეული,
თვითონ — წყალწალებული...

— ხედავ, როგორ მღანდლავს?! — და
გოგამ ცილინდრი ჩიკოს გადაუგდო. ჩიკომ
ცილინდრი ფრთხილად დაასვენა იქვე
მობუყეული გუბეში.

— როგორ ბედავთ, მე თქვენ გაჩერებთ...

— აქ ერთი ახლობელი ბაყაყი მყავს, სამი
დღეა მეხვეწება — ცილინდრი მომიტანეო.
ძლივს არ ვუშოვე?

ცილინდრის ასაღებად წახრილ სერგოს
გოგამ „შემთხვევით“ გვერდი წაპრა და
წესრიგის დამცველმა გუბეში მოაღინა
ტყაპანი.

— რა ქენი, შეჩემა, ახლა მაგრად
დაგვერხვევა!

— არ მინდოდა... რა ვიცოდი ასე ადვილად
თუ გადაფრინდებოდა ორმოში?!

— ხოდა, ახლა დროზე წამოაყენე, ოღონდ
ჯოხი მოშორებით დაუდე, თორემ გრეკავს მაგ
გამოთაყანებულ თავში და შენც საშველი
გახდები...

გოგა და ჩიკო ყველამ გალანბდა.

დედა ველოსიპედიც დაუმალა დროებით.

— არა, ნერვიულობისაგან წნევას რომ
დაერტყა მოხუცისთვის, რას აპირებდით?!

— რას უნდა დაერტყა, ისედაც დარტყმულია!

— იცოდე, კიდევ რომ გავიგო უფროს
ადამიანზე ასე ლაპარაკობ...

— კაი, ჰო, ვახუმრე...

— წადი და შენს ტოლებს ეხუმრე!

ჩიკოს თავი დამნაშევდ არ მიაჩნდა და
ხუტა ბაბუსთან წაგიდა — უსამართლოდ
მექცევიანო!

— სერგოს შენხელა ბიჭი დაეღუპა!

— როდის, რატომ?

— ველოსიპედით მიდიოდა და მანქანა
დაეჯახა. იმის მერეა ასე, საცოდავი. იმიტომ
დაუჩემებია — ველოსიპედს ფარნები უნდა
ჰქონდესო.

— ალბათ ცოტას მანამდეც აფრენდა,
არა?!

— არა, მანამდე ჩვეულებრივი, წყნარი
კაცი იყო.

ჩიკო მიხედა, ხუტა ბაბუც საყვედურობდა
და მოიწყინა. ცოტა გაკვირვებულიც იყო

— ადამიანი სანამ არ გაგიუდა, წესრიგის
დამყარება აზრადაც არ მოსვლიაო.

— ასეა, მმაო, წესრიგს ყოველთვის
გიჟები გვიმყარებენ!

— ეს აზრი ჩიკოს ცხოვრების ბოლომდე
არ შესცვლია.

ქოქი მზის ხითაბე

* * *

მათრახით ედგა
წმინდა გიორგი —
ახატვინებდა
ნიკალა პაპას.
მავანთა სიტყვას
რომ აჟყოლოდა,
ვერ ვიზილავდით
მის ფერთა გამას.
მე კი იმას ვწერ,
რაც სულ მაწუხებს,
თრთოლვით აღვიქვამ
დარსა თუ ავდარს.
არც მე მასვენებს
რაღაცა ძალა,
მიბრძანებს — ხელი
მოვკიდო კალაშს.

* * *

რამდენს გაუძლოს ამ გულმა,
უსამართლობას ამდენს?!
ფიროსმანს მღებავს ეძახდნენ,
პოეტს კი ლექსის მჯდანელს...
ნიღბებს ირგებდნენ თვალომაქცი,
ბოლომდის ცლიდნენ თასებს...
შემოქმედსა და მედროვეს
დრო თავად წარმოაჩენს!

* * *

თითქოს ამ სულში ჩაქრა სინათლე,
მაგრამ შენ თუ გსურს, კვლავ
გამინათებ...
გათანგა გული იმ უნდობლობამ,
მე შენს წინაშე თავს რად ვიმართლებ...
თითქოს რაღაცა დარჩა უთქმელი,
ახლობელი და ძალზედ გულწრფელი...
შენი ზმანებით გაოცნებული,
ხან ბრძენი ვარ და ხან კი სულელი.
თითქოს რაღაცა დარჩა წარსულში,
გამომწყვდეული სულის ფარდულში...
და გემსგავსები თანდათან მინდორს —
სიცხით გადამზარს
უწყლო ზაფხულში!

ჩემი ცხინვალის ნაცარგორა და
ზღუდრის კალთა

გაზაფხულობით... და ეს ხდება
ყოველ წელიწადს,
თუნდაც მომისწროს აპრილის თვეშ
სხვა ქვეების კართან, —
მე მახსენდება უნაზესად,
პირველ ყოვლისა,
ჩემი ცხინვალის ნაცარგორა, და
ზღუდრის კალთა.
ჩამოხული აფიშების ჩემი შრიალი
და მეზობელი გოგოების
ფიცი მალიმალ,
რომ არასოდეს წაიშლება
ჩვენ შორის კვალი,
მიერთგულებენ სიკვდილამდე
ზარაც, სალიმაც...
მათი ზატება დღეს მაშვოთებს,
მაკრობს და მზარავს —
სად, სად გაფრინდა ორი გოგო
თავგამეტებით,
ჩემი კისკისა სალიმა და მზისფერი ზარა,
ჩემი ბაგრების დობილები,
თეთრი პეპლები!

ფოტოგრაფის წინ დაჭრილი
და მზა სურათზე ხელოვნური,
პატარა ხალი...
ო, იმ სურათებს რა ძვირფასი
წარსული მოსავს,
რა მოლოდინი ნათელი ხვალის!
რა შეჯახება მომავალში
უცხო კედლებთან,
რა მიამიტი, განწირული ამოახილი...
ვით ქანდაკება, დგას შიშველი
ჩემი ვედრება,

თვალებს სჭრის მზეზე მოელგარე
ოქროს მახვილი...
ჩემი ტკივილის, სინანულის,
გულუბრყვილობის
მოწმე ალაგო, — გაუღენთილო
უტყვია ლოცვებით,
როგორ არა პგავს იმ ბალობის
დიდ ყვავილობას
შენს თბილ სხეულზე ამოყრილი
გრილი ბორცვები!
გაზაფხულობით... და ეს ხდება
ყოველ წელიწადს,
თუნდაც მომისწროს აპრილის თვეშ
სხვა ქვეების კართან, —
მე მახსენდება უნაზესად, ჩემი ზეინა,
ჩემი ცხინვალის ნაცარგორა და
ზღუდრის კალთა.

ჩვა თვალის შექმნილი საოცრებები

75 წელი შესრულდა დადგებული ქართველი
მხატვრისა და პოეტის ესმა ონიანის
დაბადებიდან. რაც დრო გადის, მას სახელი
უფრო მნიშვნელოვანი და მასშტაბური ხდება,
რაღაც ჭეშმარიტი ხელოვანის შემოქმედება
დროს უსწრებს და მას დავიწყება არ უწერია.

ესმა ონიანის საიუბილეო თარიღთან
დაკავშირებით, მისმა მეგობარმა,
მედიცინის მეცნიერებათა დოქტორმა,
თბილისის სახელმწიფო სამედიცინო
უნივერსიტეტის პროფესორმა ალექსანდრე
ციმაძემ ჩენი უფრნალისათვის შემოვთავაზა
მცირე მოგონება უნიჭიერეს ხელოვნებებს, რასაც სიამოვნებით ვთავაზობთ „ანულის“
მკითხველს.

ივანე ჯაფარიძე



ხელთა მაქას ესმა ონიანის ლექსების კრბული; კიდევ ერთხელ ვავლებ თვალს
მრავალჯერ გადაითხულ სტრიქონებს და ვცდილობ, ლრმად ჩავწვდე პოეტის ნაფიქრალს.
მაოცებს ესმას სვანური ბუნების მედგარი სულისა და მერული კდემამოსილების საუცხოო
ნახავი. მისი ლექსები კეთილი ემოციებისა და ფიქრის წყრიო ხდება, მხიბლავს და
მშვიდებს მისი ნახატები.

განა მარტო მე ვარ ესმას ხელოვნების გულშემატკივარი?! დღეს საქართველოში ყველა
იცნობს მის საქმიანობას, იგი აღიარებული პოლეტი და მზატვარია. ესმას ეძღვნება არაერთი
გამოფენა, შემოქმედებითი თუ ხსოვნის საღამო, რაღიო თუ ტელევადაცემა. თანდათანობით
მასტებაური ხდება მისი ნაფიქრ-ნაზრევი, პიროვნებისა და შემოქმედის ხიბლი.

ნახევარი საუკუნის წინათ გავიცანი ესმა ონიანი; ეს იყო ჩენი ცხოვრების გზის
დასაწყისი. ესმა სამხატვრო აკადემიის მეორე კურსზე გადავიდა, მე კი სამედიცინო
ინსტიტუტს ვამთავრებდი. 1959 წლის ზაფხულზე, სტუდენტური არდადეგების დროს,
ლიკანში ერთად მოგვიწია დასვენება და მაშინ შევხვდით პირველად ერთმანეთს. აქე
ისვენებდა სამედიცინო ინსტიტუტის სტუდენტი დალი კაციტაბე. ესმას მსგავსად, ისიც
მეორე კურსზე გადასულიყო.

სამწუხაროდ, დღეს არც ესმა ცოცხალი, არც ლალი, მე კი მათთან ურთიერთობის
თბილი მოვნებები დიდ სიხარულსა და სიამოვნებას მანიჭებს.

როგორც გითხარით, ესმას მხოლოდ ერთი წელი პქონდა სამხატვრო აკადემიაში
გატარებული, მაგრამ თანდაყოლილი ნიჭის წყლობით, მას უკვე პროფესიონალ მზატვად
და შემოქმედად აღვიქვამდით. მოლბერტი პქონდა წამოღებული და ზეთის საღებავებით
ხატავდა.

ერთხელ შევამჩნიე, რომ მუყაოს ნაჭერზე წარმოსახვით ხატავდა სამ გოგონას. გავვოცდი,
როცა დავინახე, როგორი გატაცებითა და ოსტატობით მუშაობდა, როგორი დინამიურობა
იგრძნობოდა მის მიერ დახატული გოგონების პორტრეტებში. მე და ლალი თვალს ვერ
ვამორებდით ესმას „საქმიანობას“ და გაოცებული ვიყავით მისი გულმოდგნებითა და
საოცრი ნიჭიერებით. ესმამ განგვიძლა, რომ ის ახლომხედველი იყო და თავისებური,
მისთვის დამახასიათებელი აღქმით შეიგრძნობდა ფერებს.

ესმას ლალის პორტრეტის დახატვა ვოხვევ. ბევრი ხელშია არ დამჭირვება, მან ჯერ
კიდევ ზეთშეუმრობი მუყაო გადააბრუნა, ლალის სიხოვა აივანზე ასულიყო და სკამზე
დამჯდარიყო. აივნის უკან ლამაზი ნამღარა სასიამოგნო ფონს ქმნიდა, ნიავი უბერავდა
და გარემოს აგრილებდა. არაჩვეულებრივი, საოცარი საღამო იყო.
რამდენიმე დღეში შეიქმნა ლალის შესანიშნავი პორტრეტი. ნახატიდან ცისფერი,

მეტყველი თვალებით გვიმზერდა ლალი. ახლა, ოცა ვფიქრობ, ასე მგონაა, ეს ესმას მიერ შესრულებული პირველი თუ არა, ერთ-ერთი პირველი პორტრეტი იყო; ვინ იცის, იქნებ სწორედ მაშინ დაედო სათავე ესმას მიერ შექმნილი შესანიშნავი პორტრეტების გალირეას?!

ესმა მიხვდა, რომ პორტრეტი ძალიან მომეწონა და მითხრა, რომ მეც დამზატავდა, ოღონდ მუყაო უნდა მეშოვა. რასაკვირველია, სიხარულით მოვარბენინე მუყაო და დაიწყო ჩემს პორტრეტზე მუშაობა.

ჩვენი არღადევები და დასკვნების პროცედურა და თბილისში დასაბრუნებლად აჩქარებული, საშუალებას აღარ ვაძლევდი ესმას, დიდი დრო დაეთმო ჩემი პორტრეტის დასასრულდებლად. ამის მიუხედავად, მაინც ძალიან კარგი ნახატი გამოვიდა. ასე რომ, რამდენიმე დღეში ჩემ თვალწინ, მუყაოს ორ ნაჭერზე სამი საუკეთესო ფერწერული ნამუშევარი შეიქმნა, ერთზე – სამი გოგონა და ლალი, მეორეზე კი – ჩემი პორტრეტი. მიუხედავად იმისა, რომ ძალიან მომწონდა ესმას მიერ დახატული ჩემი პორტრეტი, მაშინ, რატომდაკავშირი და კურ ვთხოვ ნახატი ჩემთვის მოეცა.

ესმას ეს ნამუშევრები მერე აღარ მინახავს, თუმცა არასდროს მავიწყდებოდა ის განსაკუთრებული სიამოვნება, რაც მათი შექმნისას განვიცადე.

შეტყობინებული სამრავი ბრწყინვალე ნახატი შექმნა ესმამ, მე კი ხშირად ვიხსერებდი მის მიერ იმ პერიოდში დაწერილ ლექსებს და უნგარულ მისი ნახატები წარმომიდგებოდა ხოლო თვალწინ. ამ ლექსებს მის დიდებულ ნახატებს ვაღარებდი და საერთო სულისკვეთებას ვწედავდი მათში...

„მზეო, დიდო მზეო, მზეო საოცარო,
მზეო მბრძანებელო, მზეო სალოცავო,

ମୋହନ୍ତି

ମାର୍ଗତଳାଙ୍କ, ମୁଖୀସ ନେଇବେଳିଗୁଠ ଗ୍ରାମାଟେବେ ଲା ଗ୍ରାମକୋଟେ ଏମାତ୍ର ମହାଶ୍ରମକୁ ତୁ କାହିଁଛିବା

გავიდა წლები, უდროოდ გარდაიცალა ესმა, ასევე მოულონდელად დაგვტოვა ლალიძაც, რომელმაც წარმატებით დაამთავრა სამედიცინო ინსტიტუტი, დაიცვა დასერტაცია და პოსპიტალური ორაპის კაოედრის ღოცენტი გახდა. ჩვენი ლიკანური საღამოების მონაწილეობაზე მხოლოდ მე დაგრჩი ესმას პიროვნული მოშნიბვლელობისა და შემოქმედებითი წევის მომარნებელი.

გავიდა ხანი. ესმას დამ, ჩემმა მეგობარმა და კოლეგამ, საუკეთესო პიროვნებამ ირინა ონიანმა, ესმას მიერ ლიკანში შექმნილი ჩემი პორტრეტი მაჩუქა, კაციტაძეების ოჯახს კი „გაცოცხლებული“ მუყაო გადასცა – ერთ გვერდზე სამი გოგონას გამოსახულებით, მეორე გვერდზე კი ლალის პორტრეტით.

ბატონი გივისა და ჩემი სტუდენტის, ანა ჩიქვილაძის დახმარებით, ამ ნახატებს შევენიერი ფოტორეპროდუქციები შევმენით და ახლა მათი ხილვით ვიხსენებ წარსულ დროებას, ესმას შემოქმედებით სამყაროში გატარებულ დაუკიწყარ დღეებს და მჯერა, რომ დიდი ხელოვნება მარადიულია.

ვფიქრობ, ესმა ონაბისი – ამ უდიდესი შემოქმედის არც ერთი ნამუშევარი არ უნდა დაიკარგოს და მისი ნააზრევი დავიწყებას არ უნდა მიეცეს; ამისათვის კი საჭიროა ხშირად გაგაცნოთ იგი ფართო საზოგადოებას. ეს მცირე მოვონებაც სწორედ ამ სურვილის განხორციელებას ეძღახურება. ბეჭინიერად ჩავთვლი თავს, თუ ჩემ მიერ შემოთავაზებული ესმას ეს ადრინდელი ნახატები წარმოდგენილი იქნება მისი შემოქმედების უახლოეს ვერნისაჟზე.

የርዕስናይሬ ህብረተሰብ
መፈጻሚነት በመፈጸም የሚያሳይ

უჩინარი მოსაგრე

გამოჩენილი ქართველი პედაგოგი
და საზოგადო მოღვაწე ქრისტეფორე
უგრელიძე დაიბადა ქუთაისის გუბერნიის
სოფ. ტობანიძერში, მღვდლის ოჯახში. აღრე
დაობლებულმა, გამორჩეული ნიჭიერებით
იმერეთის ეპისკოპოსის, გაბრიელის
ფურადლება დაიშახურა. უშუალოდ გაბრიელ
ეპისკოპოსის ზრუნვით შეიყვანეს რვა
წლის ქრისტეფორე ქუთაისის სასულიერო
სასწავლებელში, რომელიც წარმატებით
დასრულდა 1872 წელს, შემდეგ კი სწავლა
თბილისის სასულიერო სემინარიაში
განაგრძო.

სემინარიის ინსპექტორი კუვშინსკი
დასცინდა ქართველ ისტორიულ გმირებს,
მოწაფებს კი მმობლიურ ენაზე კითხვასა
და საუბარს უკრძალავდა. საბედნიეროდ,
სემინარიელ შავრაზმელებში ერთა ორი
მასწავლებელი, გამეფებული რეჟიმის
მიუხედავად, ყმაწვილებს სამშობლოს
სიყვარულს ორმ უღვივებდა. ესენი იყვნენ
— ნიკო ცხაგდაძე და ლამარა ტურიაშვილი.

სემინარიის პატრიოტულად განწყობილი ახალგაზრდები უშვებდნენ არალეგალურ ხელნაწერ უურნალს – „ხმა უდაბნოდან“.
ამ ჯგუფის აქტიური წევრი ქრისტეფორე უგრელიძე ყოველთვის მათთან იყო, ვისაც სურდა ღრმა ცოდნით შეიარაღებულს ებრძოლა ერისა და სამშობლოს უკეთესი მერმისისათვის. 1878 წელს ქრისტეფორე უგრელიძე უმაღლესი განათლების მისაღებად მოსკოვის სასულიერო აკადემიაში შედის. სტაპენდიას მისი მეურვე-გამრივე ეპისკოპოსი უნიშნავს. მოსკოვის სასულიერო აკადემიაში მაშინ სამი ქართველი სწავლობდა – ლიმიტრი ჯანაშვილი, ვასილ ბარნევი და ქრისტეფორე უგრელიძე. იმ წლებში, მათი აქტიური თანადგომით, დაარსდა „ქართველ სტატისტიკა სათავისტომა“.

ქ. უგრელიძე მოსკოვიდან ხშირად გზავნიდა ქართული უურნალ-გაზეთების რედაქციებში კორესპონდენციებსა თუ საზოგადო საკითხებისადმი მიძღვნილ სტატიებს, ფსევდონიმით „ქართველი სტუდენტი“. 1882 წელს მან წარმატებით დასრულა სასწავლობრელი ლოთიშმტკველების კანდიდატის ხარისხით. აკადემიაში და შემდგომშიც, იგი პედაგოგიკის ისტორიაში სპეციალისტი დაგენერირდა. მისი სადისერტაციო თემა იყო – „ჯონ ლოკი ბავშვთა აღზრდის



ქრისტეფორე უგრელიძე (1857-1899)

შესახებ“, რომლის ნაწილიც დაიბეჭდა ქურნალ „ნივაში“.

ქრისტეფორე უგრელიძეს პროფესორად
მოსამაზადებლად, სასულიერო აკადემიაში
დარჩენა შესთავაზეს, მაგრამ მასზე ძლიერ
უმოქმედია ხალხოსნურ იდეებს. მაშინდელი
ქართველი სტუდენტობა სამშობლოსაკენ
მოისწავლოდა. ქრისტეფორემაც უარი თქვა
აკადემიაში დარჩენაზე და საქართველოში
დაბრუნდა. მუშაობა დაიწყო რუსულის
მასწავლებლად ახალსენაგის სასულიერო
სკოლისაბოლოში ისეთ პრენომენს არ ჲო

ქრისტეფორე უგრელიძემ „ხალხში გასვლა“ და ხალხსნური იდეების პროპაგანდა განიზრახა. ამ საქმეს მართლაც მოაწოდომა რამდენიმე ზაფხული. მაგრამ „ხალხში სიარულმა“ მთავრობა მის პოლიტიკურ საიმედოობაში დააჭვა, ქრისტეფორე პედაგოგისთვის შეუფერებლად მიიჩნიეს. სასულიერო სასწავლებლის ადმინსტრაციამ ყველა ღონე იხმარა, რომ ქრისტეფორე უგრელიძე ახალ სენაკიდან სხვაგან აოსაოსნო

1883 წელს, ქრისტიეფორე თბილისის სასულიერო სასწავლებელში ქართული ენის მასწავლებლად გაამწესეს. მაშინ ქართული სავალდებულო საგნად არ ითვლებოდა და განზრახ, მეცნიერებული ეთმობოდა. ქართულის მასწავლებლის ხელფასიც ბეჭრად ჩამორჩებოდა სხვა საგნის

პედაგოგისას. ქრისტეფორე უგრელიძე აქტიურად ჩაება „ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამავრცელებელი საზოგადოების“ მუშაობაში. ამავე დროს, თანამშრომლობა დაიწყო ლია ჭავჭავაძის „ივერიაში“.

1891 წელს კი მან ადგილი გაუცვალა გიორგი სამაგლიშვილს (შემდგომში სრულად საქართველოს კათალიკოსი კირიონ II) და ქუთაისის სასულიერო სასწავლებელში ქართული ენის მასწავლებლად გადავიდა.

მეტად გართულებულ პერიოდში მოუწია „წმინდანებისა“, რომელთაც ჯვარს აცვეს მოღვაწეობა ქრისტეფორე უგრელიძეს: 1881 ყოველივე ქართული.

წელს ნაროვაოლცებმა მოკლეს მეფე აღესქანდრე მეორე. ამის გამო, რუსეთში დამყარდა უსასტიკესი რეაქცია, რომლის სულისხამდგმელნი იყვნენ – პობედონსცევი, დიმიტრი ტროლსტოი და კატკევი. მებრძოლი დღიდან ყრობელური შოვინიზმის ბატონობამ უფრო გააძლიერა ეროვნული ჩაგვრა. 1882 წელს მოისპო კავკასიის სამეფისნაცვლო /наместничество/, მეფე ი ს ნაცვლის თანამდებობის მაგივრად დაწესდა მთავარმართებლის /главноначальствующий/ თანამდებობა, რომლის უფლებები დიდად არ განსხვავდებოდა რუსეთის ჩვეულებრივი გუბერნატორის უფლებებისაგან. პირველ მთავარმართებლად კავკასიაში დაინიშნა დონდუკოვ-კორსაკოვი, რომელიც მხარის საბოლოო რუსიფიკაციას შეუდგა.

ქართული კლების ისტორიის მკლევარი ნიკოლოზ ლურნოვთ თავის გახმაურებულ წერილში „ქართული კლების ბედი“, ასე ეხმაურება ქვეყნისთვის ამ უმძიმეს პერიოდს: „1898 წელს უსამღვდელოესობა სტეფანებ რევიზია ჩაატარა იმერეთისა და სამეგრელოს სასულიერო სასწავლებლებში, სადანაც მისი წარდგინებით გათავისუფლდა ყველა ქართველი, მათ შორის სასულიერო კადემიის 4 კანდიდატი: (ა)დამაშვილი, გაგრინდაშვილი, სანებლიძე, უგრელიძე. ამასთან ერთად, უსამღვდელოესობა სტეფანეს მოხსენებით ბარათით, ქუთაისი სასულიერო სემინარიის გამგებობამ დაადგინა: აღიძრას შუამდგომლობა ეგზარქოსის წინაშე, რათა მომავალში ქართველები არ დაუშვან სასულიერო სასწავლებლების ნორმალური

სიტყვა „საქართველო“ კლასების მასწავლებლებად.“
იმიტომ ხომ არა, რომ ქართველ
მასწავლებლებს შეეძლოთ ქართულ ენაზე
ელაფიათ ან მოსწავლებთან ქართული სიტყვა
არ დასცდებოდა? და ეს ხომ რუსული ენის
დალატი იქნებოდა? უგუნურნი! რუსულ
ენას ქართველებს ცეკვაზე იოლი გზით ის
შეასწავლის, ვინც ქართულ ენას ფლობს. რა
თქმა უნდა, მუჟე ეგზარქოსმა იცის, რომ
ქართველი მასწავლებლების გარეშე ძნელია
რუსული ენა შეისწავლონ მცირესწლოვანებმა.

დ ო ნ დ უ კ ო ვ - კ ო რ ს ა კ ო ვ ი ს
მთავარმართებლობის დროს და შემდეგაც,
განსაკუთრებით კოლიცინის პერიოდში, კიდევ
უფრო გაძლიერდა დედაქნისა და ეროვნული
კულტურის ყოველგვარი გამოვლინების
დაწესა საქართველოს ეკლესიასა და
სასწავლებლებში. გაძლიერებული ცენტურა
დაწესდა პრესაზე, ლიტერატურასა და
თეატრზე. მთავრობის ქმედების სულ მცირე
კრიტიკისთვისაც კი ულმიტლად ხურავდნენ
უურნალ-გაზეთებს. ცენტორებად და
სახელმწიფო თანამდებობებზე (მოხელეებად)
მხოლოდ რესებს ნიშანდნენ.

6 ქართული სასულიერო სასწავლებლიდან,
ყოველწლიურად, გონიერად გონიერად
წარუმატებლობისათვის, ამაოდ კი არ
ერეცებოდნენ ასეულობით ბავშვებს. ესენი
ანარქისტების მომავლი კადრები არიან. ასე
არ არის მეუფეო?“ (გვ.60)

ანტიქართული კამპანიის კულტინაცია
კი იყო ე.წ. „ბუნებითი მეთოდი“, რომლის
ავტორებიც იყონენ: ცნობილი შავრაზმელი
იანოვსკი, კაგასიოს სამოსწავლო ოლქის
სკოლების ინსპექტორი დეკანოზი
კოსტორგოვი და ქუთაისის საერთო სკოლების
დირექტორი თ. ლევიზისკი. ეს „პანგბითი“

„გოლოს კავკაზას“ რედაქტორი, ანუ „მუნჯური“ მეთოდი მოხარებისათვის დეკანოზი ვოსტორგვი, კავკასიის დაწყებით კლასებში რუსული ენის სამოსწავლო ოლქის მზრუნველი პ. ა. შძობლიური ენის დაუხმარებლად სწავლებას

იანოვსკი, ქუთაისის საერო სკოლების დირექტორი ფ. ლევიტსკი, „პოპეზიტელი“ მაგრაზმელი სლავინსკი, საქართველოს ეგზარქოსი პავლე, მეორე ეგზარქოსი ულავიანე, არქიმანდრიტი არისტარქი,

ნიკანდრ ფეხომენოვი, უწმინდესი სინოდის პროკურორი რუშისკი, თბილისის სასულიერო სემინარის რექტორი, ანაფორიანი ჟანდარმიარების მიერთვის მიზანის სასულიერო სემინარის რექტორი, ანაფორიანი ჟანდარმიარების მიერთვის მიზანის სასულიერო სემინარის რექტორი — არახანგელსკი, არახანგელსკი საია რუსეთის სინოდის იმ „წმინდანებისა“, რომელთაც ჯვარს აცვეს ყოველივე ქართული.

ქართული კლესის ისტორიის მცვლევარი ნიკოლოზ დურნოვი თავის გახმაურებულ წერილში „ქართული ეკლესის ბედი“, ასე ეხმაურება ქვეყნისთვის ამ უმძიმეს პერიოდს: „1898 წელს უსამღვდელოებობა სტეფანებ რევიზია ჩატარა იმერეთისა და სამეგრელოს სასულიერო სასწავლებლებში, საიდანაც მისი წარდგინებით გათავისუფლდა ჭყვლა ქართველი, მათ შორის სასულიერო აკადემიის 4 კანდიდატი: (ა)დამაშვილი, გაფრინდაშვილი, სანებლიძე, უგრელიძე. ამასთან ერთად, უსამღვდელოებობა სტეფანეს მოხსენებით ბარათით, ქუთაისი სასულიერო სემინარიის გამგეობამ დაადგინა: აღიძრას შუამდგომლობა ეგზარქოსის წინაშე, რათა მომავალში ქართველები არ დაუშვან სასულიერო სასწავლებლების ნორმალური კლასების მასწავლებლებად.“

ანტიქართული კაბპანის კულმინაცია
კი იყო ე.წ. „ბუნებითი მეთოდი“, რომლის
ავტორებიც იყვნენ: ცნობილი შავრაზმელი
იანოვსკი, კავკასიის სამოსწავლო ოლქის
სკოლების ინსპექტორი დეკანოზი
ვოსტორგოვი და ჭუთაის სართო სკოლების
დირექტორი ფ. ლევითსკი. ეს „ბუნებითი“

ანუ „მუნკური“ მეთოდი მოზარდებისათვის
დაწყებით კლასებში რუსული ენის
შემობლიური ენის დაუხმარებლად სწავლებას

ითვალისწინებდა. ყველა პროგრესულად მოაზროვნე ქართველი მოღვაწე აღდგა ამ უმსგავსობის წინააღმდეგ.

ქ. უგრელიძეს არც მანამდე დაუტოვებაი
უპასუხოდ ქართული ენის მდევნებლთა
ნააზრევი და არც ამ ვითარებაში შემდრკალა
მაღალკალიფიციურმა პედაგოგმა, კრიტიკის
ქარცეცხლში გაატარა ვოსტორგოვა-
ლევიტსკის „ბუნებითი მეთოდი“: „როგორ
უნდა გააგძინოს მასწავლებელმა შვილი-
რვა წლის ყმაწვილებს სამშობლო ენის
დაუხმარებლად, მაგალითად, ასეთი ფრაზები
Бог сотворил небо и землю. Бог вдунул в
человека душу бессмертную. Бог поселил
Адама и Еву в раю. Господь обещал им
послать в утешение спасителя мира! და ამ
სიტყვების ახსნა ხომ პირველ წელიწადს ვვ
დასჭირდება მასწავლებელს? („ივერია“ 10,
1895 წ.)

ქ. უგრელიძე გიორგი საბაკლიშვილთან
ერთად იბრძოდა ქართული ეკლესიის
ავტოკეფალიის აღსაღენად. დაარსების
დღიდანვე თანამშრომლობდა ქართულ
სასულიერო უურნალ „მწყემსში“
სადაც არაერთი საღვთისმეტყველო თუ
პედაგოგიური წერილი გამოაქვეყნა. ქ.
უგრელიძე აქტიურად იღვწოდა იმისათვის
რომ სასულიერო სემინარიებისა და
სასწავლებლების მოწაფეთათვის, რუსულ
(საქართველო) გალობასთან ერთად, ქართული
გალობაც ესწავლებინათ. ის ერთ-ერთი
იყო, ვინც მეღვარი წინააღმდეგობა გაუწია
სამეცნიეროსა და სვანეთის ეკლესიიდან
ქართული ენის მთლიანად გამოდიებას.

თვითმკურობელობას აგენტებს
შეუმჩნეველი არ დარჩენიათ ქ. უგრელიძის
ქმედებანი. დაიწყო მისი პოლიტიკური
მოტივით დევნა. საქართველოს ეგზარქატის
მესვეურებმა გადაწყვიტეს საერთოდ
მოქმორებინათ უგრელიძე საქართველოსთვის
და იგი ჩერნიგოვის გუბერნიის ერთ-ერთ
სოფელში გადასახლეს, ადმინისტრაციული
ზედამხედველობით. რამდენიმე წლის შემდეგ
ქ. უგრელიძე დაბრუნდა საქართველოში
და ქუთაისის სასულიერო სასწავლებელში
კვლავ ქართული ენის მასწავლებლობას
შეუდგა.

სასულიერო სემინარიის რექტორმა
არქიმანდრიოტმა არხანგელსკიმ, ქ. უგრელიძე
დამტკიცებული სასწავლო პროგრამის
უგულებელყოფაში დაადანაშაულა და
სამსახურიდან დაითხოვა. უკიდურესად
შეჭირვებულმა, ცხოვრების ყოველგვარ
სახსარს მოკლებულმა ქრისტეფორე
უგრელიძემ თბილის მოშურა, უწმინდეს
სინოდში წარსდგა და საკუთარი სიმართლის

დამტკიცებას შეეცალ.

აი, როგორ აღწერს ამ ფაქტს ნიკოლოზ
დურნოვო: „კოლიტი კანობის გამო,
ყოფილმა დეკანოზმა, ქუთაისის სემინარიის
რექტორმა არხანგელსკიმ, იმას მიაღწია, რომ
ქართველები ყველა ქართულ სასწავლებელს
მოაშორა. მის სიცრუეს, რომ ქართველ
მასწავლებლებს ვნების მეტი არაფერი
მოაქვთ, ქუთაისის სემინარიის მთელმა
კორპორაციამ ერთხმად დაუჭირა მხარი და
სასულიერო სასწავლებლებიდან უღმერთოდ
გაყარეს ქართველი მასწავლებლები. ამ
მასწავლებლთა შორის იყო სასულიერო
აკადემიის განდიდატი ქრ. უშელიძე
(იგულისხმება ქრისტეფორე უგრებლიძე),
ოჯახის პატრონი, განათლებული პედაგოგი,
რომელსაც სამსახურის პერიოდში, ერთი
გაკეთილიც კი არ ჰქონდა გაცდებილი.
სასწავლებელს მოაშორეს თავისი

კაცს კეთილდმა ნაცნობებმა და ამხანაგებმა, იქნებ ეგზარქოსს წყალობა გაეღო და ადგილი მიეცა, — თუნდაც ზეობრივი გრძნობების გამო, სასოწარკვეთილი ადამიანი თვითმკვლელობისგან გადაერჩინა. ლიდან იყო საბრალო უკელიძე ატუზული ეგზარქოსის კართან, მაგრამ ამაოდ. სინოდის მესვეურებმა — ეგზარქოსმა ფლავიანებ და იერომონახმა გერმოგენმა მას რუსეთის შორეულ გუბერნიაში სელმეორედ გადასახლება დაუკირქს.

ამდენი დევნითა და უსამართლობით
შევიწროებულმა ქრისტეფორე უგრელიძემ,
მაშინ, როცა თავისი პატარები სასტუმროს
ნომერში დააძინა, მეორე სართულიდან
გადახტა და სასიკვდილოდ დაიმტვრა“
(ნიკოლოზ დურნოვო, საქართველოს
ეკლესიის ბედი, გვ. 60-61). 1899 წელს
კი გაურკვევლ ვითარებაში გარდაიცვალა.

ნიკოლოზ უგრელიძე,
ერეკლე უგრელიძე

პანტომიმა გუშინ, დღეს, ხვალ...

ათასგვარი გასაჭირის მიუხედავად, გაიტანეს მისმა ყოფილმა მოსწავლეებმა თბილისი სისხლსაცსე თეატრალური და დიდი წარმატებაც დაიმსახურეს. ამირან ცხოვრებით ცხოვრობს. აქ არ შევიდგებით ჩვენი სახელოვანი ტეატრების ჩამოვლას, მაგრამ ერთს კი დავტენთ – მათ შორის გამორჩეულია პანტომიმის სახელმწიფო თეატრი. ვინც თუნდაც ერთხელ წწვევა ამ შესანიშნავ თეატრს, მას არაერთხელ გაუწევს გული ისევ და ისევ დავსწრის ხლოვნების იმ ზეიმს, რომელსაც ეს თეატრი გვანიჭებს და რომლის დევიზიც არის: „ყველა ერთისონის, ხელოვნებისთვის!“.

ჩვენი პანტომიმის თეატრი კარგად არის ცნობილი როგორც ქართველი, ისე არაქართველი მაყურებლისთვის. მან მოარა ყოფილი საბჭოთა კაუშირის 150 ქალაქი და საზღვარგარეთის 20 ქვეყანა. ხშირად აქვს გასტროლები საზღვარგარეთ. მისი მაყურებლები ძირითადად ახალგაზრდები და უცხოელები არიან, რომლებიც ყოველთვის მოხიბლულნი რჩხანა საექტაკლის შემდეგ და ხშირ-ხშირად აღმოხდებათ ყველა ხელოვანისთვის სანატრელი „ბრავო“. ყველაფერი კი იმით დაიწყო, რომ დაახლოებით ოთხი ათეული წლის წინათ იმ დროისათვის ჯერ ისევ უცნობმა და არაფრით გამორჩეულმა მსახიობმა და რეჟისორმა ამირან შალიკაშვილმა ჩამოაყალიბა საქართველოს ფილარმონიასთან არსებული პანტომიმის ჯგუფი. დადი ძალისძევის და მრავალი წლის შემდეგ ეს ჯგუფი ამირან შალიკაშვილმა პანტომიმის სახელმწიფო თეატრად აქცია. ისი არის თეატრის დამაარსებელი და ხელმძღვანელი, საქართველოს სახალხო არტისტი, კოტე მარჯანიშვილისა და სანდრო ახმეტელის პრემიების ლაურეატე, პროფესიონალისა და სახიობთა არაერთი თაობა ამშვენებენ თეატრის რეპერტუარს, იქნება ეს „კრიმანჭული“, „კიდევაც დაიზრდებან“, „სტუმარ-მასპინძელი“ თუ სხვა. ზემოხსენებული სპექტაკლები არის უაღრესად ეროვნული, ასახავს ქართულ კოლორიტს და მეტად მნიშვნელოვანი წყროა ინფორმაციასა ქართული კულტურის შესახებ არაქართული მაყურებლისთვის. ამასთან, არც ქართველ მაყურებლს ტოვებს გულგრილს და უქმაყოფილოს. ძველ სპექტაკლებს დროთა განმავლობაში ბევრი ახალი წარმოდგენაც მიემატა. ეს არის ამ თეატრის რეპერტუარის შევენება: „ქრისტე“, „წმინდა გიორგი“, „ტერენტი გრანელი“, „როც ნათევამა – „რომ გაანათო, უნდა დაიწვა!“ პირველითგან რომ იყო სიტყვა და სიტყვა იგი იყო ღმერთი. სიტყვა გადადის ღმერთში, სიტყვა გადადის პოეტში და აქედან – ნიშანდობლივია ტერენტი გრანელის განდროობა, როგორც უკვდავი ხატის შექმნა.

„მე ვარ კაცი – ლეგენდა! ჩარლი ჩაპლინი და მარსელ მარსო ადარ არიან, მაგრამ მე ხომ ვარ!“ – ამბობს იგი და ეს სამართლიანი თვითშეფასებაა. არაფერია ცუდი იმაში, რომ ადამიანმა საკუთარი თავის ფასი იცოდეს, მითუმეტეს – როცა ქართული პანტომიმის მონაპოვრები საზღვარგარეთის არაერთ ქვეყანაში



უსახლო გმირები, მაგრამ პანტომიმის თეატრი ამას ერთობ წარმატებულად ახერხებს. დაგვერწმუნებით, ქრისტეს, წმინდა გიორგის და ტერენტი გრანელის როლები რთულია, მხედი შესასრულებელია და მაყურებლის გულის გასახარად ამ როლებს შესანიშნავად ასრულებს უტცოს ამირან შალიკაშვილი, რომელსაც არ ჩამორჩებიან თეატრის სხვა მსახიობები: ნინო ლორთქიფანიძე, სალომე ფილიშვილი, დავით შალიკაშვილი, ლუკა ჩხაიძე, ირაკლი ბიბილური, სოფიო ლოლაძე, ნინო დათუნაშვილი, სალომე ოკუჯავა, ანა ჩაგელიშვილი, მირიან კვილინაძე, ეგა დობორჯგიშიძე, ნინო აფუციაური, გიორგი გურგენიძე, გიორგი ტიოელიძე, შოთა ქერაშვილი, გიგი ლორია, ვასო კიპარიძე, მიხეილ ზაქაძე, გიორგი ედიბერაშვილი და სხვები (გავაპტიონ, თუ ვინმე უნებლიერ გამოგრჩა).

ამირან შალიკაშვილს, გარდა თეატრალური ცხოვრებისა, სანატრეუსო ლიტერატურული სმყარო აქვს. იგი წერს ლექსებს და მისთვის ახლობელი, გაცნობიერებულია ტერენტი გრანელის ტრაგედია, მისი სულის მოძრაობა და ის, რომ სპექტაკლში ტერენტი გრანელის ტანჯვა გაიგივებულია ქრისტეს ტანჯვასთან, როცა შეიძლება აღვიქთა როგორც ზოგადად პოეტის, შემოქმედის ტანჯვა. ტანჯული რომ არ ყოფილიყო, ქრისტე ქრისტე ადარ იქნებოდა და ტანჯვის გარეშე ვრც პოეტი შექმნის ხალხისთვის სათქმელ სიტყვას. ნათევამია, პოეტი სხვაზე ერთი ტკივილით მეტიაო და ისიც ნათევამია – „რომ გაანათო, უნდა დაიწვა!“ პირველითგან რომ იყო სიტყვა და სიტყვა იგი იყო ღმერთი. სიტყვა გადადის ღმერთში, სიტყვა გადადის პოეტში და აქედან – ნიშანდობლივია ტერენტი გრანელის განდროობა, როგორც უკვდავი ხატის შექმნა.

ჩვენი პანტომიმის თეატრს დიდი მომავალი აქვს. იგი იყო გუშინ, იგი არის დღეს და იმედია, ხალაც განაგრძობს მაყურებლის გულის დაპყრობას შესანიშნავი სპექტაკლებით.



ქართული სული

ქართული ტიპი*

შინაგანი მიმდინარეობის პროვინციალობამ ჩვენს კულტურას მისცა გარედანაც პროვინციული ელფერი.

მხოლოდ შიგნით, ერის ცხოვრებაში პროვინციალობის კულტი გადაიქცა ერის ტრაგედიად. მეგრელის გამოთქმაში სიტყვა „ქორთუ“ ნიშნავს არა მარტო ქართველს და იმერელს, არამედ ერთგვარ საზოგადო და სასაცილო ადამიანს.

შორეული წარსულიდან საქართველოში განმტკიცდა ჩვეულება დაუსრულებელი შურისძიებისა, ურთიერთშორის მტრობისა, დაუნდობლობისა, დალატისა. საზოგადო მუშაობას, ქართველი ყოველთვის პირადი სარგებლობის თვალსაზრისით უფრეს და როგორც კი პირადი ინტერესები პერსექტივებში დაესახებოდა, მაშინათვე საზოგადოებას და ერს უსინდისოდ დალატობდა.

დავით აღმაშენებელი გრძობდა, მწვავედ გრძნობდა ჩვენს ეროვნულ სენს და სწორედ ამიტომ, მან შემოივანა საქართველოში ყივჩალები; საქართველოში ეროვნული ჯარის შედგენა მაშინ ძნელი იყო იმიტომ, რომ ქართველი დიდებულები ერთმანეთს მტრობდნენ და მათ შორის დასციპლინის დამყარება შეუძლებელი იყო. ყოვჩალების ჯარის შემოყვანით დავით აღმაშენებელს უნდოდა ეჩვენებინა ქართველი თავადებისა და აზნაურებისათვის სახელმწიფობრივი მუშაობის სისტემისა და მხედრული დისციპლინის საჭიროება. ქართველი არისტოკრატია, რომელიც მაშინ ბატონ-პატრონი იყო ქართველი ერის და რომელსაც სახელმწიფო მუშაობის საჭე ხელში მრუდედ ეკავა, დავით აღმაშენებლის აზრით, შეეჩერდა საქამიანობასა და საზოგადოებრივობის პატივისცემას მაშინ, როდესაც დაინახავდა დისციპლინისა და სისტემის მაგალითებს. თუ რაოდენად გრძნობდნენ ძველად მოწინავე ელემენტები ქართულ საზოგადოებაში არსებულ განაპირების კულტს და ერთმანეთის დალატის საშინელებას, დავით აღმაშენებლის დროის მემატიანე გვიჩვენებს: „ნათესავი ქართველთა ორგულ ბუნება, – ამბობს მეათე საუკუნის ისტორიკოსი, – არს პირველთაგანვე თვისთა უფალთა, რამეთუ რაჟამს განდიდნენ, განსუქნენ და დიდება პოონ და განსვენება, იწყებენ განზრახვასა ბოროტისასა, ვითარცა მოგვითხრობს ძველი მატიანე ქართლისა“ (ქართლის ცხოვრება, 260). ეტყობა ქართველთა შორის ერთმანეთის მტრობა და ლალვა ძველი ამბავი ყოფილა და თვით მეათე საუკუნის ისტორიკოსი ქართველი ერის უბედურებას მიაწერს „ქართველთა ორგულ ბუნებას“.

მე-VI საუკუნეში ქართველი მემატიანე ქართლელი აზნაურების შესახებ ლაპარაკობს: „დასრულდა მეფობა ქართლისა აზნაურთა ბოროტა საქმეთა მათგან“ (ქართლ. ცხოვრ.).

ფრანგი მწერალი დელა-ვალე სწერს 1627 წელს რომის პაპს სხვათა შორის შემდეგს: „მის მაგიერ, რომ ერთად ებრძოლონ მტერს, ქართველება ხშირად ერთმანეთს ებრძვიან“.

მეტად დაკვირვებული, ბევრს ჭირსა და ვარამში ამოგანგლული, საქართველოს წარსულის კარგი მცოდნე, პოეტი დავით გურამიშვილი ჩვენი ერთმანეთის კვალში ჩადგომისა და დალატის შესახებ ამბობს:

„ეახელების აღმა ხნული
ქართლელებმა დაღმა ფარცხესო“.
ქართული კულტურის დიდი ფსიქოლოგი და სოციოლოგი ილია ჭავჭავაძე „აჩრდილში“ ქართულს სულ ეგრე აგვიწერს:

აგერ, ორ-სამ კაცს რაღაც უგრძენიათ,

ქვეყნისა სახსრად ერთად მოღიან,
ერთის საქმისთვის გაუღვინიათ
და ერთმანეთს კი არ ენდობიან.

ერთმანეთისა მათ სიკეთე ჰშურო,
თუმც ერთისათვის თითქო იღვწიან,
თვით ამხობენ მას, რის აღდგენა ჰსურო,
თვით შველიან მას, რასაც ებრძვიან.

პოეტი არჩილ მეფე ქართველ ერს ეგრე ახასიათებს:

ასე სჭირს საქართველოსას
დიდებულთ, განა მცირეთა –
აზვაკლებია, იტყვანი:

უჩემოდ ვინ იმღერეთა?!
„უჩემოდ ვინ იმღერეთა“ – აი, ჩვენი ისტორიული ტრაგედიის გამოსახულება;

„უჩემოდ ვინ იმღერეთა“ – აი, ჩვენა საზოგადოებრივობის მიმდინარეობის საშინელი სენი: საქართველოს ყოველ კულტურულ დაწესებულებაში, ყოველ საზოგადოებრივ საქმეში რომ დაკვირდებით, თქვენ აღმოჩინ, „უჩემოდ ვინ იმღერეთას“.

ქართულ კულტურას ახრჩობს, ორიგინალობას უმცირებს და ნების ყოფას უსუსტებს „უჩემოდ ვინ იმღერეთობა“.

საშუალო საუკუნეებში ქართველი ფეოდალები, ამორავებულნი და ამოქმედებულნი „უჩემოდ ვინ იმღერეთობის“ კულტით, ერთმანეთს დალატობდნენ, ერთმანეთის შურსა და მტრობაში იყვნენ.

მეთვრამეტე საუკუნეში ქართველ მეფეთა ოჯახი შეიქმნა ინტრიგებისა და ჭორების ბუდედ მხოლოდ იმიტომ, რომ ოჯახის ყოველ წევრს „უჩემოდ ვინ იმღერეთობა“ აწუხებდა და მოსვენებას არ აძლევდა.

მეცხრამეტე საუკუნის მეორე ნახევარში და მეოცე საუკუნის დასაწყისში ქართველმა ინტელიგენციამ წარსულიდან შეიქმიდრებით მიიღო „უჩემოდ ვინ იმღერეთობა“.

საზოგადოებრივ ძალია შორის კვლავ ძველი ქართველება იჩენს თავს: იწყება ჯგუფური გამოსვლები ერთმანეთის საწინააღმდეგოდ, მხოლოდ ჯგუფებს პერსონალური ინტერესები; მართალია, ჯგუფური გამოსვლების მიზეზი იყო სოცისტორიული ხასიათის, მაგრამ არც ერთ ჯგუფს შეინთ არ ეტყობა მთლიანობა.

ყოველი ჯგუფის წევრს აწუხებს „უჩემოდ ვინ იმღერეთობა“ და ამისათვის ქმნის თავის წრეს; სოციალური ხასიათის საკითხს უყურებს პერსონალური თვალსაზრისით და ყოველთვის იდეალად ისახავს არა საერთო საქმის გაეთხებას, არმედ განაპირებას, ჯიბრის, თანამშრომლის დამცირებას და საერთო საქმის დაშლას.

შედეგი ამისა იყო ყოველ დაწესებულებაში ინტრიგების მოწყობა ერთმანეთის საწინააღმდეგოდ, დაუსრულებული ჭორები, ანგისაზოგადოებრივი კომბინაციები, ავლაბრული ლაფლაფი და მკრივობა.

(გაგრძელება მომდევნო ნომერში)

მასალა მოამზადა სოფიო კაფარიძეზე

* წიგნიდან, კონსტანტინე კაპანელი – „ქართული სული ესთეტიკურ სახეებში“, თბ., 1996 წ.

სოლის სამხრეთ და ერთ სამხრეთი...

ცალი უჩებლაშვილი

რეზო სირაძის ნამდობიდან...

2012 წლის 3 სექტემბერი – ტრაგიკული აღსახული იმ მშენებელებისა, რომელსაც ქმნიდა ბატონი რეზო სირაძე თავის ირგვლივ და, ზოგადად, სამყაროში. ამ სამყაროსთან მიახლოებას კი დათის საჩუქრად და უდიდეს ბეჭინერებად აღიქვამდა ყველა, ვისაც პქონდა შესაძლებლობა მასთან ზიარებისა.

ქართული საქმისთვის დაუღალავად მზრუნველი, მეცნიერებისთვის დამაშერალი, მოქალაქეობრივად პირუთვნელი, განუმეორებელი ადამიანური ხიბლით აღსავსე – ასეთად აღიძებდა ჩვენს წლიურაში ჩვენი დიდი მასწავლებლის, ბატონი რეზოს პაროგება.



დგას 90-იანი წლები. ინგრევა ქვეყნა, არის აუტანელი გაჭირვება, შიმშილი, უშუქობა... ახალგაზრდობა დაბნეული და დათრგუნულია... არავინ იცის, სად არის ჩსნა. ყველაფერი სიბნელით მოცულა.

გმომიძახა უნივერსიტეტის მაშინდელმა რექტორმა როინ მეტრეველმა და მითხრა: რა ვქნათ, რა მოვიმოქმედოთ ისეთი ამ დროს, რომ ერთ არ მოიღრიკოს, ახალგაზრდობამაც სასიკეთო საქმე გააკეთოს და ქვეყნასაც წაადგეს ჩვენი ნაღვაზი. ბევრი ვითიქერეთ, ვიმსჯელეთ და გადაეწყვიტეთ, უნივერსიტეტის პირველი კორპუსის ეზოში, მის დამარსებელ მეცნიერთა პანთეონის მახლობლად, აგვეშენებინა წმ. მეფე დავით აღმაშენებლის სახელობის ეკლესია. ამ მშენებლობაში უშუალო მონაწილეობა უნდა მიეღოთ უნივერსიტეტის სტუდენტებსა და პროფესორებს, მშენებლების გარდა.

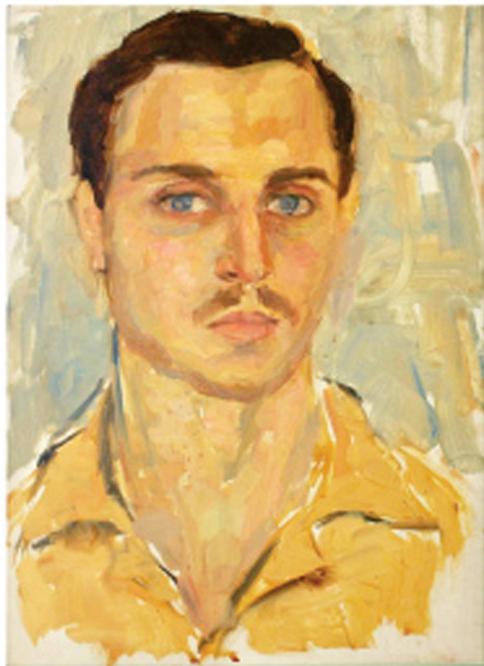
საოცარი ენთუზიაზმით შეუდგა ეს ნახევრად მშიერი ხალხი ამ წმინდა საქმის განხორციელებას და სულ მაღალ გედივთ აღმიართა ულამაზესი ტაბარი უნივერსიტეტის ბაღში, ჩვენი სულის საოხად და უნივერსიტეტის სამაყოდ. შემდეგ რექტორმა მოიწვია საგანგებო სხდომა, თუ ვის უნდა მოეხატა ახლად აშენებული ტაბარი. არაერთი აზრი გამოითქვა, დასახელდა სხვადასხვა მხატვარი. ბოლოს ბატონიმა როინმა მთხოვა, აზრი გამომეტქვა. წამოვდექი და განვაცხადე: ეკლესია უნდა მოხატოს პროფესიონალმა, ფრესკის მხატვარმა. ყველამ ერთსულოვნად დამიჭირა მხარი. ამ საქმის აღსრულება ვთხოვეთ ხატიწერ ამირან გოგლიძეს. მართლაც, ცოტა ხანში ულამაზესი მხატვრობით დამშენდა ტაბარი.

დგას ეს უმშენერების სულიერების კერა უნივერსიტეტის ბაღის საპატიო ადგილას მის მესამირკვლე მეცნიერ-კორიფეთა საფლავების გვერდით, ლოთაბრივი ნათლითა და მადლით შემოსილი, და აგვირგვინებს ჩვენი სათაყვანო და ერის სამაყო დედაუნივერსიტეტის ბრწყინვალე არქიტექტურულ კომპლექსს, რომელიც ქართველი ერის შინა-სახის გამოხატულებად განვენილა თბილისის გულში.

* * *

P.S. მოგვიანებით, როცა უნივერსიტეტი, ფაქტობრივად, დაარბია და დაანგრია „ვარდებით“ მოსულმა ხელისუფლებამ, ყველა კათედრა და სამეცნიერო ლაბორატორია გააუქმეს და განადგურეს, რითაც ლაბები ჩასცეს იგ. ჯავახიშვილის მიერ დაარსებულ უპირველეს სამეცნიერო კერას საქართველოში, ვერც ბატონი რეზოს რუდუნებით შექმნილი ქართული ქრისტიანული კულტურისა და სიტყვიერების ისტორიის კათედრა გადაურჩა უამთა სიავეს. წერაქვითა და ძალაყინებით ანგრევდნენ უნივერსიტეტის გუმბათის ქვეშ განთავსებულ სულიერების უძვირფასეს საგანძუროს. მაშინ მოიწია, მართლაც, „უსაზომო რისხვა ღმრთისა“ ურწმუნოთა და უბირთა თავზე. ჩამოინგრა გუმბათის ქვემოთ ჭერი და მნგრეველები ძლიერ გადაურჩნენ სიკვდილს.

კიდევ ერთხელ სასწაულებრივად აღსრულდა წება დათისა.



ალექსანდრე ციბაძის პორტრეტი

ლალი კაციტაძის პორტრეტი

ავტორი: ესმა ონიანი

შურნალ „ანეულის“ შემომწირველები:
როზა ინანიშვილი, ციალა არდაშელია,
ინესა მერაბიშვილი, ნაზი უშიკიშვილი, ლეილა ჯაჭველაძე

კულტურულ-საგანმანათლებლო საზოგადოება „ანეულის“ რეკვიზიტებია:

ს/ს „საქართველოს ბანკი“, ბანკის კოდი: BAGAGE 22;
ანგარიშის ნომერი: GE81BG0000000306158900

თბილი წალენჯიშვილი -
„პამყდობის გონიერების მონაცემები“

03160 ქაუზარიძე -
პიერ
„ვეფხისტრანსნის“ ივრიზე
მთარგმნელის

ხაზი კილასონიას უცნობი ლეისი
ცეცხლად არა კალანდარისთან
თამარ ჭავჭავაძეშვილის
„სულალურლები“

კონსტანტინი კაპანელი -
„ჩარტული ტიპი“ (ჩამოძღვრა)
ლევან ბოტავას უცნობი წარავანი
თამარ გაბრიელიშვილის პროზა
გურამ ასათიანის გაცხელება
06069 გილაპიშვილის
ახალი თარგმანი



მნიშვნელობა — გიზიაფებულის ხელი